

Schweizerische Nationalbank
Bankenstatistisches Quartalsheft

Banque nationale suisse
Bulletin trimestriel de statistiques bancaires

September
Septembre

3/2001

12. Jahrgang
12 e année

I. Ergebnisse der Erhebungen / Résultats des enquêtes

Monatsbilanzen / Bilans mensuels

Seitenzahlen geordnet nach Total, Inland, Ausland, Details

Les numéros des pages sont indiqués dans l'ordre suivant: total, comptes suisses, comptes étrangers, détails

Aktiven / Actifs

6, 22, 38, 54	Flüssige Mittel, Forderungen aus Geldmarktpapieren Liquidités, créances résultant de papiers monétaires
7, 23, 39, 55	Forderungen gegenüber Banken, Forderungen gegenüber Kunden Créances sur les banques, créances sur la clientèle
9, 25, 41, –	Hypothekarforderungen, Handelsbestände in Wertschriften und Edelmetallen Créances hypothécaires, portefeuilles de titres et de métaux précieux destinés au négoce
10, 26, 42, –	Finanzanlagen, Beteiligungen Immobilisations financières, participations
11, 27, 43, –	Sachanlagen, Rechnungsabgrenzungen, Sonstige Aktiven Immobilisations corporelles, comptes de régularisation, autres actifs
12, 28, 44, –	Nicht einbezahltes Gesellschaftskapital, Total Aktiven, Total nachrangige Forderungen Capital social non libéré, total des actifs, total des créances de rang subordonné

Passiven / Passifs

14, 30, 46, 60	Verpflichtungen aus Geldmarktpapieren, Verpflichtungen gegenüber Banken Engagements résultant de papiers monétaires, engagements envers les banques
15, 31, 47, 63	Verpflichtungen gegenüber Kunden in Spar- und Anlageform Engagements envers la clientèle sous forme d'épargne et de placements
16, 32, 48, 64	Übrige Verpflichtungen gegenüber Kunden, Kassenobligationen, Anleihen und Pfandbriefdarlehen Autres engagements envers la clientèle, obligations de caisse, prêts des centrales d'émission de lettres de gage et emprunts
17, 33, 49, –	Rechnungsabgrenzungen, Sonstige Passiven, Wertberichtigungen und Rückstellungen Comptes de régularisation, autres passifs, correctifs de valeurs et provisions
18, 34, 50, –	Reserven für allgemeine Bankrisiken, Gesellschaftskapital, Allgemeine gesetzliche Reserve, Reserve für eigene Beteiligungstitel, Aufwertungsreserve, Andere Reserven, Gewinnvortrag, Verlustvortrag Réserves pour risques bancaires généraux, capital social, réserve légale générale, réserve pour propres titres de participations, réserve de réévaluation, autres réserves, bénéfice reporté, perte reportée
19, 35, 51, –	Total Passiven, Total nachrangige Verpflichtungen Total des passifs, total des engagements de rang subordonné

Treuhandgeschäfte / Opérations fiduciaires

- 68 Geschäfte des Stammhauses (Unternehmung)
 Opérations des comptoirs juridiquement dépendants en Suisse et à l'étranger
- 71 Geschäfte der inländischen Bankstellen
 Opérations des comptoirs en Suisse

Kreditstatistik / Statistique des crédits

- 76 Gliederung nach Bankengruppen / Répartition par catégories de banques
- 77 Gliederung nach In- und Ausland / Répartition en comptes suisses et étrangers
- 78 Gliederung nach Sektoren / Répartition par secteurs

II. Grundlagen der bankenstatistischen Erhebungen Bases des enquêtes statistiques portant sur les banques

- 82 **Die Rechtsgrundlagen der Bankenstatistik sowie Abgrenzungen und Zuordnungen**
Fondements juridiques des enquêtes, délimitations et répartitions
- 84 **Die einzelnen Erhebungen / Enquêtes**

Das Bankenstatistische Quartalsheft im Internet Le Bulletin trimestriel de statistiques bancaires dans Internet

Die Tabellen des Bankenstatistischen Quartalsheft finden Sie auch im Internet <http://www.snb.ch> unter der Rubrik „Publikationen; Bankenstatistisches Quartalsheft“.

Die Daten werden dort monatlich fortgeschrieben. Zudem bieten wir im Internet auch Informationen zum Wertschriftenleihgeschäft und zur Eurodevisenstatistik an.

Vous trouverez les tableaux relatifs au Bulletin trimestriel de statistiques bancaires dans Internet, sous <http://www.snb.ch>, Publications, Bulletin trimestriel de statistiques bancaires.

Les données y sont mises à jour mensuellement. En outre, des informations sur les prêts de titres et la statistique des euro-monnaies figurent également dans Internet.

Zeichenerklärung

Ein Strich (–) anstelle einer Zahl bedeutet null (nichts vorhanden).

Eine Null (0 oder 0,0 usw.) anstelle einer anderen Zahl bedeutet eine Grösse, die kleiner als die Hälfte der verwendeten Zehleinheiten ist.

Ein Punkt (.) anstelle einer Zahl bedeutet, dass eine Zahlangabe unbekannt, vertraulich oder nicht sinnvoll ist.

Die in den Tabellen aufgeführten Beträge sind gerundet. Das Total kann deshalb von der Summe der einzelnen Werte abweichen.

Explication des signes

Un trait (–) à la place d'un nombre signifie zéro (néant).

Un zéro (0 ou 0,0, etc.) à la place d'un autre nombre signifie une quantité inférieure à la moitié de la plus petite unité utilisée.

Un point (.) à la place d'un nombre signifie que la donnée est inconnue, confidentielle ou sans signification.

Les chiffres étant arrondis, il est possible qu'un total ne corresponde pas strictement à l'addition des montants.

I. Ergebnisse der Erhebungen / Résultats des enquêtes

Monatsbilanzen / Bilans mensuels

Unternehmung

Inländische Bankstellen zuzüglich rechtlich unselbständige Filialen im Ausland

Bilans globaux

Comptoirs en Suisse et comptoirs juridiquement dépendants à l'étranger

Aktiven gegenüber dem In- und Ausland

Actifs en comptes suisses et étrangers

Monatsbilanzen / Bilans mensuels

Aktiven / Actifs

in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Flüssige Mittel ¹ Liquidités ¹					Forderungen aus Geldmarktpapieren Créances résultant de papiers monétaires				
	Total	CHF	USD	EUR ²	Übrige Währungen Autres monnaies	Total	CHF	USD	EUR ²	Übrige Währungen Autres monnaies
Fin de mois	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
407 Banken / 407 banques										
D 1997	14 828	11 329	2 086	300	1 114	73 691	14 279	38 157	434	20 821
D 1998	14 352	12 584	434	282	1 052	60 506	11 895	27 047	570	20 994
D 1999	21 150	18 273	226	1 036	1 615	119 946	17 172	59 976	12 683	30 114
D 2000	15 532	13 557	178	979	819	106 664	13 636	66 314	17 361	9 355
F 2001	11 678	9 771	166	1 092	650	82 460	13 746	46 597	8 547	13 570
M 2001	13 788	11 816	181	1 063	729	125 599	13 839	58 031	4 948	48 781
A 2001	12 516	10 313	280	1 098	826	115 016	14 083	52 242	6 180	42 511
M 2001	12 226	9 964	314	1 093	854	115 499	12 772	56 855	7 463	38 409
J 2001	14 696	12 204	232	1 328	932	129 497	12 928	69 184	11 804	35 580
J 2001	12 275	9 805	432	1 104	934	119 056	12 267	64 391	13 576	28 822
Grossbanken / Grandes banques										
D 1997	6 976	4 229	2 005	188	555	59 849	6 630	33 419	289	19 511
D 1998	4 835	3 816	354	152	512	45 205	2 861	22 213	325	19 805
D 1999	6 253	4 538	92	455	1 168	96 879	4 147	53 065	9 987	29 679
D 2000	4 614	3 729	78	385	421	88 345	2 331	62 046	14 866	9 102
F 2001	3 837	3 056	72	485	224	63 442	2 125	42 087	5 915	13 316
M 2001	4 069	3 250	84	482	254	105 057	1 904	52 739	1 996	48 417
A 2001	3 720	2 754	141	523	301	94 394	1 966	47 252	3 039	42 138
M 2001	3 948	2 891	169	555	332	95 961	1 996	51 544	4 484	37 936
J 2001	5 073	4 038	91	538	408	106 664	1 953	63 673	6 070	34 968
J 2001	4 238	3 042	289	518	389	96 499	1 594	59 373	7 319	28 211
Kantonalbanken / Banques cantonales										
D 1997	2 471	2 354	12	41	63	2 831	2 797	18	3	14
D 1998	4 079	3 940	10	44	85	3 299	3 267	21	9	1
D 1999	4 904	4 743	14	136	12	5 994	5 953	30	11	—
D 2000	3 331	3 161	16	142	12	4 396	4 344	39	13	—
F 2001	1 886	1 719	15	140	11	4 925	4 859	43	20	3
M 2001	2 957	2 798	17	127	16	5 213	5 135	51	24	3
A 2001	2 189	2 018	16	139	16	5 248	5 165	54	26	3
M 2001	2 192	2 024	18	138	13	4 682	4 595	57	28	2
J 2001	2 718	2 539	19	146	14	4 756	4 667	49	38	2
J 2001	2 405	2 218	19	156	13	4 608	4 516	53	36	2
Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne										
D 1997	770	742	2	12	13	169	169	—	—	—
D 1998	898	867	2	15	14	245	244	—	—	—
D 1999	1 485	1 447	3	32	3	241	240	—	—	—
D 2000	1 097	1 060	3	31	3	398	398	—	—	—
F 2001	843	807	3	30	3	395	394	—	—	—
M 2001	818	780	3	31	3	348	346	—	2	—
A 2001	888	850	3	31	3	370	368	—	2	—
M 2001	893	853	4	33	3	295	294	—	—	—
J 2001	1 016	975	4	33	5	265	264	—	1	—
J 2001	961	921	4	34	4	264	263	—	1	—
Ausländische Banken / Banques étrangères										
D 1997	2 205	1 699	46	29	433	3 926	1 648	1 071	48	1 159
D 1998	2 123	1 639	51	42	390	4 922	1 717	2 138	68	1 000
D 1999	3 762	3 059	65	226	411	7 050	1 681	3 238	1 837	293
D 2000	2 966	2 423	45	134	364	6 225	2 147	2 297	1 556	224
F 2001	2 476	1 888	47	147	393	6 858	2 340	2 629	1 716	173
M 2001	2 865	2 227	49	148	439	7 463	2 267	2 911	2 049	235
A 2001	2 422	1 669	78	187	487	7 163	2 134	2 895	1 912	223
M 2001	2 692	1 958	83	161	488	7 373	2 062	3 245	1 755	311
J 2001	2 906	2 219	68	132	487	10 650	2 115	3 617	4 517	402
J 2001	2 329	1 556	73	189	511	10 464	2 302	2 970	4 680	511

¹ Kassa, Giro und Postcheck

¹ Caisse, comptes de virements et de chèques postaux

² Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die anderen Währungen der Staaten des Euro-Währungsgebietes

² Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les autres monnaies des Etats participant à la zone euro

Monatsbilanzen / Bilans mensuels

Aktiven / Actifs

in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Forderungen gegenüber Banken Créances sur les banques						Forderungen gegenüber Kunden Créances sur la clientèle					
	<i>Details Seite 55 und 56 Détails pages 55 et 56</i>						<i>Details Seite 57 Détails page 57</i>					
Fin de mois	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen	Wertpapier- leihgeschäf- te ² und Edelmetall- konten	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen	Wertpapier- leihgeschäf- te ² und Edelmetall- konten
					Autres monnaies	Prêts de titres ² et comptes- métal					Autres monnaies	Prêts de titres ² et comptes- métal
	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22
407 Banken / 407 banques												
D 1997	423 125	74 330	165 376	21 663	95 180	66 577	355 676	159 011	104 629	12 791	68 066	11 178
D 1998	527 772	76 705	128 394	36 214	146 629	139 831	405 600	153 244	112 956	15 851	98 846	24 703
D 1999	659 842	78 270	192 888	105 782	73 402	209 499	420 782	161 674	118 936	25 397	60 752	54 024
D 2000	555 739	85 226	246 158	104 443	110 110	9 801	416 127	160 375	151 945	31 502	70 078	2 228
F 2001	557 146	93 185	255 182	121 174	79 713	7 892	443 206	165 200	162 860	44 201	68 923	2 022
M 2001	591 426	87 586	267 779	115 914	112 205	7 942	454 016	164 974	172 518	40 794	73 526	2 204
A 2001	577 431	81 109	267 352	121 374	99 460	8 136	455 358	168 319	173 124	39 061	73 134	1 720
M 2001	579 754	83 171	268 275	135 313	84 809	8 187	465 162	167 162	182 362	35 176	77 967	2 495
J 2001	565 859	84 861	282 329	112 335	78 621	7 712	460 873	169 873	179 994	32 389	76 198	2 419
J 2001	518 646	83 499	253 662	108 046	65 722	7 718	429 656	165 159	167 258	32 318	63 225	1 694
Grossbanken / Grandes banques												
D 1997	284 325	18 834	118 692	10 361	75 298	61 136	226 548	75 047	77 606	7 984	55 235	10 676
D 1998	387 343	24 330	82 558	23 916	123 590	132 947	278 619	68 379	90 439	11 420	84 047	24 333
D 1999	512 811	28 290	144 080	74 981	62 694	202 767	274 664	76 775	87 438	13 820	43 532	53 100
D 2000	395 361	29 837	188 729	73 745	99 258	3 792	255 943	69 275	113 926	18 930	52 925	887
F 2001	387 998	31 611	194 369	88 591	69 119	4 309	285 044	74 784	126 071	31 689	51 668	832
M 2001	425 504	30 428	206 064	84 084	100 705	4 222	292 945	72 874	133 506	28 637	56 931	997
A 2001	415 714	23 648	208 936	91 364	87 122	4 644	297 147	77 516	135 014	27 210	56 365	1 042
M 2001	409 963	24 352	205 960	103 515	71 405	4 731	301 577	76 845	140 613	23 396	59 524	1 198
J 2001	397 328	27 319	217 141	82 693	65 360	4 815	295 368	77 070	138 411	20 356	58 310	1 222
J 2001	352 768	26 579	189 966	78 667	52 559	4 996	273 167	75 001	130 292	20 574	46 258	1 042
Kantonalbanken / Banques cantonales												
D 1997	23 211	18 272	2 669	973	902	395	48 375	45 358	1 662	382	964	10
D 1998	19 556	14 464	1 692	1 144	1 761	494	48 325	45 641	1 459	320	892	15
D 1999	22 883	14 371	3 253	3 812	918	528	47 437	43 267	2 538	813	802	16
D 2000	23 187	14 567	3 522	3 317	886	895	53 814	47 953	3 885	877	585	516
F 2001	24 430	15 911	3 096	4 118	948	356	52 225	46 424	3 793	891	603	516
M 2001	24 411	14 918	3 520	4 146	1 210	617	53 637	47 528	4 117	881	599	513
A 2001	24 563	15 707	3 184	3 793	1 285	596	52 499	46 928	4 100	905	549	16
M 2001	24 899	15 633	3 658	3 634	1 401	572	52 831	46 515	4 262	892	647	515
J 2001	23 859	14 983	4 272	3 323	924	357	54 046	47 895	3 796	1 049	788	519
J 2001	23 991	15 512	3 882	3 262	988	348	52 195	47 024	3 481	1 054	618	19
Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne												
D 1997	2 329	1 874	67	193	83	112	8 049	7 979	20	35	14	—
D 1998	1 747	1 208	90	159	93	199	7 524	7 479	16	19	10	—
D 1999	2 186	1 342	72	266	35	471	7 133	7 052	41	26	13	—
D 2000	2 834	2 223	75	378	39	119	7 138	7 058	34	28	19	—
F 2001	3 101	2 496	83	379	38	106	6 848	6 759	36	33	20	—
M 2001	2 867	2 326	62	341	34	103	7 011	6 925	35	31	21	—
A 2001	2 772	2 213	63	361	35	102	6 962	6 874	39	28	22	—
M 2001	2 891	2 309	83	341	38	120	6 856	6 756	46	27	25	—
J 2001	2 786	2 209	79	325	36	135	6 901	6 801	42	32	26	—
J 2001	3 110	2 547	95	305	50	113	6 687	6 598	35	32	24	—
Ausländische Banken / Banques étrangères												
D 1997	56 462	12 955	26 624	3 906	10 829	2 149	41 867	12 193	18 823	2 525	8 030	297
D 1998	62 797	15 138	26 640	4 469	12 088	4 461	44 137	16 142	15 670	2 449	9 602	275
D 1999	59 391	13 329	26 478	11 035	4 777	3 772	55 214	15 081	21 141	7 010	11 387	593
D 2000	69 230	16 663	31 907	12 139	5 115	3 406	59 429	15 023	24 330	7 948	11 500	629
F 2001	77 611	19 483	37 482	12 642	5 516	2 490	60 990	17 383	23 622	8 009	11 472	505
M 2001	75 312	17 142	37 556	12 230	6 105	2 281	61 128	17 239	25 020	7 496	10 823	548
A 2001	71 409	17 384	33 881	11 908	6 078	2 159	60 522	17 265	24 418	7 353	10 965	523
M 2001	75 608	17 115	36 335	13 096	6 966	2 093	64 445	17 274	27 251	7 369	11 934	617
J 2001	78 209	17 698	39 247	12 017	7 528	1 724	63 737	17 130	27 346	7 293	11 404	565
J 2001	75 706	16 514	39 167	11 020	7 388	1 617	59 078	16 379	24 194	7 072	10 899	533

¹ Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die anderen Währungen der Staaten des Euro-Währungsgebietes

¹ Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les autres monnaies des Etats participant à la zone euro

² Nicht monetäre Forderungen aus den Leih- und Repogeschäften

² Créances non monétaires résultant de prêts de titres et de pensions de titres

Monatsbilanzen / Bilans mensuels

Aktiven / Actifs

in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Forderungen gegenüber Kunden/Fortsetzung Créances sur la clientèle/suite											
	Details Seite 57 Détails page 57											
Fin de mois	gedeckt gagées						ungedeckt en blanc					
	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen	Wertpapier- leihgeschäf- te ² und Edelmetall- konten	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen	Wertpapier- leihgeschäf- te ² und Edelmetall- konten
	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34

407 Banken / 407 banques

D 1997	163 591	69 387	51 312	5 387	27 373	10 131	192 085	89 625	53 317	7 404	40 692	1 047
D 1998	212 028	67 237	49 317	8 424	63 279	23 771	193 572	86 008	63 639	7 426	35 567	932
D 1999	224 989	63 662	62 554	13 487	37 634	47 653	195 793	98 012	56 382	11 910	23 118	6 373
D 2000	197 400	64 417	65 295	16 983	50 061	645	218 728	95 958	86 650	14 519	20 017	1 583
F 2001	198 723	66 153	64 734	23 038	44 076	722	244 483	99 046	98 126	21 163	24 848	1 300
M 2001	203 850	64 508	66 486	23 322	48 854	682	250 166	100 467	106 032	17 473	24 671	1 523
A 2001	195 892	63 743	65 035	18 411	48 524	179	259 465	104 575	108 089	20 649	24 610	1 541
M 2001	202 842	64 463	67 499	17 410	52 783	688	262 319	102 699	114 862	17 766	25 184	1 807
J 2001	199 230	67 056	63 683	15 585	52 277	628	261 643	102 816	116 311	16 804	23 921	1 790
J 2001	186 158	67 727	59 928	15 342	43 043	117	243 497	97 432	107 330	16 976	20 182	1 579

Grossbanken / Grandes banques

D 1997	93 114	30 489	33 530	1 661	17 686	9 747	133 433	44 558	44 077	6 322	37 550	927
D 1998	142 021	27 640	33 778	5 242	51 888	23 474	136 598	40 739	56 660	6 180	32 159	859
D 1999	142 501	25 763	41 158	6 141	22 576	46 862	132 163	51 011	46 280	7 679	20 956	6 239
D 2000	112 979	27 244	41 208	9 096	35 431	—	142 964	42 030	72 718	9 835	17 494	887
F 2001	114 140	28 643	40 894	15 376	29 212	15	170 904	46 142	85 177	16 313	22 456	818
M 2001	117 911	26 769	40 874	15 659	34 597	15	175 034	46 106	92 632	12 978	22 335	982
A 2001	112 060	26 665	40 247	11 013	34 122	15	185 086	50 851	94 767	16 198	22 244	1 027
M 2001	114 118	26 049	40 586	10 200	37 268	15	187 458	50 796	100 027	13 195	22 256	1 184
J 2001	108 168	25 887	36 608	8 367	37 290	15	187 199	51 183	101 802	11 988	21 020	1 206
J 2001	99 222	26 664	35 777	8 131	28 636	15	173 945	48 337	94 516	12 442	17 623	1 027

Kantonalbanken / Banques cantonales

D 1997	18 594	17 124	791	187	492	—	29 781	28 234	871	195	471	10
D 1998	17 219	16 086	729	98	306	—	31 105	29 555	730	221	585	15
D 1999	16 545	14 488	1 428	198	424	8	30 891	28 779	1 111	615	378	8
D 2000	17 344	14 910	1 388	274	276	496	36 471	33 043	2 496	602	309	20
F 2001	17 169	14 622	1 514	271	266	496	35 056	31 801	2 279	620	336	20
M 2001	17 173	14 626	1 549	255	246	496	36 465	32 902	2 568	626	353	17
A 2001	16 910	14 792	1 633	251	234	—	35 589	32 137	2 467	654	316	16
M 2001	19 217	16 524	1 668	235	292	498	33 613	29 991	2 594	656	355	17
J 2001	21 540	18 760	1 689	331	261	499	32 506	29 135	2 107	718	527	20
J 2001	21 329	19 209	1 544	323	254	—	30 866	27 815	1 937	731	364	19

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne

D 1997	4 591	4 571	7	10	4	—	3 458	3 408	14	25	10	—
D 1998	4 528	4 507	7	8	5	—	2 996	2 972	9	10	5	—
D 1999	4 187	4 156	11	11	10	—	2 946	2 897	30	16	4	—
D 2000	4 153	4 104	18	14	17	—	2 985	2 954	16	14	1	—
F 2001	4 081	4 028	22	14	18	—	2 767	2 731	15	18	3	—
M 2001	4 118	4 068	19	13	18	—	2 893	2 856	16	18	3	—
A 2001	4 177	4 128	18	14	18	—	2 785	2 745	22	14	4	—
M 2001	4 118	4 065	17	14	22	—	2 737	2 691	29	13	3	—
J 2001	4 144	4 086	20	15	23	—	2 756	2 715	22	17	3	—
J 2001	4 074	4 019	19	14	21	—	2 613	2 578	15	18	3	—

Ausländische Banken / Banques étrangères

D 1997	27 599	7 850	11 645	1 977	5 916	212	14 268	4 344	7 177	549	2 113	85
D 1998	28 839	9 520	10 124	1 723	7 251	220	15 299	6 622	5 545	724	2 351	55
D 1999	36 314	8 321	13 287	4 285	9 928	492	18 900	6 761	7 853	2 725	1 458	100
D 2000	35 358	6 495	14 668	4 577	9 567	53	24 071	8 527	9 661	3 370	1 934	577
F 2001	37 158	8 157	14 521	4 698	9 737	43	23 833	9 227	9 101	3 311	1 734	460
M 2001	37 172	7 934	15 639	4 447	9 125	27	23 956	9 306	9 382	3 050	1 698	521
A 2001	36 150	7 618	15 057	4 249	9 197	29	24 372	9 647	9 360	3 103	1 769	495
M 2001	37 837	7 310	16 630	4 132	9 753	14	26 610	9 965	10 622	3 238	2 182	603
J 2001	37 246	7 231	16 738	3 925	9 349	5	26 491	9 900	10 608	3 368	2 057	559
J 2001	34 706	6 945	14 812	3 936	9 006	5	24 373	9 435	9 383	3 135	1 892	528

¹ Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die anderen Währungen der Staaten des Euro-Währungsgebietes

¹ Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les autres monnaies des Etats participant à la zone euro

² Nicht monetäre Forderungen aus den Leih- und Repogeschäften

² Créances non monétaires résultant de prêts de titres et de pensions de titres

Monatsbilanzen / Bilans mensuels

Aktiven / Actifs

in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Hypothekarforderungen Créances hypothécaires					Handelsbestände in Wertschriften und Edelmetallen Portefeuilles de titres et de métaux précieux destinés au négoce					
	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen	Edelmetalle
Fin de mois	35	36	37	38	39	40	41	42	43	44	45
					Autres monnaies					Autres monnaies	Métaux précieux
407 Banken / 407 banques											
D 1997	444 751	441 050	2 182	87	1 432	159 504	51 091	27 798	13 487	61 870	5 258
D 1998	459 666	450 136	8 357	103	1 070	237 615	68 871	43 986	18 381	98 384	7 994
D 1999	475 780	467 635	7 074	551	521	249 746	81 327	55 531	39 661	65 772	7 455
D 2000	481 479	476 994	3 558	379	549	211 830	51 747	66 283	27 718	60 547	5 536
F 2001	482 306	477 726	3 563	371	647	255 545	58 204	65 390	39 308	86 117	6 527
M 2001	484 771	479 860	3 894	378	639	239 019	56 404	62 461	52 226	61 662	6 267
A 2001	485 059	480 392	3 877	352	437	241 575	53 115	70 622	52 372	59 191	6 274
M 2001	485 849	481 350	3 671	343	485	246 770	46 697	74 987	48 109	70 646	6 331
J 2001	487 912	483 626	3 565	342	380	249 601	40 662	80 945	46 104	75 415	6 476
J 2001	488 256	484 162	3 423	334	336	235 401	39 726	80 420	52 320	57 285	5 650
Grossbanken / Grandes banques											
D 1997	186 829	184 245	1 891	17	675	141 768	38 421	25 646	12 123	60 815	4 762
D 1998	192 951	184 531	8 080	10	329	213 189	49 968	41 435	16 984	97 207	7 594
D 1999	188 455	181 424	6 731	67	233	220 082	57 794	53 222	37 107	64 897	7 062
D 2000	181 750	178 242	3 163	41	305	180 734	27 053	63 741	25 148	59 575	5 215
F 2001	181 800	178 179	3 157	41	423	224 766	33 083	63 261	36 845	85 314	6 263
M 2001	182 987	179 066	3 471	41	409	208 561	31 470	60 475	49 731	60 881	6 004
A 2001	182 203	178 722	3 250	39	192	213 343	30 727	68 580	49 651	58 394	5 989
M 2001	182 404	178 918	3 218	42	225	222 934	28 308	73 036	45 661	69 897	6 033
J 2001	182 873	179 603	3 124	40	106	230 085	26 612	79 075	43 530	74 701	6 167
J 2001	182 840	179 739	2 983	40	79	217 295	26 645	78 678	49 992	56 628	5 353
Kantonalbanken / Banques cantonales											
D 1997	166 202	166 119	—	12	70	3 103	2 264	147	139	369	185
D 1998	172 855	172 758	—	13	83	3 257	2 434	191	93	389	151
D 1999	181 069	180 897	—	169	3	8 276	7 412	185	311	204	164
D 2000	180 914	180 734	11	154	15	11 391	10 257	263	514	193	163
F 2001	181 171	180 991	10	155	15	12 859	11 780	242	518	172	147
M 2001	181 784	181 607	11	152	15	13 060	12 012	232	512	152	151
A 2001	182 101	181 919	11	146	24	12 002	10 933	226	537	149	156
M 2001	182 381	182 201	12	142	27	8 355	7 270	214	549	152	171
J 2001	183 354	183 196	12	122	23	8 165	7 167	171	507	146	174
J 2001	183 580	183 411	12	135	22	7 620	6 636	188	494	137	165
Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne											
D 1997	50 281	50 282	—	—	—	133	99	4	8	13	9
D 1998	52 713	52 712	—	—	1	117	94	4	8	9	3
D 1999	55 259	55 254	—	—	5	109	93	3	10	—	2
D 2000	56 753	56 745	—	—	8	108	99	1	6	—	1
F 2001	56 830	56 826	—	—	4	127	112	4	9	1	1
M 2001	56 978	56 975	—	—	4	122	111	2	7	1	1
A 2001	57 240	57 237	—	—	4	134	123	2	7	1	1
M 2001	57 359	57 356	—	—	4	135	124	2	6	1	2
J 2001	57 503	57 499	—	—	4	138	127	2	7	1	2
J 2001	57 467	57 463	—	—	4	137	125	2	8	1	1
Ausländische Banken / Banques étrangères											
D 1997	3 679	3 067	209	56	348	8 198	6 351	1 051	594	181	19
D 1998	4 354	3 712	216	56	368	14 384	12 141	1 652	418	144	28
D 1999	3 637	3 197	38	218	184	11 885	10 272	882	662	43	25
D 2000	3 756	3 384	35	176	163	8 539	7 255	734	515	25	13
F 2001	3 752	3 408	32	168	146	8 984	7 819	545	574	31	16
M 2001	3 779	3 411	36	178	152	8 853	7 787	323	671	58	12
A 2001	3 925	3 386	230	163	145	7 700	6 568	306	758	55	14
M 2001	3 716	3 366	41	155	154	8 309	7 187	349	725	34	13
J 2001	3 722	3 327	47	177	174	4 503	3 276	344	822	46	14
J 2001	3 707	3 339	47	157	163	4 071	2 941	337	728	49	13

¹ Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die anderen Währungen der Staaten des Euro-Währungsgebietes

¹ Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les autres monnaies des Etats participant à la zone euro

Monatsbilanzen / Bilans mensuels

Aktiven / Actifs

in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Finanzanlagen Immobilisations financières						Beteiligungen Participations				
	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen	Edelmetalle	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen
Fin de mois	46	47	48	49	50	51	52	53	54	55	56
					Autres monnaies	Métaux précieux					Autres monnaies

407 Banken / 407 banques

D 1997	55 225	33 886	8 853	4 080	8 240	167	15 356	10 093	1 415	882	2 966
D 1998	50 549	31 384	7 118	4 372	7 566	111	15 064	9 355	1 157	897	3 654
D 1999	56 118	34 067	10 259	9 573	2 113	107	18 228	8 220	5 025	1 881	3 102
D 2000	72 090	36 297	18 229	10 211	7 241	112	31 476	8 661	17 419	1 800	3 596
F 2001	74 391	36 954	19 594	11 085	6 649	110	31 977	9 025	17 581	1 809	3 560
M 2001	86 133	37 757	20 268	12 199	15 800	108	32 018	8 789	17 849	1 787	3 592
A 2001	87 372	38 240	20 050	13 886	15 086	109	32 592	9 249	17 799	1 794	3 749
M 2001	89 535	39 122	21 476	13 051	15 769	117	33 838	10 216	18 075	1 800	3 747
J 2001	87 589	39 636	21 813	13 687	12 333	118	34 310	10 591	18 165	1 795	3 760
J 2001	83 736	35 714	21 106	13 938	12 864	114	33 952	10 593	17 852	1 787	3 719

Grossbanken / Grandes banques

D 1997	19 955	6 197	5 156	1 820	6 782	—	12 412	7 814	1 213	876	2 509
D 1998	15 334	4 422	2 954	2 007	5 950	—	11 515	6 522	969	893	3 130
D 1999	16 931	6 035	5 269	4 423	1 204	—	14 063	4 937	4 751	1 483	2 891
D 2000	28 111	8 343	10 252	3 384	6 132	—	26 748	4 830	17 187	1 358	3 374
F 2001	28 972	8 428	11 072	3 957	5 516	—	26 882	4 819	17 359	1 351	3 352
M 2001	39 628	9 089	11 156	4 682	14 701	—	27 178	4 831	17 629	1 334	3 385
A 2001	40 190	9 455	10 853	5 874	14 008	—	27 218	4 831	17 579	1 342	3 467
M 2001	40 520	9 439	11 647	4 754	14 679	—	27 813	5 087	17 848	1 345	3 533
J 2001	37 306	9 484	12 088	4 554	11 180	—	28 447	5 620	17 939	1 343	3 545
J 2001	33 718	5 551	11 577	4 798	11 791	—	28 094	5 620	17 632	1 337	3 506

Kantonalbanken / Banques cantonales

D 1997	13 364	13 077	63	50	101	72	602	560	17	2	22
D 1998	13 380	13 051	79	54	156	40	867	798	15	1	53
D 1999	13 772	13 321	77	284	61	28	1 076	983	15	76	2
D 2000	13 302	12 871	59	300	50	23	1 460	1 358	16	84	3
F 2001	13 506	13 053	80	309	43	23	1 426	1 321	16	90	—
M 2001	13 547	13 081	85	319	41	23	1 397	1 292	16	90	—
A 2001	13 562	13 094	87	319	40	23	1 460	1 355	16	90	—
M 2001	13 660	13 173	101	320	41	24	1 512	1 407	16	90	—
J 2001	13 689	13 221	87	316	41	24	1 535	1 430	16	90	—
J 2001	13 806	13 355	76	314	39	23	1 538	1 432	16	91	—

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne

D 1997	4 050	3 996	14	24	13	5	116	116	—	—	—
D 1998	3 839	3 808	3	10	9	9	117	117	—	—	—
D 1999	3 763	3 726	5	22	6	5	113	113	—	—	—
D 2000	3 645	3 604	7	25	4	4	109	109	—	—	—
F 2001	3 638	3 598	6	26	4	4	109	109	—	—	—
M 2001	3 660	3 617	7	28	4	4	111	111	—	—	—
A 2001	3 630	3 589	6	28	3	4	111	111	—	—	—
M 2001	3 724	3 684	6	26	2	4	111	111	—	—	—
J 2001	3 732	3 695	6	25	2	4	110	110	—	—	—
J 2001	3 721	3 688	5	23	2	4	111	111	—	—	—

Ausländische Banken / Banques étrangères

D 1997	11 766	5 881	2 989	1 772	1 075	48	906	651	30	—	224
D 1998	10 891	5 176	2 852	1 875	959	29	993	678	34	—	281
D 1999	11 496	4 644	3 198	2 836	770	45	1 064	742	91	204	25
D 2000	12 911	4 630	4 510	3 016	718	36	1 126	799	89	214	24
F 2001	13 331	4 913	4 740	2 954	696	29	1 292	959	91	217	25
M 2001	13 752	4 883	5 186	3 024	631	29	1 277	948	86	217	25
A 2001	14 114	4 954	5 310	3 186	635	29	1 733	1 333	89	215	96
M 2001	14 510	4 942	5 648	3 304	586	31	1 719	1 384	89	219	26
J 2001	15 423	5 248	5 718	3 776	649	32	1 706	1 377	89	213	26
J 2001	15 358	5 134	5 698	3 878	619	29	1 706	1 382	85	212	25

¹ Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die anderen Währungen der Staaten des Euro-Währungsgebietes

¹ Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les autres monnaies des États participant à la zone euro

Monatsbilanzen / Bilans mensuels

Aktiven / Actifs

in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Sachanlagen Immobilisations corporelles					Rechnungs- abgren- zungen Comptes de régularisa- tion	Sonstige Aktiven Autres actifs					
	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen Autres monnaies		Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen Autres monnaies	Wertpapier- leihgeschäf- te ² und Edelmetall- konten Prêts de titres ² et comptes- métal
Fin de mois	57	58	59	60	61	62	63	64	65	66	67	68

407 Banken / 407 banques

D 1997	18 586	17 539	837	4	206	12 566	180 203	54 243	32 479	551	92 576	353
D 1998	19 651	18 531	844	4	272	12 510	219 999	45 917	28 441	1 853	143 639	149
D 1999	20 126	19 155	671	65	235	9 479	178 265	41 995	23 647	4 157	108 263	203
D 2000	20 441	18 746	1 338	54	304	11 096	185 406	54 652	22 894	3 273	104 517	70
F 2001	20 494	18 630	1 529	53	283	16 872	169 068	43 418	23 746	3 098	98 767	38
M 2001	20 781	18 884	1 564	53	280	13 745	191 662	55 564	27 168	2 762	106 086	82
A 2001	20 848	18 960	1 557	58	273	16 508	190 436	48 215	20 611	3 887	117 120	603
M 2001	21 032	19 046	1 639	59	288	19 516	214 650	64 551	24 512	2 629	122 862	95
J 2001	20 946	18 984	1 627	61	274	13 094	186 058	53 843	22 254	3 464	106 405	94
J 2001	21 223	19 342	1 570	71	241	13 599	174 208	44 929	21 431	3 409	104 344	96

Grossbanken / Grandes banques

D 1997	9 148	8 155	830	4	159	8 722	164 701	40 628	31 413	290	92 080	290
D 1998	10 398	9 335	833	4	226	8 926	204 836	32 749	27 373	1 505	143 111	97
D 1999	10 591	9 673	663	62	193	5 630	160 291	25 208	21 216	4 644	109 048	175
D 2000	10 451	8 807	1 330	51	264	6 508	165 089	36 584	20 701	2 687	105 062	54
F 2001	10 454	8 637	1 522	51	244	10 502	152 356	27 889	22 325	2 734	99 350	58
M 2001	10 520	8 672	1 557	51	240	7 951	170 709	37 333	24 152	2 700	106 458	66
A 2001	10 445	8 610	1 549	54	233	9 861	171 684	31 998	18 091	3 871	117 133	592
M 2001	10 561	8 637	1 626	55	243	11 746	192 735	45 418	21 988	2 411	122 838	78
J 2001	10 527	8 629	1 611	57	229	8 156	166 476	37 174	19 872	2 732	106 623	74
J 2001	10 674	8 856	1 554	67	198	7 897	156 558	30 697	19 328	1 990	104 484	59

Kantonalbanken / Banques cantonales

D 1997	4 283	4 283	—	—	—	1 321	3 430	3 242	121	31	35	—
D 1998	4 178	4 178	—	—	—	1 188	3 573	3 232	251	41	49	—
D 1999	4 159	4 159	—	—	—	1 185	5 537	5 130	290	35	81	—
D 2000	4 114	4 114	—	—	—	1 337	6 216	5 917	223	37	40	—
F 2001	4 098	4 098	—	—	—	2 165	5 544	5 359	122	34	29	—
M 2001	4 059	4 059	—	—	—	1 748	6 663	6 395	193	31	44	—
A 2001	4 106	4 106	—	—	—	2 120	6 154	5 948	155	21	28	—
M 2001	4 126	4 126	—	—	—	2 634	7 290	6 979	244	33	33	—
J 2001	4 117	4 117	—	—	—	1 334	6 762	6 517	198	25	20	—
J 2001	4 133	4 133	—	—	—	1 718	5 658	5 462	147	30	21	—

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne

D 1997	1 015	1 015	—	—	—	257	211	211	—	—	—	—
D 1998	997	997	—	—	—	221	192	192	—	—	—	—
D 1999	992	992	—	—	—	206	251	249	1	—	—	—
D 2000	993	993	—	—	—	204	252	251	1	—	—	—
F 2001	991	991	—	—	—	370	229	229	—	—	—	—
M 2001	995	995	—	—	—	301	285	285	—	—	—	—
A 2001	998	998	—	—	—	329	211	211	—	—	—	—
M 2001	1 002	1 002	—	—	—	456	232	231	1	—	—	—
J 2001	978	978	—	—	—	214	252	251	—	—	—	—
J 2001	986	986	—	—	—	285	210	210	—	—	—	—

Ausländische Banken / Banques étrangères

D 1997	1 924	1 885	3	—	37	1 423	6 568	5 583	429	198	350	9
D 1998	2 139	2 098	5	—	37	1 355	7 182	6 160	381	230	400	11
D 1999	1 934	1 892	4	2	37	1 395	6 825	6 892	1 617	-676	-1 021	11
D 2000	1 964	1 920	5	1	37	1 681	7 104	6 219	1 363	250	-728	—
F 2001	2 021	1 979	4	—	37	2 008	5 358	5 436	846	-171	-733	-22
M 2001	2 152	2 110	4	—	38	1 815	6 657	5 430	2 297	-449	-621	—
A 2001	2 171	2 127	4	2	38	2 038	6 025	4 802	1 933	-417	-290	-5
M 2001	2 188	2 134	9	2	43	2 146	7 052	5 799	1 716	-201	-263	—
J 2001	2 170	2 116	9	2	42	1 851	6 260	4 720	1 751	246	-462	3
J 2001	2 198	2 145	9	2	41	1 897	5 301	3 770	1 294	658	-441	21

¹ Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die anderen Währungen der Staaten des Euro-Währungsgebietes

¹ Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les autres monnaies des Etats participant à la zone euro

² Nicht monetäre Forderungen aus den Leih- und Repogeschäften

² Créances non monétaires résultant de prêts de titres et de pensions de titres

Monatsbilanzen / Bilans mensuels

Aktiven / Actifs

in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Nicht einbe- zahltes Ges- ellschafts- kapital	Total Aktiven Total des actifs						Total nachrangige Forderungen Total des créances de rang subordonné					
		CHF	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen	Wertpapier- leihgeschäf- te ² und Edelmetall- konten	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen	
Fin de mois	Capital social non libéré	Total				Autres monnaies	Prêts de titres ² et comptes- métal					Autres monnaies	
		69	70	71	72	73	74	75	76	77	78	79	80

407 Banken / 407 banques

D 1997	62	1 753 573	872 364	386 740	54 837	356 100	83 532	3 667	1 701	304	119	1 543
D 1998	62	2 023 346	883 571	361 348	78 965	526 676	172 785	3 190	1 704	539	91	856
D 1999	61	2 229 523	932 930	476 497	201 850	346 956	271 288	4 247	3 214	730	154	149
D 2000	61	2 107 943	926 326	597 565	198 440	367 864	17 746	2 443	1 322	712	320	89
F 2001	61	2 145 204	936 663	599 822	231 610	360 520	16 589	2 843	1 298	965	321	258
M 2001	61	2 253 019	943 376	635 067	232 832	425 139	16 604	5 600	1 443	2 575	872	709
A 2001	61	2 234 770	932 174	631 292	240 934	413 527	16 844	3 604	1 220	1 272	938	173
M 2001	61	2 283 890	946 653	656 239	246 861	416 910	17 226	2 072	1 180	402	311	179
J 2001	61	2 250 495	934 101	684 667	224 387	390 523	16 819	2 432	1 487	451	313	181
J 2001	61	2 130 068	913 291	635 180	228 083	338 242	15 272	2 447	1 538	433	308	169

Grossbanken / Grandes banques

D 1997	—	1 121 233	392 781	300 246	34 358	316 985	76 864	2 669	894	241	47	1 487
D 1998	—	1 373 151	389 093	279 343	57 529	482 212	164 974	2 340	1 004	504	10	822
D 1999	—	1 506 650	401 130	378 151	147 845	316 421	263 104	3 253	2 452	692	31	78
D 2000	—	1 343 654	372 072	483 646	141 007	336 980	9 950	1 450	507	683	186	74
F 2001	—	1 376 055	378 329	484 097	172 191	329 974	11 462	1 895	527	938	188	243
M 2001	—	1 475 109	382 133	513 521	174 131	394 034	11 289	4 762	780	2 545	742	694
A 2001	—	1 465 919	375 120	514 188	183 437	380 907	12 267	2 777	561	1 246	811	159
M 2001	—	1 500 160	388 173	530 854	187 610	381 481	12 041	1 258	536	374	184	164
J 2001	—	1 468 302	380 627	556 920	162 608	355 867	12 278	1 614	835	425	186	168
J 2001	—	1 363 748	366 931	514 627	166 081	304 659	11 450	1 643	892	407	182	162

Kantonalbanken / Banques cantonales

D 1997	—	269 194	259 644	4 712	1 635	2 541	662	400	393	—	1	5
D 1998	—	274 557	264 947	3 720	1 721	3 469	700	341	332	—	3	6
D 1999	—	296 292	281 405	6 411	5 653	2 083	737	469	452	—	17	—
D 2000	—	303 462	286 598	8 038	5 445	1 785	1 596	546	532	—	13	—
F 2001	—	304 236	287 660	7 426	6 284	1 823	1 042	522	509	—	13	—
M 2001	—	308 476	290 556	8 246	6 292	2 079	1 303	384	370	—	13	—
A 2001	—	306 005	289 279	7 854	5 986	2 097	791	377	363	—	13	—
M 2001	—	304 562	286 537	8 589	5 835	2 318	1 281	364	350	—	13	—
J 2001	—	304 335	287 056	8 625	5 622	1 960	1 073	373	360	—	13	—
J 2001	—	301 253	285 402	7 879	5 576	1 841	556	378	364	—	13	—

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne

D 1997	1	67 381	66 739	108	271	137	126	119	119	—	—	—
D 1998	1	68 610	67 940	115	210	135	211	105	106	—	—	—
D 1999	0	71 738	70 715	125	357	63	478	96	96	—	—	—
D 2000	—	73 531	72 745	120	468	73	124	61	61	—	—	—
F 2001	—	73 481	72 689	132	476	71	112	62	62	—	—	—
M 2001	—	73 494	72 770	110	439	66	109	64	64	—	—	—
A 2001	—	73 645	72 900	113	456	68	107	66	66	—	—	—
M 2001	—	73 953	73 177	143	434	73	125	66	66	—	—	—
J 2001	—	73 896	73 124	133	423	74	141	64	64	—	—	—
J 2001	—	73 939	73 196	141	402	84	118	51	51	—	—	—

Ausländische Banken / Banques étrangères

D 1997	61	138 985	52 682	51 675	9 245	22 861	2 522	266	102	55	67	42
D 1998	61	155 338	65 352	49 988	9 706	25 489	4 803	262	124	35	76	27
D 1999	61	163 711	61 453	57 218	23 531	17 063	4 446	259	51	38	101	70
D 2000	61	174 994	61 302	65 868	26 153	17 588	4 083	205	57	21	112	15
F 2001	61	184 741	66 749	70 583	26 485	17 909	3 017	208	58	22	114	14
M 2001	61	185 112	64 507	73 938	25 767	18 028	2 869	212	62	22	113	15
A 2001	61	179 281	62 667	69 774	25 545	18 574	2 722	213	62	22	113	15
M 2001	61	189 820	64 314	75 424	26 886	20 439	2 754	209	58	23	112	15
J 2001	61	191 201	60 245	78 722	29 459	20 441	2 337	209	62	22	112	14
J 2001	61	181 877	56 478	74 383	28 888	19 915	2 214	205	65	23	111	6

¹ Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die anderen Währungen der Staaten des Euro-Währungsgebietes

¹ Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les autres monnaies des Etats participant à la zone euro

² Nicht monetäre Forderungen aus den Leih- und Repogeschäften

² Créances non monétaires résultant de prêts de titres et de pensions de titres

Passiven gegenüber dem In- und Ausland

Passifs en comptes suisses et étrangers

Monatsbilanzen / Bilans mensuels

Passiven / Passifs

in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Verpflichtungen aus Geldmarktpapieren Engagements résultant de papiers monétaires					Verpflichtungen gegenüber Banken Engagements envers les banques					
	<i>Details Seite 60 Détails page 60</i>					<i>Details Seite 61 und 62 Détails pages 61 et 62</i>					
Fin de mois	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen	Wertpapier- leihgeschäfte und Edelmet- tallkonten
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
407 Banken / 407 banques											
D 1997	55 014	625	38 629	56	15 706	388 578	85 243	154 200	24 311	65 960	58 865
D 1998	44 783	840	34 433	20	9 490	512 738	98 932	116 809	24 751	98 844	173 401
D 1999	75 333	855	60 698	480	13 300	623 153	120 676	147 568	78 565	97 099	179 246
D 2000	54 055	209	48 755	627	4 464	602 550	126 619	234 817	90 727	134 527	15 861
F 2001	56 485	376	50 382	364	5 363	597 072	126 181	239 209	110 588	105 807	15 287
M 2001	72 561	435	63 449	456	8 221	655 285	122 738	258 479	103 438	155 505	15 124
A 2001	65 096	344	58 973	296	5 482	636 020	116 483	271 275	110 944	121 961	15 356
M 2001	80 367	505	73 304	281	6 277	627 422	121 514	272 836	104 733	111 682	16 658
J 2001	72 923	371	67 194	315	5 044	627 285	121 312	280 406	103 841	107 372	14 354
J 2001	63 123	424	57 175	339	5 186	572 629	112 824	251 752	107 600	87 245	13 209
Grossbanken / Grandes banques											
D 1997	54 665	584	38 354	40	15 687	284 892	44 423	117 252	17 071	50 779	55 366
D 1998	44 505	778	34 253	2	9 472	407 132	58 531	83 762	18 272	80 341	166 227
D 1999	74 558	676	60 482	124	13 275	489 344	63 569	107 334	62 714	82 811	172 915
D 2000	53 435	101	48 551	338	4 444	452 989	66 732	185 951	71 783	119 996	8 527
F 2001	55 825	236	50 210	54	5 324	439 878	61 660	187 598	90 451	90 793	9 376
M 2001	71 860	309	63 271	119	8 162	494 347	57 504	203 086	83 645	140 375	9 738
A 2001	64 489	222	58 798	46	5 422	487 377	53 626	224 848	92 560	105 738	10 606
M 2001	79 822	391	73 155	57	6 219	470 560	59 440	219 959	86 208	93 296	11 658
J 2001	72 327	258	67 049	44	4 977	464 449	56 500	223 867	81 878	90 634	11 571
J 2001	62 517	316	57 008	64	5 128	420 131	53 006	199 255	85 552	71 663	10 655
Kantonalbanken / Banques cantonales											
D 1997	17	17	1	—	—	18 942	15 164	2 216	549	828	185
D 1998	13	12	—	—	—	20 633	16 453	1 991	491	1 537	160
D 1999	19	15	2	1	—	34 243	26 012	5 057	1 936	948	290
D 2000	20	19	1	—	—	35 728	24 745	6 261	2 358	1 097	1 268
F 2001	58	57	1	—	—	37 087	26 454	6 023	2 660	943	1 007
M 2001	43	43	1	—	—	37 536	26 327	6 224	2 779	1 390	816
A 2001	41	40	1	—	—	34 729	24 690	5 328	2 626	1 284	801
M 2001	43	41	2	—	—	35 241	25 309	5 021	2 457	1 787	667
J 2001	48	46	2	—	—	36 452	26 961	5 527	2 536	1 043	386
J 2001	41	41	—	—	—	35 107	25 479	5 392	2 763	1 222	250
Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne											
D 1997	2	2	—	—	—	2 301	2 238	12	23	24	4
D 1998	2	2	—	—	—	3 669	3 623	9	14	20	3
D 1999	1	1	—	—	—	5 201	5 144	11	19	22	4
D 2000	1	1	—	—	—	5 719	5 610	8	61	33	6
F 2001	0	—	—	—	—	5 445	5 372	10	29	26	6
M 2001	1	1	—	—	—	5 592	5 502	12	47	24	6
A 2001	1	1	—	—	—	5 722	5 629	13	46	27	7
M 2001	0	—	—	—	—	5 588	5 504	22	23	31	8
J 2001	0	—	—	—	—	5 585	5 513	11	22	31	8
J 2001	0	—	—	—	—	5 092	5 018	12	23	31	6
Ausländische Banken / Banques étrangères											
D 1997	213	3	185	7	18	60 937	14 181	29 431	4 920	9 835	2 572
D 1998	241	39	173	11	18	62 066	12 495	26 397	4 533	12 179	6 461
D 1999	234	12	184	14	24	68 815	15 284	29 150	9 556	9 804	5 020
D 2000	207	12	160	15	20	75 425	14 241	34 050	11 811	9 764	5 556
F 2001	187	6	126	15	39	82 866	17 768	37 780	12 683	10 025	4 609
M 2001	257	5	101	91	60	83 500	17 746	39 698	11 978	9 892	4 187
A 2001	178	3	96	19	60	74 535	17 173	32 316	11 076	10 302	3 669
M 2001	167	3	93	13	58	80 688	16 697	37 148	11 320	11 497	4 026
J 2001	175	5	89	16	66	86 317	17 463	41 165	14 149	11 393	2 150
J 2001	174	3	103	11	57	80 561	14 812	39 064	14 235	10 417	2 033

¹ Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro; inkl. die anderen Währungen der Staaten des Euro-Währungsgebietes

¹ Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les autres monnaies des Etats participant à la zone euro

² Nicht monetäre Verpflichtungen aus den Leih- und Repogeschäften

² Engagements non monétaires résultant de prêts de titres et de pensions de titres

Monatsbilanzen / Bilans mensuels

Passiven / Passifs

in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Verpflichtungen gegenüber Kunden in Spar- und Anlageform Engagements envers la clientèle sous forme d'épargne et de placements										
	<i>Details Seite 63 Détails page 63</i>										
Fin de mois	Total					In Sparform sous forme d'épargne	In Anlageform sous forme de placements				
	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen Autres monnaies	Total	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen Autres monnaies
	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22
407 Banken / 407 banques											
D 1997	288 474	287 732	502	28	211	214 917	73 557	72 815	502	28	211
D 1998	282 764	282 235	289	52	189	210 118	72 646	72 117	289	52	189
D 1999	286 665	285 578	278	692	117	211 138	75 527	74 648	277	484	117
D 2000	267 018	265 642	292	959	125	192 763	74 254	73 202	292	636	125
F 2001	265 428	264 059	227	1 013	128	190 916	74 512	73 496	222	666	128
M 2001	262 062	260 653	249	1 020	138	188 884	73 178	72 123	243	672	138
A 2001	262 207	260 747	234	1 081	145	188 442	73 765	72 680	231	709	144
M 2001	262 327	260 880	240	1 064	142	188 305	74 022	72 950	237	693	141
J 2001	259 049	257 615	216	1 081	136	185 833	73 216	72 171	210	700	136
J 2001	256 896	255 426	232	1 104	133	184 831	72 065	70 980	222	729	133
Grossbanken / Grandes banques											
D 1997	123 114	122 850	261	2	1	86 515	36 599	36 334	261	2	1
D 1998	117 659	117 551	104	2	3	81 972	35 687	35 579	104	2	3
D 1999	114 112	113 616	35	462	—	77 407	36 706	36 401	35	270	—
D 2000	101 687	101 043	17	626	—	65 736	35 951	35 600	17	335	—
F 2001	100 865	100 189	7	670	—	64 407	36 458	36 093	7	357	—
M 2001	98 817	98 127	9	681	—	63 218	35 599	35 220	9	370	—
A 2001	99 130	98 401	8	721	—	62 966	36 164	35 766	8	389	—
M 2001	98 996	98 252	21	724	—	62 729	36 267	35 852	21	394	—
J 2001	97 495	96 756	6	732	—	61 663	35 832	35 433	6	392	—
J 2001	95 837	95 087	6	744	—	61 101	34 735	34 321	6	408	—
Kantonalbanken / Banques cantonales											
D 1997	99 591	99 538	32	12	8	79 596	19 995	19 943	32	12	8
D 1998	99 812	99 769	19	16	9	79 103	20 710	20 666	19	16	9
D 1999	100 116	99 945	23	142	6	78 292	21 824	21 663	23	133	6
D 2000	92 945	92 711	18	210	6	71 650	21 295	21 074	18	197	6
F 2001	92 460	92 205	22	223	10	71 053	21 407	21 167	22	208	10
M 2001	91 334	91 094	25	205	11	70 350	20 985	20 760	25	189	11
A 2001	91 324	91 080	19	212	14	70 238	21 086	20 859	19	195	14
M 2001	91 291	91 036	23	218	13	70 179	21 112	20 876	23	201	13
J 2001	90 431	90 188	21	215	8	69 570	20 862	20 639	21	196	8
J 2001	89 993	89 748	21	217	7	69 225	20 768	20 544	21	196	7
Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne											
D 1997	32 486	32 486	—	—	—	26 574	5 912	5 912	—	—	—
D 1998	32 700	32 699	—	—	1	26 978	5 722	5 721	—	—	1
D 1999	33 612	33 582	—	30	—	27 598	6 014	5 985	—	28	—
D 2000	31 703	31 653	—	50	—	26 173	5 529	5 498	—	32	—
F 2001	31 528	31 475	—	53	—	26 153	5 374	5 341	—	34	—
M 2001	31 226	31 174	—	52	—	25 888	5 339	5 304	—	34	—
A 2001	31 143	31 087	—	56	—	25 822	5 321	5 286	—	35	—
M 2001	31 246	31 186	—	60	—	25 884	5 362	5 323	—	39	—
J 2001	30 886	30 818	—	67	—	25 576	5 310	5 262	—	48	—
J 2001	30 789	30 721	1	67	—	25 475	5 314	5 261	—	53	—
Ausländische Banken / Banques étrangères											
D 1997	1 705	1 292	200	13	200	332	1 373	960	200	13	200
D 1998	2 539	2 190	152	23	174	595	1 943	1 594	152	23	174
D 1999	2 182	1 881	179	29	94	556	1 626	1 325	179	13	94
D 2000	1 783	1 524	132	24	104	449	1 334	1 075	132	5	104
F 2001	1 628	1 374	132	22	99	486	1 142	895	127	2	98
M 2001	1 639	1 368	141	23	107	489	1 150	888	135	1	107
A 2001	1 622	1 347	140	25	110	488	1 134	865	136	1	110
M 2001	1 716	1 443	138	26	110	559	1 157	888	134	1	110
J 2001	1 604	1 327	138	30	109	460	1 143	876	131	1	109
J 2001	1 559	1 281	138	32	108	461	1 098	831	129	1	108

¹ Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die anderen Währungen der Staaten des Euro-Währungsgebietes

¹ Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les autres monnaies des Etats participant à la zone euro

Monatsbilanzen / Bilans mensuels

Passiven / Passifs

in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Übrige Verpflichtungen gegenüber Kunden Autres engagements envers la clientèle				Kassen- obligationen	Anleihen und Pfand- briefdarlehen		
	<i>Details Seite 64 und 65 Détails pages 64 et 65</i>							
Fin de mois	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen	Wertpapierleihe- geschäfte ² und Edel- metallkonten	Obligations de caisse	Prêts des centrales d'émission de lettres de gage et emprunts
	23	24	25	26	27	28	29	30

407 Banken / 407 banques

D 1997	499 809	172 254	162 143	29 740	74 451	61 220	54 700	114 270
D 1998	598 913	179 296	183 000	31 689	90 328	114 599	42 989	119 012
D 1999	690 284	180 125	212 984	76 124	52 214	168 837	33 500	137 493
D 2000	612 456	195 423	264 830	79 223	58 925	14 053	34 687	141 015
F 2001	649 596	208 160	283 196	86 667	58 988	12 586	35 155	165 320
M 2001	670 656	209 596	302 104	86 414	60 703	11 839	35 473	165 675
A 2001	681 516	214 655	302 355	98 342	54 513	11 650	35 531	165 906
M 2001	690 367	217 422	313 137	100 277	52 915	6 614	35 606	165 955
J 2001	691 065	216 145	319 613	96 042	52 596	6 667	35 699	170 437
J 2001	666 057	215 187	303 533	93 669	47 748	5 919	35 650	167 524

Grossbanken / Grandes banques

D 1997	335 259	87 785	117 112	18 565	54 861	56 936	17 311	52 888
D 1998	418 251	86 324	134 393	19 239	69 122	109 173	12 924	53 020
D 1999	484 383	84 142	155 669	43 234	40 449	160 889	8 750	63 582
D 2000	389 145	89 773	200 653	46 327	47 154	5 238	7 663	60 307
F 2001	422 720	95 664	219 352	52 909	48 134	6 662	7 508	84 780
M 2001	441 719	97 299	236 048	53 193	49 174	6 004	7 608	84 881
A 2001	444 732	99 384	232 263	64 607	42 484	5 994	7 592	85 076
M 2001	452 326	100 796	241 227	66 032	39 761	4 511	7 588	84 671
J 2001	457 300	102 694	248 472	61 801	39 719	4 614	7 599	88 678
J 2001	435 159	101 215	234 960	59 652	35 230	4 102	7 533	85 369

Kantonalbanken / Banques cantonales

D 1997	45 070	42 206	849	800	805	408	21 764	48 345
D 1998	49 488	46 147	1 115	909	864	453	17 328	51 244
D 1999	52 326	46 485	1 315	2 526	347	1 651	12 735	57 239
D 2000	59 661	51 965	1 309	2 666	281	3 439	12 748	61 907
F 2001	61 715	53 720	1 374	2 532	322	3 766	12 829	61 609
M 2001	63 829	55 810	1 470	2 527	271	3 751	12 910	61 755
A 2001	66 354	58 041	1 607	2 494	255	3 956	12 908	61 851
M 2001	62 392	57 690	1 555	2 451	247	448	12 932	62 182
J 2001	61 020	56 316	1 476	2 549	275	405	12 972	62 484
J 2001	61 344	56 724	1 418	2 612	244	348	12 976	62 807

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne

D 1997	7 945	7 493	73	201	61	118	7 754	9 214
D 1998	8 237	7 706	94	161	72	204	6 644	9 623
D 1999	8 808	7 998	107	258	29	415	5 942	10 188
D 2000	10 444	9 934	103	308	29	70	6 569	10 854
F 2001	10 899	10 304	116	378	28	72	6 835	10 867
M 2001	10 795	10 279	99	318	28	70	6 886	10 910
A 2001	11 177	10 646	100	333	28	70	6 929	10 893
M 2001	11 422	10 879	109	330	33	71	6 956	10 955
J 2001	11 340	10 808	108	321	34	69	6 946	10 915
J 2001	12 068	11 506	130	333	34	66	6 953	11 002

Ausländische Banken / Banques étrangères

D 1997	46 231	9 404	22 118	3 699	10 350	662	419	826
D 1998	55 918	12 918	26 303	4 571	11 419	706	709	893
D 1999	59 092	10 960	28 384	13 101	5 834	812	406	199
D 2000	64 102	11 329	32 878	12 556	6 160	1 179	255	—
F 2001	68 196	14 989	33 461	12 774	5 879	1 095	238	—
M 2001	67 462	12 374	34 909	12 757	6 436	988	233	30
A 2001	71 805	12 808	38 592	13 107	6 571	727	232	30
M 2001	74 478	13 202	39 591	13 758	7 284	645	229	30
J 2001	72 650	12 385	38 848	13 578	7 158	680	225	45
J 2001	69 653	11 332	37 323	13 269	7 124	603	218	45

¹ Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die anderen Währungen der Staaten des Euro-Währungsgebietes

¹ Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les autres monnaies des Etats participant à la zone euro

² Nicht monetäre Verpflichtungen aus den Leih- und Repogeschäften

² Engagements non monétaires résultant de prêts de titres et de pensions de titres

Monatsbilanzen / Bilans mensuels

Passiven / Passifs

in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Rechnungsabgren- zungen	Sonstige Passiven					Wertberichti- gungen und Rück- stellungen ¹	
		Autres passifs					Correctifs de va- leurs et provisions ¹	
Fin de mois	Comptes de régularisation	Total	CHF	USD	EUR ²	Übrige Währungen	Wertpapierleihe- schäfte ³ und Edel- metallkonten	38
	31	32	33	34	35	36	37	38

407 Banken / 407 banques

D 1997	15 396	208 486	70 612	30 387	2 498	104 494	495	40 835
D 1998	19 725	271 167	72 544	24 821	1 074	172 191	535	40 344
D 1999	19 253	228 083	72 745	20 913	1 537	132 715	173	40 124
D 2000	23 282	229 335	75 793	25 442	3 178	124 840	81	29 440
F 2001	21 179	203 865	63 232	20 318	3 315	116 916	84	29 421
M 2001	20 250	222 811	77 741	24 238	3 333	117 408	90	29 148
A 2001	19 469	212 303	57 034	19 613	3 821	131 139	695	29 368
M 2001	20 545	244 434	74 845	24 667	4 072	140 777	72	29 616
J 2001	24 400	212 815	65 525	20 730	2 507	123 964	89	29 199
J 2001	20 806	195 734	53 443	17 664	2 893	121 647	88	28 795

Grossbanken / Grandes banques

D 1997	8 772	184 286	48 309	29 667	2 219	103 601	489	19 015
D 1998	13 477	243 533	46 532	24 373	716	171 379	534	19 708
D 1999	12 395	196 578	43 645	19 537	1 198	132 024	173	19 053
D 2000	15 955	195 015	44 612	24 112	2 158	124 052	81	8 630
F 2001	14 330	177 833	40 182	19 036	2 253	116 279	84	8 755
M 2001	13 025	192 886	50 974	22 669	2 448	116 705	90	8 489
A 2001	12 001	187 102	34 712	18 228	3 048	130 419	695	9 028
M 2001	12 662	214 938	48 762	22 990	3 276	139 839	72	9 201
J 2001	16 042	185 953	41 683	19 311	1 547	123 324	88	9 058
J 2001	12 680	171 025	32 736	15 914	1 391	120 895	88	8 755

Kantonalbanken / Banques cantonales

D 1997	3 345	5 842	5 676	107	32	27	—	10 447
D 1998	2 958	6 090	5 781	219	43	46	—	10 065
D 1999	2 961	9 063	8 712	270	14	67	—	9 670
D 2000	2 724	10 781	10 491	217	37	36	—	7 786
F 2001	2 552	8 953	8 757	128	35	31	—	7 780
M 2001	2 678	11 445	11 161	190	41	53	—	7 789
A 2001	2 868	8 995	8 788	140	31	36	—	7 812
M 2001	3 044	10 547	10 208	265	47	28	—	7 766
J 2001	3 352	10 403	10 158	184	39	22	—	7 828
J 2001	3 296	8 502	8 319	129	20	35	—	7 812

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne

D 1997	441	778	777	—	—	—	—	2 452
D 1998	388	733	732	—	—	—	—	2 412
D 1999	386	792	791	1	—	—	—	2 278
D 2000	415	1 019	1 019	1	—	—	—	2 284
F 2001	335	716	716	—	—	—	—	2 290
M 2001	478	768	768	—	—	—	—	2 259
A 2001	373	516	516	—	—	—	—	2 217
M 2001	410	504	503	1	—	—	—	2 200
J 2001	655	705	705	—	—	—	—	2 201
J 2001	499	716	715	—	—	—	—	2 160

Ausländische Banken / Banques étrangères

D 1997	1 593	9 155	8 035	110	219	784	5	3 515
D 1998	1 567	12 872	12 094	-164	298	646	1	3 461
D 1999	1 853	12 241	11 073	520	112	536	—	3 460
D 2000	2 099	10 720	9 357	532	382	448	—	4 090
F 2001	2 125	7 421	6 202	445	342	432	—	4 171
M 2001	2 068	7 909	6 695	583	158	473	—	4 216
A 2001	2 194	6 789	5 683	489	121	497	—	3 884
M 2001	2 335	8 490	7 147	565	139	638	—	3 984
J 2001	2 144	6 415	5 272	464	244	437	—	3 943
J 2001	2 226	5 804	4 487	689	208	420	—	3 962

¹ Ab Dezember 1997 inkl. Schwankungsreserve für Kreditrisiken

¹ A partir de décembre 1997, y compris réserve pour fluctuations de risques de crédit

² Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die anderen Währungen der Staaten des Euro-Währungsgebietes

² Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les autres monnaies des Etats participant à la zone euro

³ Nicht monetäre Verpflichtungen aus den Leih- und Repogeschäften

³ Engagements non monétaires résultant de prêts de titres et de pensions de titres

Monatsbilanzen / Bilans mensuels

Passiven / Passifs

in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Reserven für allgemeine Bank- risiken	Gesellschafts- kapital	Allgemeine gesetz- liche Reserve	Reserve für eigene Beteili- gungstitel	Aufwertungs- reserve	Andere Reserven	Gewinnvortrag	Verlustvortrag
Fin de mois	Réserves pour risques bancaires généraux	Capital social	Réserve légale générale	Réserve pour propres titres de participation	Réserve de réévaluation	Autres réserves	Bénéfice reporté	Perte reportée
	CHF	CHF	CHF	CHF	CHF	CHF	CHF	CHF
	39	40	41	42	43	44	45	46

407 Banken / 407 banques

D 1997	8 551	30 346	28 916	1 365	—	17 358	1 977	-502
D 1998	8 712	28 145	31 742	509	15	19 552	2 441	-204
D 1999	9 253	29 115	34 513	3 211	—	16 354	3 753	-563
D 2000	10 348	29 462	46 373	4 146	—	18 217	5 899	-340
F 2001	10 468	30 639	46 818	4 124	—	18 492	11 470	-330
M 2001	10 463	30 626	47 166	4 716	—	18 059	8 399	-331
A 2001	10 449	30 564	48 710	4 983	—	26 244	6 739	-336
M 2001	10 472	30 652	48 632	4 984	—	26 518	6 191	-196
J 2001	10 594	30 633	48 710	5 330	—	26 398	6 161	-202
J 2001	10 622	29 777	48 693	1 240	—	26 545	6 065	-88

Grossbanken / Grandes banques

D 1997	998	12 026	18 117	1 304	—	9 030	5	-448
D 1998	0	10 674	20 384	490	—	11 388	165	-162
D 1999	—	10 760	21 757	3 127	—	7 303	1 014	-66
D 2000	—	10 895	32 982	4 007	—	8 973	2 295	-324
F 2001	—	11 963	33 025	4 003	—	8 976	5 768	-175
M 2001	—	11 965	33 240	4 570	—	8 408	3 465	-172
A 2001	—	11 966	33 412	4 864	—	15 863	3 463	-176
M 2001	—	11 966	33 417	4 865	—	15 862	3 471	-184
J 2001	—	11 967	33 421	4 971	—	15 756	3 477	-190
J 2001	—	11 100	33 426	1 035	—	15 896	3 364	-77

Kantonalbanken / Banques cantonales

D 1997	4 774	6 725	3 956	10	—	164	201	—
D 1998	5 663	6 362	4 275	9	—	313	304	—
D 1999	6 041	6 828	4 931	38	—	337	210	-466
D 2000	6 755	6 740	4 994	69	—	334	272	—
F 2001	6 776	6 740	5 205	69	—	334	211	-143
M 2001	6 777	6 741	5 215	70	—	374	123	-143
A 2001	6 791	6 741	5 226	67	—	405	36	-143
M 2001	6 793	6 741	5 081	67	—	405	38	—
J 2001	6 929	6 741	5 163	67	—	404	41	—
J 2001	6 962	6 741	5 163	67	—	404	38	—

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne

D 1997	497	910	1 714	24	—	795	70	—
D 1998	564	911	1 809	0	—	878	42	-3
D 1999	702	914	1 905	8	—	935	64	—
D 2000	783	924	1 789	6	—	933	90	-1
F 2001	808	924	1 813	6	—	967	49	—
M 2001	808	924	1 827	6	—	980	33	—
A 2001	808	924	1 852	6	—	1 073	12	—
M 2001	808	924	1 855	6	—	1 073	7	—
J 2001	819	930	1 826	6	—	1 073	8	—
J 2001	819	930	1 826	6	—	1 073	7	—

Ausländische Banken / Banques étrangères

D 1997	1 003	6 445	2 006	26	—	3 694	1 260	-46
D 1998	1 062	6 345	2 423	1	15	3 692	1 569	-36
D 1999	1 041	6 325	2 051	26	—	3 902	1 910	-26
D 2000	1 159	6 431	2 245	33	—	3 954	2 502	-10
F 2001	1 202	6 481	2 275	33	—	4 032	3 892	-8
M 2001	1 195	6 456	2 302	57	—	4 027	3 772	-10
A 2001	1 190	6 381	3 570	33	—	4 493	2 355	-10
M 2001	1 181	6 341	3 598	33	—	4 489	2 068	-8
J 2001	1 164	6 341	3 625	33	—	4 487	2 041	-8
J 2001	1 159	6 341	3 615	33	—	4 488	2 048	-8

Monatsbilanzen / Bilans mensuels

Passiven / Passifs

in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Total Passiven Total des passifs						Total nachrangige Verpflichtungen Total des engagements de rang subordonné				
	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen	Wertpapier- leihgeschäfte ² und Edelmet- talkonten	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen
Fin de mois	47	48	49	50	51	52	53	54	55	56	57
407 Banken / 407 banques											
D 1997	1 753 573	890 838	412 907	59 886	269 365	120 580	24 006	13 976	5 050	1 256	3 724
D 1998	2 023 346	903 614	385 118	61 827	384 252	288 536	24 583	13 502	5 794	1 606	3 681
D 1999	2 229 523	931 671	472 828	166 259	310 509	348 257	27 276	13 285	7 387	3 166	3 438
D 2000	2 107 943	949 788	606 277	185 056	336 826	29 995	32 584	14 294	10 898	3 735	3 658
F 2001	2 145 204	951 401	648 205	220 246	297 396	27 956	34 107	15 294	12 372	3 219	3 223
M 2001	2 253 019	964 110	695 241	212 093	354 522	27 052	35 055	15 968	11 635	3 009	4 444
A 2001	2 234 770	949 681	699 432	232 746	325 208	27 703	35 252	15 970	11 557	3 819	3 906
M 2001	2 283 890	975 578	731 727	229 391	323 849	23 343	32 956	15 989	10 144	3 225	3 598
J 2001	2 250 495	962 875	739 411	225 786	301 313	21 110	38 787	16 393	13 496	4 918	3 980
J 2001	2 130 068	932 844	678 883	225 062	274 063	19 215	38 176	16 468	12 961	4 880	3 867
Grossbanken / Grandes banques											
D 1997	1 121 233	405 885	328 644	41 037	232 875	112 792	21 184	11 349	4 858	1 253	3 724
D 1998	1 373 151	410 119	301 738	42 390	342 970	275 934	21 653	10 791	5 575	1 605	3 681
D 1999	1 506 650	400 934	372 288	116 086	283 365	333 976	24 159	10 464	7 124	3 131	3 438
D 2000	1 343 654	399 513	489 916	131 054	309 326	13 846	27 995	10 111	10 510	3 717	3 658
F 2001	1 376 055	395 820	529 603	164 109	270 401	16 121	27 896	9 500	11 973	3 200	3 223
M 2001	1 475 109	405 248	570 352	157 014	326 663	15 832	28 595	9 938	11 222	2 991	4 444
A 2001	1 465 919	394 340	579 820	178 703	295 762	17 295	28 802	9 950	11 145	3 801	3 906
M 2001	1 500 160	414 795	603 544	174 703	290 877	16 241	26 115	9 593	9 717	3 207	3 598
J 2001	1 468 302	405 331	608 676	167 461	270 563	16 273	31 654	9 704	13 069	4 900	3 980
J 2001	1 363 748	383 566	554 344	166 283	244 711	14 845	31 133	9 854	12 550	4 862	3 867
Kantonalbanken / Banques cantonales											
D 1997	269 194	262 212	3 271	1 395	1 723	593	1 319	1 319	—	—	—
D 1998	274 557	266 568	3 405	1 458	2 512	613	1 402	1 402	—	—	—
D 1999	296 292	281 627	6 677	4 678	1 369	1 941	1 565	1 565	—	—	—
D 2000	303 462	284 138	7 818	5 379	1 421	4 706	1 692	1 692	—	—	—
F 2001	304 236	285 040	7 559	5 559	1 306	4 772	1 501	1 501	—	—	—
M 2001	308 476	288 607	7 918	5 658	1 726	4 567	1 747	1 747	—	—	—
A 2001	306 005	287 077	7 107	5 475	1 591	4 757	1 708	1 708	—	—	—
M 2001	304 562	289 218	6 875	5 279	2 076	1 114	1 717	1 717	—	—	—
J 2001	304 335	289 533	7 218	5 447	1 349	790	1 717	1 717	—	—	—
J 2001	301 253	286 462	6 967	5 718	1 508	597	1 717	1 717	—	—	—
Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne											
D 1997	67 381	66 866	85	224	84	121	260	260	—	—	—
D 1998	68 610	68 031	104	177	92	207	293	293	—	—	—
D 1999	71 738	70 840	119	307	52	419	251	251	—	—	—
D 2000	73 531	72 862	113	418	63	77	456	456	—	—	—
F 2001	73 481	72 761	127	460	55	79	460	460	—	—	—
M 2001	73 494	72 837	111	417	53	76	430	430	—	—	—
A 2001	73 645	72 965	113	434	55	77	430	430	—	—	—
M 2001	73 953	73 265	131	413	64	79	430	430	—	—	—
J 2001	73 896	73 223	120	411	64	77	430	430	—	—	—
J 2001	73 939	73 234	144	424	66	72	430	430	—	—	—
Ausländische Banken / Banques étrangères											
D 1997	138 985	52 283	52 883	8 942	21 640	3 237	557	363	192	3	—
D 1998	155 338	60 229	53 581	9 498	24 860	7 167	556	336	219	1	—
D 1999	163 711	59 119	59 266	22 985	16 506	5 833	661	363	262	35	—
D 2000	174 994	57 679	68 866	24 998	16 714	6 735	1 773	1 367	388	18	—
F 2001	184 741	63 200	73 031	26 076	16 729	5 705	3 499	3 082	399	18	—
M 2001	185 112	60 982	76 511	25 216	17 230	5 174	3 548	3 117	413	18	—
A 2001	179 281	59 921	72 578	24 602	17 782	4 396	3 567	3 136	412	18	—
M 2001	189 820	61 231	78 534	25 535	19 850	4 672	3 952	3 506	427	18	—
J 2001	191 201	58 976	81 671	28 299	19 429	2 829	4 197	3 752	427	18	—
J 2001	181 877	54 428	78 336	28 066	18 409	2 636	4 182	3 752	411	18	—

¹ Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die anderen Währungen der Staaten des Euro-Währungsgebietes

¹ Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les autres monnaies des Etats participant à la zone euro

² Nicht monetäre Verpflichtungen aus den Leih- und Repogeschäften

² Engagements non monétaires résultant de prêts de titres et de pensions de titres

Aktiven gegenüber dem Inland

Actifs en comptes suisses

Monatsbilanzen / Bilans mensuels

Aktiven gegenüber dem Inland / Actifs en comptes suisses

in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Flüssige Mittel ¹ Liquidités ¹					Forderungen aus Geldmarktpapieren Créances résultant de papiers monétaires				
	Total	CHF	USD	EUR ²	Übrige Währungen Autres monnaies	Total	CHF	USD	EUR ²	Übrige Währungen Autres monnaies
Fin de mois	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
407 Banken / 407 banques										
D 1997	12 583	11 306	413	274	591	13 739	13 594	74	32	39
D 1998	13 571	12 564	131	279	597	11 564	11 402	87	26	50
D 1999	19 334	18 252	125	810	147	17 184	16 977	126	77	4
D 2000	14 495	13 531	120	711	133	13 995	13 499	407	81	8
F 2001	10 836	9 746	122	823	145	13 754	13 441	178	106	28
M 2001	12 859	11 790	133	789	147	14 013	13 690	225	92	6
A 2001	11 489	10 287	186	869	147	14 107	13 740	269	94	4
M 2001	11 155	9 938	142	917	158	13 115	12 573	349	182	11
J 2001	13 402	12 179	146	894	184	13 351	12 773	356	214	6
J 2001	11 026	9 781	210	886	149	12 570	11 868	295	401	6
Grossbanken / Grandes banques										
D 1997	5 163	4 227	368	163	406	6 512	6 454	17	25	16
D 1998	4 419	3 816	90	152	360	2 738	2 678	27	13	20
D 1999	5 094	4 538	54	400	102	4 201	4 140	12	45	2
D 2000	4 202	3 729	60	328	85	2 691	2 328	317	41	6
F 2001	3 646	3 056	59	429	102	2 075	1 948	86	30	11
M 2001	3 848	3 250	70	429	100	2 074	1 904	138	29	2
A 2001	3 444	2 754	121	469	99	2 147	1 966	143	36	2
M 2001	3 572	2 891	65	502	114	2 320	1 986	206	119	9
J 2001	4 739	4 038	77	487	138	2 249	1 953	220	70	5
J 2001	3 751	3 042	139	463	107	1 829	1 583	178	63	4
Kantonalbanken / Banques cantonales										
D 1997	2 471	2 354	12	41	63	2 799	2 783	6	1	10
D 1998	4 079	3 940	10	44	85	3 277	3 260	11	4	1
D 1999	4 886	4 743	14	118	12	5 958	5 946	8	4	0
D 2000	3 309	3 161	16	120	12	4 358	4 338	12	9	0
F 2001	1 867	1 719	15	121	11	4 884	4 852	17	15	0
M 2001	2 938	2 798	17	109	16	5 170	5 127	25	19	0
A 2001	2 168	2 018	16	117	16	5 202	5 158	25	19	0
M 2001	2 173	2 024	18	119	13	4 639	4 588	31	21	0
J 2001	2 695	2 539	19	123	14	4 714	4 660	24	30	0
J 2001	2 379	2 218	19	130	13	4 566	4 508	28	29	0
Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne										
D 1997	769	742	2	12	13	168	168	0	0	0
D 1998	898	867	2	15	14	245	244	0	0	0
D 1999	1 479	1 447	3	27	3	241	240	0	0	0
D 2000	1 094	1 060	3	28	3	398	398	0	0	0
F 2001	841	807	3	28	3	394	394	0	0	0
M 2001	815	780	3	28	3	347	346	0	2	0
A 2001	885	850	3	28	3	370	368	0	2	0
M 2001	890	853	4	30	3	294	294	0	0	0
J 2001	1 014	975	4	31	5	265	264	0	1	0
J 2001	958	921	4	31	4	264	263	0	1	0
Ausländische Banken / Banques étrangères										
D 1997	1 788	1 678	20	28	63	1 411	1 359	36	4	12
D 1998	1 770	1 620	19	40	90	1 648	1 600	33	8	7
D 1999	3 197	3 039	26	119	13	1 778	1 675	82	20	1
D 2000	2 538	2 398	21	102	17	2 226	2 137	74	14	1
F 2001	2 005	1 863	24	104	13	2 388	2 262	71	38	17
M 2001	2 331	2 201	22	94	12	2 294	2 195	60	35	3
A 2001	1 789	1 644	24	107	13	2 195	2 062	98	34	1
M 2001	2 080	1 933	28	105	12	2 208	2 060	110	37	1
J 2001	2 320	2 194	21	94	11	2 334	2 114	112	108	—
J 2001	1 674	1 532	24	106	11	2 320	2 201	84	34	1

¹ Kassa, Giro und Postcheck

¹ Caisse, comptes de virements et de chèques postaux

² Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die anderen Währungen der Staaten des Euro-Währungsgebietes

² Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les autres monnaies des Etats participant à la zone euro

Monatsbilanzen / Bilans mensuels

Aktiven gegenüber dem Inland / Actifs en comptes suisses

in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Forderungen gegenüber Banken Créances sur les banques						Forderungen gegenüber Kunden Créances sur la clientèle					
	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen	Wertpapier- leihgeschäf- te ² und Edelmetall- konten	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen	Wertpapier- leihgeschäf- te ² und Edelmetall- konten
Fin de mois	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22
407 Banken / 407 banques												
D 1997	72 988	43 768	10 075	3 223	5 131	10 791	154 631	135 366	12 120	2 180	4 493	471
D 1998	79 270	33 871	7 719	2 387	4 356	30 938	148 479	130 928	9 749	2 317	5 151	334
D 1999	99 673	41 931	9 737	6 671	4 443	36 891	165 425	140 145	13 214	5 307	5 901	858
D 2000	74 566	47 011	12 191	6 928	3 831	4 605	167 848	140 076	16 340	5 319	5 042	1 071
F 2001	72 773	45 976	12 907	6 554	3 700	3 636	173 105	145 345	15 229	5 874	5 480	1 176
M 2001	94 045	43 925	35 837	6 587	3 868	3 828	176 049	145 668	16 933	6 496	5 676	1 275
A 2001	90 790	44 424	31 560	7 028	3 931	3 846	177 534	149 646	16 829	5 662	4 554	842
M 2001	77 856	48 493	15 506	5 933	4 169	3 755	177 887	148 668	17 358	5 342	4 958	1 561
J 2001	77 120	46 887	12 128	10 452	4 291	3 362	179 554	150 049	17 130	6 199	4 883	1 294
J 2001	70 534	46 751	10 343	5 648	4 485	3 308	172 365	146 759	14 448	5 913	4 396	848
Grossbanken / Grandes banques												
D 1997	22 945	9 752	2 271	581	2 515	7 824	72 738	62 198	6 615	1 144	2 419	362
D 1998	42 401	9 885	2 040	501	2 191	27 783	67 412	58 138	5 363	1 161	2 564	185
D 1999	59 375	17 120	2 667	2 307	2 765	34 517	79 892	67 052	6 406	2 613	3 146	675
D 2000	25 068	16 867	3 580	1 247	1 893	1 481	74 170	60 246	7 775	3 082	2 523	543
F 2001	23 502	14 597	3 954	1 596	1 727	1 628	80 573	65 834	7 508	3 581	3 074	576
M 2001	42 913	12 453	24 995	2 062	1 881	1 521	81 025	64 679	8 326	4 073	3 246	701
A 2001	43 859	14 993	22 895	2 667	1 686	1 617	84 468	69 901	8 170	3 377	2 246	773
M 2001	26 842	16 376	5 969	1 275	1 757	1 465	84 002	69 389	8 152	3 105	2 384	971
J 2001	29 187	16 921	3 511	5 524	1 890	1 341	83 358	68 200	8 222	3 864	2 316	757
J 2001	23 413	17 107	1 746	1 254	1 910	1 395	80 994	66 836	7 483	3 718	2 136	820
Kantonalbanken / Banques cantonales												
D 1997	12 786	11 377	637	233	180	358	45 414	43 937	938	134	395	10
D 1998	7 786	6 120	553	305	356	451	45 493	44 160	700	143	476	15
D 1999	7 829	5 229	993	657	434	516	43 658	41 782	1 106	238	515	16
D 2000	12 579	9 605	1 165	696	301	812	49 618	46 586	1 961	283	273	516
F 2001	12 056	9 543	1 073	696	412	331	47 650	44 928	1 609	309	289	516
M 2001	13 332	10 466	1 234	682	346	604	48 929	45 975	1 816	322	304	513
A 2001	12 071	9 368	1 107	706	307	584	47 796	45 404	1 832	293	251	16
M 2001	12 799	9 913	1 275	687	361	562	48 165	45 146	1 955	259	291	515
J 2001	11 523	9 069	1 068	712	329	345	49 315	46 510	1 541	298	447	519
J 2001	12 012	9 460	1 167	699	352	334	47 492	45 668	1 275	250	280	19
Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne												
D 1997	2 260	1 872	52	168	56	112	7 869	7 829	14	23	3	—
D 1998	1 653	1 191	66	130	69	199	7 352	7 324	10	14	4	—
D 1999	2 096	1 331	54	218	22	471	6 959	6 905	32	15	7	—
D 2000	2 674	2 153	51	324	27	119	6 943	6 893	23	16	11	—
F 2001	2 878	2 387	43	323	19	106	6 651	6 593	25	21	12	—
M 2001	2 639	2 196	32	290	18	103	6 801	6 747	23	19	12	—
A 2001	2 501	2 029	42	307	22	102	6 754	6 697	26	17	14	—
M 2001	2 519	2 028	57	288	26	120	6 644	6 582	30	15	16	—
J 2001	2 478	1 984	54	279	25	135	6 695	6 627	29	21	18	—
J 2001	2 730	2 259	61	256	41	113	6 483	6 427	21	20	16	—
Ausländische Banken / Banques étrangères												
D 1997	8 373	4 696	2 095	393	866	324	11 282	6 453	3 548	298	949	36
D 1998	7 863	4 329	1 311	200	531	1 491	13 429	8 795	2 855	424	1 281	74
D 1999	7 595	5 015	1 148	669	335	428	14 447	8 008	3 895	1 290	1 200	52
D 2000	11 314	5 755	2 050	1 219	759	1 531	15 774	8 743	4 752	1 096	1 183	2
F 2001	11 960	5 986	2 764	1 244	940	1 028	17 814	11 171	4 369	1 176	1 095	3
M 2001	13 369	5 986	4 131	1 390	896	967	18 018	11 119	4 667	1 165	1 063	2
A 2001	11 494	5 915	2 534	1 141	907	998	17 956	10 972	4 871	1 103	1 007	3
M 2001	13 303	6 944	3 184	1 196	946	1 031	18 408	10 886	5 189	1 176	1 153	4
J 2001	12 256	6 250	2 760	1 193	1 104	952	18 237	10 915	5 053	1 180	1 086	4
J 2001	11 395	5 679	2 717	1 105	990	906	16 609	10 661	3 894	1 066	987	1

¹ Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die anderen Währungen der Staaten des Euro-Währungsgebietes

¹ Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les autres monnaies des Etats participant à la zone euro

² Nicht monetäre Forderungen aus den Leih- und Repogeschäften

² Créances non monétaires résultant de prêts de titres et de pensions de titres

Monatsbilanzen / Bilans mensuels

Aktiven gegenüber dem Inland / Actifs en comptes suisses
in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Forderungen gegenüber Kunden/Fortsetzung Créances sur la clientèle/suite						ungedeckt non gagées					
	gedeckt gagées											
Fin de mois	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen	Wertpapier- leihgeschäf- te ² und Edelmetall- konten	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen	Wertpapier- leihgeschäf- te ² und Edelmetall- konten
	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34

407 Banken / 407 banques

D 1997	62 025	53 789	4 748	1 245	2 091	152	92 605	81 578	7 372	935	2 401	319
D 1998	58 338	49 989	4 015	1 347	2 747	240	90 141	80 940	5 734	969	2 404	94
D 1999	59 360	48 515	5 288	2 096	3 307	154	106 064	91 630	7 926	3 210	2 594	704
D 2000	62 706	51 502	5 576	2 176	2 951	502	105 142	88 574	10 764	3 143	2 091	569
F 2001	62 188	51 831	5 160	1 833	2 782	581	110 917	93 513	10 069	4 041	2 699	595
M 2001	62 255	51 607	5 646	1 842	2 602	558	113 794	94 061	11 287	4 654	3 074	717
A 2001	61 546	51 465	5 719	1 714	2 595	53	115 988	98 181	11 110	3 948	1 959	789
M 2001	63 494	52 456	5 966	1 781	2 720	572	114 393	96 212	11 392	3 561	2 238	989
J 2001	66 069	55 047	6 341	1 632	2 534	514	113 485	95 002	10 789	4 567	2 349	779
J 2001	65 169	56 058	5 111	1 639	2 350	10	107 196	90 701	9 337	4 274	2 046	839

Grossbanken / Grandes banques

D 1997	27 059	23 811	2 023	538	632	54	45 679	38 387	4 593	605	1 787	308
D 1998	23 831	20 444	1 584	646	1 047	110	43 580	37 694	3 778	516	1 517	75
D 1999	22 982	19 581	1 611	609	1 166	15	56 909	47 471	4 795	2 004	1 980	660
D 2000	25 681	21 894	1 873	915	999	—	48 489	38 352	5 902	2 168	1 524	543
F 2001	25 824	22 589	1 764	588	878	4	54 749	43 245	5 744	2 993	2 196	572
M 2001	25 102	22 134	1 783	448	735	4	55 922	42 546	6 543	3 625	2 511	697
A 2001	25 167	22 243	1 736	448	736	4	59 301	47 658	6 434	2 929	1 511	769
M 2001	24 728	21 897	1 729	417	681	4	59 274	47 492	6 423	2 688	1 703	968
J 2001	24 762	21 817	1 901	385	654	4	58 597	46 382	6 321	3 478	1 662	753
J 2001	25 271	22 604	1 680	385	599	4	55 723	44 232	5 804	3 333	1 538	816

Kantonalbanken / Banques cantonales

D 1997	16 721	16 094	364	29	234	—	28 693	27 843	574	105	161	10
D 1998	15 510	15 030	257	36	187	—	29 983	29 130	443	107	288	15
D 1999	14 605	13 867	459	71	200	8	29 053	27 915	647	167	315	8
D 2000	15 356	14 316	397	55	92	496	34 262	32 270	1 564	227	180	20
F 2001	15 076	14 055	382	50	93	496	32 574	30 873	1 227	259	195	20
M 2001	15 033	14 055	345	48	89	496	33 896	31 920	1 471	274	215	17
A 2001	14 753	14 214	420	40	80	—	33 043	31 190	1 412	253	172	16
M 2001	17 033	15 944	462	37	91	498	31 133	29 202	1 493	221	200	17
J 2001	19 184	18 201	387	33	63	499	30 131	28 309	1 154	265	384	20
J 2001	19 050	18 640	316	31	63	—	28 442	27 028	959	219	217	19

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne

D 1997	4 453	4 444	3	5	1	—	3 416	3 385	11	18	2	—
D 1998	4 384	4 374	2	5	2	—	2 968	2 950	7	9	2	—
D 1999	4 046	4 033	4	5	4	—	2 913	2 873	27	10	3	—
D 2000	3 994	3 967	10	7	10	—	2 949	2 926	13	9	0	—
F 2001	3 922	3 890	14	8	11	—	2 729	2 703	12	13	2	—
M 2001	3 958	3 930	11	7	11	—	2 843	2 817	13	12	1	—
A 2001	4 007	3 979	10	8	11	—	2 747	2 718	17	9	3	—
M 2001	3 948	3 918	8	8	14	—	2 696	2 664	22	7	2	—
J 2001	3 976	3 940	11	9	16	—	2 719	2 687	18	12	2	—
J 2001	3 908	3 876	10	8	14	—	2 575	2 551	11	12	2	—

Ausländische Banken / Banques étrangères

D 1997	5 507	2 996	1 624	223	630	35	5 774	3 457	1 923	76	318	1
D 1998	6 019	3 437	1 501	250	759	72	7 409	5 358	1 353	173	522	2
D 1999	6 208	2 738	1 833	609	988	41	8 238	5 271	2 062	681	211	11
D 2000	5 919	2 669	1 837	532	882	—	9 855	6 073	2 914	564	300	2
F 2001	6 335	3 148	1 674	641	872	—	11 479	8 024	2 695	536	223	2
M 2001	6 351	3 051	1 824	669	807	—	11 666	8 068	2 844	496	256	2
A 2001	6 442	2 988	2 061	573	818	1	11 514	7 984	2 810	529	190	2
M 2001	6 652	2 811	2 203	729	910	1	11 756	8 076	2 986	448	243	3
J 2001	6 420	2 701	2 270	578	872	—	11 817	8 215	2 782	602	215	3
J 2001	5 698	2 587	1 807	539	764	—	10 911	8 074	2 088	527	221	1

¹ Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die anderen Währungen der Staaten des Euro-Währungsgebietes

¹ Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les autres monnaies des Etats participant à la zone euro

² Nicht monetäre Forderungen aus den Leih- und Repogeschäften

² Créances non monétaires résultant de prêts de titres et de pensions de titres

Monatsbilanzen / Bilans mensuels

Aktiven gegenüber dem Inland / Actifs en comptes suisses
in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Hypothekarforderungen Créances hypothécaires					Handelsbestände in Wertschriften und Edelmetallen Portefeuilles de titres et de métaux précieux destinés au négoce					
	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen	Edelmetalle
Fin de mois	35	36	37	38	39	40	41	42	43	44	45

407 Banken / 407 banques

D 1997	438 351	438 263	36	26	26	48 310	43 724	142	40	103	4 301
D 1998	447 494	447 433	16	20	25	57 304	52 099	141	38	35	4 991
D 1999	465 776	465 705	13	35	23	64 578	60 111	160	107	466	3 734
D 2000	474 229	474 112	29	29	59	50 643	43 851	2 235	272	306	3 980
F 2001	475 338	475 238	28	33	39	77 602	49 015	13 888	7 917	1 342	5 440
M 2001	477 397	477 293	29	36	38	74 712	47 919	12 547	7 968	1 261	5 018
A 2001	477 965	477 708	168	36	53	71 995	44 943	12 436	8 270	1 280	5 066
M 2001	479 008	478 878	36	38	56	70 140	42 011	13 172	8 177	1 309	5 471
J 2001	481 308	481 173	34	39	62	39 207	32 399	752	564	44	5 448
J 2001	481 790	481 649	34	49	58	35 068	30 047	458	455	26	4 082

Grossbanken / Grandes banques

D 1997	182 533	182 478	29	12	14	37 191	33 182	84	29	91	3 805
D 1998	182 974	182 941	9	5	18	40 492	35 809	39	28	24	4 592
D 1999	180 665	180 650	8	2	5	43 934	39 978	124	28	463	3 341
D 2000	176 512	176 483	10	0	19	27 932	21 849	2 122	29	270	3 662
F 2001	176 852	176 825	10	2	16	54 329	26 346	13 750	7 743	1 312	5 178
M 2001	177 634	177 603	10	3	17	51 671	25 552	12 468	7 647	1 249	4 755
A 2001	177 172	177 143	10	2	17	51 352	25 141	12 342	7 820	1 267	4 781
M 2001	177 600	177 566	11	6	16	53 002	25 712	13 055	7 757	1 304	5 174
J 2001	178 294	178 254	11	6	23	26 128	20 290	598	72	28	5 140
J 2001	178 422	178 382	12	7	21	22 862	18 686	306	63	23	3 785

Kantonalbanken / Banques cantonales

D 1997	166 058	166 045	0	12	1	2 140	1 939	10	1	6	185
D 1998	172 634	172 618	0	13	2	2 211	2 036	19	0	5	151
D 1999	180 773	180 742	0	28	2	7 128	6 944	13	5	1	164
D 2000	180 657	180 615	11	17	14	10 024	9 677	24	115	44	163
F 2001	180 914	180 872	10	17	14	11 520	11 213	25	112	23	147
M 2001	181 528	181 487	11	17	14	11 746	11 457	23	110	5	151
A 2001	181 852	181 799	11	17	24	10 622	10 293	25	145	3	156
M 2001	182 142	182 087	12	17	27	7 238	6 900	22	145	1	171
J 2001	183 134	183 081	12	17	23	6 982	6 633	24	150	1	174
J 2001	183 292	183 231	12	26	22	6 538	6 201	28	143	1	165

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne

D 1997	50 228	50 228	—	—	—	97	88	—	—	—	9
D 1998	52 660	52 659	—	—	1	91	88	—	—	—	3
D 1999	55 204	55 199	—	—	5	93	91	—	0	—	2
D 2000	56 696	56 688	—	—	8	99	97	—	0	—	1
F 2001	56 768	56 764	—	—	4	109	108	—	0	—	1
M 2001	56 916	56 913	—	—	4	110	108	—	0	—	1
A 2001	57 179	57 175	—	—	4	117	116	—	0	—	1
M 2001	57 298	57 294	—	—	4	119	117	—	0	—	2
J 2001	57 442	57 438	—	—	4	124	123	0	0	—	2
J 2001	57 405	57 401	—	—	4	125	124	0	—	—	1

Ausländische Banken / Banques étrangères

D 1997	2 239	2 224	3	1	11	5 456	5 432	2	—	2	19
D 1998	2 844	2 842	—	1	1	11 069	11 017	20	2	1	28
D 1999	2 321	2 306	—	4	11	8 576	8 525	10	16	—	25
D 2000	2 517	2 485	3	11	18	6 456	6 293	75	75	4	10
F 2001	2 526	2 505	3	14	5	7 027	6 878	101	28	7	14
M 2001	2 562	2 540	3	16	3	6 954	6 733	38	164	6	12
A 2001	2 672	2 512	141	16	3	5 912	5 632	20	237	9	14
M 2001	2 500	2 475	6	15	3	6 418	6 170	28	198	8	13
J 2001	2 482	2 456	4	16	6	2 924	2 609	47	239	14	14
J 2001	2 509	2 482	4	16	6	2 602	2 399	42	147	—	13

¹ Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die anderen Währungen der Staaten des Euro-Währungsgebietes

¹ Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les autres monnaies des Etats participant à la zone euro

Monatsbilanzen / Bilans mensuels

Aktiven gegenüber dem Inland / Actifs en comptes suisses
in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Finanzanlagen Immobilisations financières						Beteiligungen Participations				
	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen	Edelmetalle	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen
Fin de mois	46	47	48	49	50	51	52	53	54	55	56
					Autres monnaies	Edelmetalle Métaux précieux					Autres monnaies

407 Banken / 407 banques

D 1997	26 708	26 510	23	15	8	153	8 871	8 870	0	—	0
D 1998	25 078	24 929	13	27	17	92	8 144	8 138	2	0	4
D 1999	27 681	27 425	35	54	82	86	7 247	7 199	47	2	0
D 2000	29 383	28 740	393	68	90	91	7 669	7 619	49	1	0
F 2001	29 820	29 088	463	92	90	89	7 988	7 983	3	1	0
M 2001	30 659	29 915	474	90	92	87	7 746	7 742	3	1	0
A 2001	31 036	30 345	430	80	93	88	7 821	7 815	4	1	0
M 2001	31 580	30 964	423	80	18	95	8 148	8 143	3	1	0
J 2001	31 824	31 330	293	87	18	95	8 476	8 472	3	1	0
J 2001	27 559	27 088	279	84	17	92	8 474	8 470	3	1	0

Grossbanken / Grandes banques

D 1997	5 238	5 236	—	—	2	—	7 113	7 113	—	—	—
D 1998	3 949	3 949	0	0	0	—	6 078	6 078	0	0	0
D 1999	5 584	5 507	0	0	77	—	4 758	4 758	0	0	0
D 2000	7 298	6 898	327	—	73	—	4 656	4 656	—	—	—
F 2001	7 380	6 973	335	—	73	—	4 645	4 645	—	—	—
M 2001	8 031	7 610	347	—	74	—	4 665	4 665	—	—	—
A 2001	8 292	7 873	345	—	74	—	4 667	4 665	2	—	—
M 2001	8 170	7 861	309	—	—	—	4 925	4 925	—	—	—
J 2001	8 105	7 905	200	—	0	—	5 458	5 458	—	—	—
J 2001	3 995	3 803	192	—	—	—	5 458	5 458	—	—	—

Kantonalbanken / Banques cantonales

D 1997	12 130	12 054	0	1	2	72	557	557	—	—	—
D 1998	11 823	11 774	0	2	6	40	798	798	—	—	—
D 1999	11 915	11 848	0	37	1	28	983	983	—	—	—
D 2000	11 410	11 378	7	2	1	23	1 359	1 358	1	—	—
F 2001	11 504	11 472	8	2	1	23	1 322	1 321	1	—	—
M 2001	11 531	11 498	8	2	1	23	1 293	1 292	1	—	—
A 2001	11 508	11 474	8	2	1	23	1 356	1 355	1	—	—
M 2001	11 564	11 529	8	2	1	24	1 408	1 407	1	—	—
J 2001	11 647	11 612	8	2	1	24	1 430	1 430	1	—	—
J 2001	11 688	11 654	8	2	1	23	1 432	1 432	1	—	—

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne

D 1997	3 924	3 918	1	1	0	5	116	116	—	—	—
D 1998	3 739	3 730	0	—	0	9	117	117	—	—	—
D 1999	3 622	3 615	0	1	2	5	113	113	—	—	—
D 2000	3 481	3 476	0	1	0	4	109	109	—	—	—
F 2001	3 468	3 462	0	1	0	4	109	109	—	—	—
M 2001	3 451	3 445	0	1	0	4	111	111	—	—	—
A 2001	3 429	3 424	0	1	0	4	111	111	—	—	—
M 2001	3 574	3 568	0	1	0	4	111	111	—	—	—
J 2001	3 590	3 584	0	1	0	4	110	110	—	—	—
J 2001	3 589	3 585	0	1	0	4	111	111	—	—	—

Ausländische Banken / Banques étrangères

D 1997	1 875	1 812	15	12	1	34	336	336	—	—	—
D 1998	1 939	1 898	6	18	5	12	342	337	2	—	3
D 1999	2 250	2 196	17	9	1	26	474	425	47	2	—
D 2000	2 295	2 180	37	44	16	17	545	495	48	1	—
F 2001	2 479	2 363	56	34	17	10	633	629	2	1	—
M 2001	2 578	2 464	55	33	17	10	612	608	2	1	—
A 2001	2 685	2 572	48	38	17	10	611	607	2	1	—
M 2001	2 741	2 609	70	38	15	11	602	599	2	1	—
J 2001	2 771	2 663	44	37	15	11	595	592	2	1	—
J 2001	2 628	2 527	39	39	13	10	601	597	2	1	—

¹ Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die anderen Währungen der Staaten des Euro-Währungsgebietes

¹ Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les autres monnaies des Etats participant à la zone euro

Monatsbilanzen / Bilans mensuels

Aktiven gegenüber dem Inland / Actifs en comptes suisses
in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Sachanlagen Immobilisations corporelles					Rechnungs- abgren- zungen Comptes de régularisa- tion	Sonstige Aktiven Autres actifs					Wertpapier- leihgeschäf- te ² und Edelmetall- konten Prêts de titres ² et comptes- métal
	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen Autres monnaies		Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen Autres monnaies	
Fin de mois	57	58	59	60	61	62	63	64	65	66	67	68

407 Banken / 407 banques

D 1997	17 808	17 531	275	1	1	5 559	47 339	43 539	2 016	201	1 275	307
D 1998	18 722	18 525	195	1	1	5 047	47 322	43 577	1 734	347	1 516	148
D 1999	19 247	19 121	124	1	1	5 274	40 933	33 489	3 747	3 264	229	204
D 2000	18 832	18 722	109	1	0	6 395	40 546	35 560	2 932	1 067	915	71
F 2001	18 757	18 650	107	0	0	11 868	31 956	28 339	2 349	660	569	39
M 2001	18 997	18 889	109	0	0	8 366	38 146	31 023	3 420	625	2 996	83
A 2001	19 075	18 965	108	2	0	10 183	32 622	30 721	-73	-17	1 388	604
M 2001	19 164	19 052	110	2	0	12 707	43 164	42 310	-397	-597	1 753	95
J 2001	19 071	18 959	109	2	0	6 749	32 729	31 782	-773	325	1 304	92
J 2001	19 407	19 302	103	2	0	8 154	40 755	39 947	-1 555	855	1 413	96

Grossbanken / Grandes banques

D 1997	8 425	8 150	274	1	—	2 474	35 604	32 597	1 642	144	973	249
D 1998	9 526	9 331	194	1	—	2 097	34 890	32 259	1 216	172	1 145	97
D 1999	9 782	9 659	123	—	—	2 142	26 359	19 073	2 000	3 960	1 151	175
D 2000	8 908	8 803	106	—	—	2 630	23 188	18 950	1 537	1 062	1 584	54
F 2001	8 781	8 676	105	—	—	6 324	18 206	14 290	1 659	961	1 238	58
M 2001	8 802	8 695	107	—	—	3 362	20 768	14 850	1 276	1 101	3 475	66
A 2001	8 737	8 633	105	—	—	4 565	21 399	16 255	1 139	1 990	1 423	592
M 2001	8 767	8 661	107	—	—	6 022	29 353	25 227	1 255	1 044	1 748	78
J 2001	8 727	8 621	106	—	—	2 729	21 654	16 908	1 541	1 675	1 456	74
J 2001	8 947	8 848	100	—	—	3 392	31 162	27 238	1 342	1 089	1 434	59

Kantonalbanken / Banques cantonales

D 1997	4 283	4 283	—	—	—	1 320	3 429	3 242	121	31	35	—
D 1998	4 178	4 178	—	—	—	1 187	3 573	3 232	251	41	49	—
D 1999	4 159	4 159	—	—	—	1 184	5 514	5 107	290	35	81	—
D 2000	4 114	4 114	—	—	—	1 335	5 856	5 777	48	13	18	—
F 2001	4 098	4 098	—	—	—	2 163	5 288	5 204	46	17	21	—
M 2001	4 059	4 059	—	—	—	1 747	6 361	6 210	104	16	31	—
A 2001	4 106	4 106	—	—	—	2 118	5 784	5 688	74	12	9	—
M 2001	4 126	4 126	—	—	—	2 632	7 012	6 823	143	21	25	—
J 2001	4 117	4 117	—	—	—	1 333	6 473	6 343	100	18	11	—
J 2001	4 133	4 133	—	—	—	1 716	5 371	5 316	42	7	8	—

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne

D 1997	1 015	1 015	—	—	—	256	211	211	—	0	0	—
D 1998	997	997	—	—	—	221	192	192	—	—	0	—
D 1999	992	992	—	—	—	205	250	249	1	—	0	—
D 2000	993	993	—	—	—	204	252	251	1	0	0	—
F 2001	991	991	—	—	—	370	229	229	0	0	0	—
M 2001	995	995	—	—	—	301	285	285	0	0	0	—
A 2001	998	998	—	—	—	329	211	211	0	0	0	—
M 2001	1 002	1 002	—	—	—	456	232	231	1	0	0	—
J 2001	978	978	—	—	—	214	252	251	0	0	0	—
J 2001	986	986	—	—	—	285	210	210	0	0	0	—

Ausländische Banken / Banques étrangères

D 1997	1 883	1 883	1	—	—	837	3 401	3 094	97	31	177	3
D 1998	2 096	2 096	1	—	—	848	4 908	4 407	154	63	274	10
D 1999	1 892	1 890	1	1	—	867	4 902	5 492	1 355	-825	-1 132	12
D 2000	1 923	1 918	3	1	—	1 120	5 714	5 640	981	-113	-794	1
F 2001	1 979	1 977	2	0	—	1 428	3 843	4 719	434	-499	-790	-21
M 2001	2 110	2 108	2	0	—	1 291	5 045	4 527	1 877	-667	-693	1
A 2001	2 129	2 125	2	2	—	1 264	85	4 032	-1 449	-2 224	-272	-4
M 2001	2 137	2 132	3	2	—	1 362	882	4 976	-2 030	-1 818	-246	—
J 2001	2 120	2 114	3	2	—	1 213	-501	3 979	-2 589	-1 525	-368	1
J 2001	2 149	2 143	3	2	—	1 232	-881	3 132	-3 327	-423	-283	21

¹ Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die anderen Währungen der Staaten des Euro-Währungsgebietes

¹ Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les autres monnaies des Etats participant à la zone euro

² Nicht monetäre Forderungen aus den Leih- und Repogeschäften

² Créances non monétaires résultant de prêts de titres et de pensions de titres

Monatsbilanzen / Bilans mensuels

Aktiven gegenüber dem Inland / Actifs en comptes suisses

in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Nicht einbe- zahltes Ges- ellschafts- kapital	Total Aktiven Total des actifs						Total nachrangige Forderungen Total des créances de rang subordonné					
		CHF	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen	Wertpapier- leihgeschäf- te ² und Edelmetall- konten	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen	
Fin de mois	Capital social non libéré												
69	70	71	72	73	74	75	76	77	78	79	80		

407 Banken / 407 banques

D 1997	62	846 948	787 651	25 452	6 057	11 766	16 023	1 496	1 495	—	1	0
D 1998	62	862 055	788 176	20 018	5 508	11 851	36 501	1 457	1 455	—	2	—
D 1999	61	932 414	835 005	27 838	16 436	11 361	41 772	2 552	2 536	—	16	—
D 2000	61	898 662	828 453	35 236	14 692	10 462	9 818	980	965	0	15	—
F 2001	61	923 856	833 396	45 780	22 495	11 805	10 380	1 004	916	0	15	73
M 2001	61	953 051	835 525	70 085	22 965	14 185	10 291	1 004	915	0	15	74
A 2001	61	944 679	838 072	62 331	22 281	11 549	10 447	949	860	0	15	74
M 2001	61	943 985	852 953	47 244	20 279	12 531	10 978	863	847	0	16	—
J 2001	61	902 852	832 270	30 496	18 937	10 858	10 291	917	902	0	15	—
J 2001	61	887 763	829 245	24 960	14 518	10 613	8 426	876	860	1	15	—

Grossbanken / Grandes banques

D 1997	—	385 937	353 857	11 302	2 100	6 439	12 240	853	853	—	—	—
D 1998	—	396 976	346 953	8 989	2 050	6 325	32 659	941	941	—	—	—
D 1999	—	421 786	354 443	11 556	9 363	7 716	38 708	1 904	1 904	—	—	—
D 2000	—	357 257	323 334	15 855	5 851	6 476	5 741	328	328	0	—	—
F 2001	—	386 314	328 870	27 498	14 608	7 897	7 440	379	306	0	—	73
M 2001	—	404 792	324 442	47 750	15 473	10 083	7 043	482	408	0	—	74
A 2001	—	410 103	333 752	45 285	16 454	6 849	7 763	430	356	0	—	74
M 2001	—	404 576	346 479	29 212	13 836	7 360	7 689	350	349	0	1	—
J 2001	—	370 627	331 246	14 500	11 709	5 858	7 313	400	400	0	—	—
J 2001	—	364 224	334 304	11 517	6 705	5 638	6 059	365	365	0	—	—

Kantonalbanken / Banques cantonales

D 1997	—	253 388	249 888	1 726	456	693	625	360	360	—	—	—
D 1998	—	257 037	253 299	1 547	554	980	657	304	304	—	—	—
D 1999	—	273 985	268 651	2 433	1 129	1 047	725	425	425	—	—	—
D 2000	—	284 620	277 929	3 249	1 264	664	1 513	472	472	—	—	—
F 2001	—	283 266	277 365	2 814	1 298	771	1 017	465	465	—	—	—
M 2001	—	288 635	282 099	3 243	1 286	717	1 290	330	330	—	—	—
A 2001	—	284 583	278 765	3 105	1 321	613	779	327	327	—	—	—
M 2001	—	283 899	277 157	3 471	1 280	719	1 271	321	321	—	—	—
J 2001	—	283 362	277 316	2 801	1 357	827	1 061	327	327	—	—	—
J 2001	—	280 618	275 523	2 585	1 291	678	542	334	334	—	—	—

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne

D 1997	1	66 914	66 443	69	203	72	126	118	118	—	—	—
D 1998	1	68 165	67 630	78	159	88	211	104	104	—	—	—
D 1999	0	71 256	70 388	90	261	39	478	94	94	—	—	—
D 2000	—	72 943	72 323	77	369	50	124	59	59	—	—	—
F 2001	—	72 807	72 212	71	373	39	112	60	60	—	—	—
M 2001	—	72 771	72 226	59	339	37	109	62	62	—	—	—
A 2001	—	72 882	72 306	71	354	43	107	64	64	—	—	—
M 2001	—	73 139	72 537	92	335	49	125	64	64	—	—	—
J 2001	—	73 162	72 548	87	333	52	141	62	62	—	—	—
J 2001	—	73 147	72 571	86	309	64	118	49	49	—	—	—

Ausländische Banken / Banques étrangères

D 1997	61	38 942	29 540	6 032	800	2 154	416	54	53	—	1	—
D 1998	61	48 818	39 578	4 568	790	2 266	1 615	42	41	—	—	—
D 1999	61	48 360	39 117	6 847	1 377	476	543	47	31	—	16	—
D 2000	61	52 483	38 757	8 371	2 549	1 246	1 561	48	33	—	15	—
F 2001	61	54 143	41 355	8 153	2 253	1 351	1 033	49	33	—	15	—
M 2001	61	57 224	41 413	11 140	2 324	1 352	992	56	41	—	15	—
A 2001	61	48 853	38 926	6 608	564	1 734	1 022	56	41	—	15	—
M 2001	61	52 702	41 671	6 959	1 065	1 947	1 059	52	37	—	15	—
J 2001	61	46 811	36 768	5 706	1 439	1 919	981	56	41	—	15	—
J 2001	61	42 899	34 216	3 738	2 222	1 773	951	55	39	1	15	—

¹ Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die anderen Währungen der Staaten des Euro-Währungsgebietes

¹ Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les autres monnaies des Etats participant à la zone euro

² Nicht monetäre Forderungen aus den Leih- und Repogeschäften

² Créances non monétaires résultant de prêts de titres et de pensions de titres

Passiven gegenüber dem Inland

Passifs en comptes suisses

Monatsbilanzen / Bilans mensuels

Passiven gegenüber dem Inland / Passifs en comptes suisses

in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Verpflichtungen aus Geldmarktpapieren Engagements résultant de papiers monétaires					Verpflichtungen gegenüber Banken Engagements envers les banques					
	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen Autres monnaies	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen Autres monnaies	Wertpapier- leihgeschäfte ² und Edelmet- talkonten Prêts de ti- tres ² et comp- tes- métal
Fin de mois	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
407 Banken / 407 banques											
D 1997	1 434	315	1 039	16	64	102 136	56 122	17 957	4 964	7 142	15 952
D 1998	1 757	249	1 443	12	53	117 398	70 774	13 860	3 350	6 298	23 115
D 1999	769	140	576	37	16	133 157	80 855	16 034	7 466	3 812	24 990
D 2000	926	94	777	20	35	135 651	87 618	27 306	8 803	5 001	6 924
F 2001	933	136	753	25	19	131 665	80 548	29 252	10 548	4 748	6 568
M 2001	1 008	98	789	102	19	129 246	76 539	31 233	9 384	5 711	6 378
A 2001	914	103	765	28	18	128 920	77 392	29 543	10 233	5 635	6 116
M 2001	1 047	219	786	21	21	131 875	82 157	29 574	7 886	5 420	6 839
J 2001	954	133	778	20	23	122 517	77 554	24 600	10 107	5 173	5 082
J 2001	872	91	739	23	20	122 591	73 605	29 537	8 858	4 426	6 165
Grossbanken / Grandes banques											
D 1997	1 338	275	1 004	2	57	63 202	28 764	13 018	2 718	5 020	13 682
D 1998	1 691	221	1 422	2	46	78 176	43 578	9 530	1 872	4 118	19 078
D 1999	636	72	539	13	12	90 105	51 005	10 112	4 852	1 846	22 289
D 2000	855	47	761	14	33	80 819	52 139	17 789	4 966	2 690	3 235
F 2001	825	56	736	15	18	67 198	40 526	15 362	5 579	2 167	3 564
M 2001	844	36	771	19	18	64 460	37 182	16 464	4 532	2 917	3 366
A 2001	829	44	750	18	17	72 357	40 944	19 059	5 914	2 806	3 635
M 2001	965	161	767	17	20	75 054	46 532	18 068	3 567	2 281	4 606
J 2001	862	73	754	16	20	64 432	38 892	13 985	5 884	2 532	3 139
J 2001	784	32	715	18	19	67 941	38 829	18 746	4 501	1 415	4 451
Kantonalbanken / Banques cantonales											
D 1997	17	17	1	0	0	13 920	12 016	1 113	450	161	180
D 1998	13	12	0	0	0	14 488	12 536	1 086	279	432	154
D 1999	19	15	2	1	0	15 675	12 571	1 763	799	260	282
D 2000	20	19	1	0	—	17 997	13 220	2 258	852	405	1 262
F 2001	58	57	1	0	—	18 864	14 480	1 852	1 099	432	1 001
M 2001	43	43	1	0	—	18 431	14 261	1 854	883	622	811
A 2001	41	40	1	0	—	17 076	12 841	2 009	905	525	796
M 2001	43	41	2	0	0	17 292	12 959	2 146	915	610	661
J 2001	48	46	2	0	0	17 686	14 129	2 048	847	282	381
J 2001	41	41	0	0	—	16 621	12 471	2 153	1 058	693	245
Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne											
D 1997	2	2	—	—	—	2 227	2 170	11	20	22	3
D 1998	2	2	—	—	—	3 537	3 494	9	13	19	2
D 1999	1	1	—	—	—	4 950	4 900	10	15	21	3
D 2000	1	1	—	—	—	5 348	5 252	8	54	28	6
F 2001	0	0	—	—	—	5 076	5 015	10	21	24	6
M 2001	1	1	—	—	—	5 221	5 143	11	38	23	6
A 2001	1	1	—	—	—	5 351	5 268	10	41	26	7
M 2001	0	0	—	—	—	5 119	5 051	14	18	29	7
J 2001	0	0	—	—	—	5 118	5 056	7	17	30	7
J 2001	0	0	—	—	—	4 629	4 561	12	19	30	6
Ausländische Banken / Banques étrangères											
D 1997	34	2	20	5	6	10 906	5 905	1 962	806	754	1 480
D 1998	31	5	16	3	7	11 520	5 293	1 683	665	488	3 391
D 1999	52	12	27	10	3	9 170	4 664	1 536	797	535	1 638
D 2000	34	12	15	5	2	14 856	5 455	4 479	1 876	908	2 137
F 2001	30	6	15	7	1	23 700	9 058	9 094	2 675	1 078	1 794
M 2001	105	5	17	82	1	22 914	8 110	9 144	2 689	1 107	1 865
A 2001	27	3	13	9	1	16 502	6 545	5 079	2 231	1 194	1 454
M 2001	23	3	16	3	1	17 198	6 590	5 815	2 169	1 307	1 315
J 2001	31	5	22	2	3	17 952	8 100	5 094	2 180	1 211	1 369
J 2001	29	3	22	4	1	16 370	6 127	5 490	2 330	1 176	1 248

¹ Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die anderen Währungen der Staaten des Euro-Währungsgebietes

¹ Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les autres monnaies des Etats participant à la zone euro

² Nicht monetäre Verpflichtungen aus den Leih- und Repogeschäften

² Engagements non monétaires résultant de prêts de titres et de pensions de titres

Monatsbilanzen / Bilans mensuels

Passiven gegenüber dem Inland / Passifs en comptes suisses
in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Verpflichtungen gegenüber Kunden in Spar- und Anlageform Engagements envers la clientèle sous forme d'épargne et de placements										
	Total					In Sparform Sous forme d'épargne	In Anlageform Sous forme de placements				
Fin de mois	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen Autres monnaies	Total	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen Autres monnaies
	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22

407 Banken / 407 banques

D 1997	270 477	270 422	44	5	5	203 421	67 056	67 001	44	5	5
D 1998	264 389	264 349	18	13	8	198 484	65 905	65 866	18	13	8
D 1999	268 015	267 560	61	374	20	199 612	68 403	68 076	61	246	20
D 2000	249 897	249 256	121	502	18	182 356	67 541	67 090	121	313	18
F 2001	248 549	247 927	70	531	21	180 676	67 873	67 452	69	331	21
M 2001	245 354	244 709	83	537	24	178 702	66 652	66 206	82	339	24
A 2001	245 306	244 644	72	566	24	178 264	67 042	66 594	70	354	24
M 2001	245 533	244 895	62	553	22	178 194	67 338	66 916	61	339	22
J 2001	242 472	241 836	56	558	22	175 825	66 647	66 235	55	336	22
J 2001	240 364	239 725	61	558	19	174 821	65 543	65 116	59	348	19

Grossbanken / Grandes banques

D 1997	112 503	112 497	6	—	0	79 863	32 640	32 634	6	—	0
D 1998	106 840	106 840	—	—	1	75 248	31 592	31 592	—	—	1
D 1999	103 162	102 886	1	275	—	70 835	32 327	32 188	1	158	—
D 2000	91 703	91 348	0	354	—	59 884	31 819	31 630	0	189	—
F 2001	91 072	90 696	0	376	—	58 703	32 369	32 167	0	201	—
M 2001	89 142	88 760	0	381	—	57 560	31 582	31 373	0	209	—
A 2001	89 352	88 955	0	398	—	57 319	32 034	31 818	0	216	—
M 2001	89 307	88 905	0	402	—	57 126	32 181	31 962	0	219	—
J 2001	87 924	87 518	0	405	—	56 116	31 808	31 594	0	214	—
J 2001	86 320	85 919	0	401	—	55 582	30 738	30 519	0	219	—

Kantonalbanken / Banques cantonales

D 1997	95 645	95 611	26	4	4	76 818	18 827	18 793	26	4	4
D 1998	95 615	95 597	8	6	5	76 192	19 423	19 404	8	6	5
D 1999	95 714	95 642	9	60	3	75 298	20 417	20 350	9	55	3
D 2000	88 785	88 699	8	76	3	68 901	19 885	19 806	8	68	3
F 2001	88 267	88 170	10	85	2	68 293	19 974	19 886	10	76	2
M 2001	87 208	87 113	13	78	4	67 619	19 588	19 503	13	68	4
A 2001	87 134	87 035	8	88	3	67 482	19 652	19 563	8	77	3
M 2001	87 096	86 993	12	87	4	67 417	19 679	19 588	12	76	4
J 2001	86 317	86 222	9	84	2	66 853	19 464	19 382	9	72	2
J 2001	85 828	85 734	9	84	1	66 474	19 355	19 274	9	71	1

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne

D 1997	31 819	31 819	—	—	—	26 109	5 710	5 710	—	—	—
D 1998	31 973	31 973	—	—	0	26 468	5 505	5 505	—	—	0
D 1999	32 807	32 796	0	11	—	27 068	5 739	5 729	0	9	—
D 2000	30 933	30 905	—	29	—	25 660	5 273	5 261	—	13	—
F 2001	30 769	30 738	0	31	—	25 643	5 126	5 112	—	14	—
M 2001	30 471	30 440	0	31	—	25 381	5 090	5 075	—	15	—
A 2001	30 386	30 351	0	35	—	25 316	5 070	5 054	—	16	—
M 2001	30 481	30 444	0	37	—	25 379	5 101	5 084	—	17	—
J 2001	30 124	30 084	0	40	—	25 073	5 051	5 029	—	22	—
J 2001	30 034	29 996	0	38	—	24 977	5 057	5 033	—	24	—

Ausländische Banken / Banques étrangères

D 1997	1 059	1 047	11	1	1	292	768	755	11	1	1
D 1998	1 830	1 824	4	1	1	488	1 342	1 336	4	1	1
D 1999	1 568	1 527	33	8	—	444	1 124	1 083	33	8	—
D 2000	1 276	1 265	6	6	—	358	918	907	6	5	—
F 2001	1 148	1 134	7	6	—	392	756	743	6	6	—
M 2001	1 136	1 118	11	7	—	383	753	737	10	7	—
A 2001	1 123	1 104	11	8	—	387	736	719	9	8	—
M 2001	1 225	1 206	10	9	—	473	752	734	8	9	—
J 2001	1 102	1 085	8	9	—	372	730	715	7	9	—
J 2001	1 082	1 067	7	8	—	372	710	697	5	8	—

¹ Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die anderen Währungen der Staaten des Euro-Währungsgebietes

¹ Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les autres monnaies des Etats participant à la zone euro

Monatsbilanzen / Bilans mensuels

Passiven gegenüber dem Inland / Passifs en comptes suisses

in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Übrige Verpflichtungen gegenüber Kunden Autres engagements envers la clientèle				Kassen- obligationen Obligations de caisse	Anleihen und Pfand- briefdarlehen Prêts des centrales d'émission de lettres de gage et emprunts
	Total	CHF	USD	EUR ¹		
Fin de mois						
					Übrige Währungen Autres monnaies	Wertpapierleih- geschäfte ² und Edel- metallkonten Prêts de titres ² et comptes-métal
	23	24	25	26	27	28
						29
						30

407 Banken / 407 banques

D 1997	235 233	148 916	28 662	10 487	13 809	33 358	54 700	82 587
D 1998	262 125	152 807	28 497	10 258	14 470	56 092	42 989	84 587
D 1999	332 117	156 479	30 317	23 209	6 818	115 294	33 500	89 538
D 2000	254 575	170 273	41 452	26 268	7 366	9 215	34 687	93 507
F 2001	265 581	182 191	41 531	26 843	8 039	6 978	35 155	92 845
M 2001	267 502	183 554	41 931	26 918	8 339	6 760	35 473	93 343
A 2001	266 573	188 544	38 440	26 266	6 668	6 655	35 531	92 776
M 2001	265 248	191 340	37 985	26 919	6 967	2 035	35 606	92 989
J 2001	263 341	188 422	39 423	26 307	7 105	2 083	35 699	93 189
J 2001	259 188	188 054	36 247	26 154	6 833	1 900	35 650	93 223

Grossbanken / Grandes banques

D 1997	137 008	73 890	17 507	6 515	8 840	30 256	17 311	21 577
D 1998	153 760	71 392	16 050	6 111	8 466	51 739	12 924	19 418
D 1999	211 296	70 918	15 650	11 919	4 187	108 621	8 750	17 156
D 2000	124 366	75 466	26 864	14 948	5 072	2 016	7 663	14 345
F 2001	132 690	81 966	27 572	15 612	5 655	1 886	7 508	13 835
M 2001	133 538	82 705	27 580	15 550	5 922	1 781	7 608	14 080
A 2001	129 499	84 467	24 004	15 034	4 074	1 920	7 592	13 613
M 2001	130 228	86 960	23 078	15 302	4 094	796	7 588	13 348
J 2001	131 201	86 834	24 180	14 802	4 457	928	7 599	13 174
J 2001	127 075	85 898	21 488	14 565	4 234	890	7 533	12 800

Kantonalbanken / Banques cantonales

D 1997	43 777	41 690	647	579	519	341	21 764	48 345
D 1998	47 972	45 572	858	604	548	389	17 328	50 874
D 1999	50 388	45 839	914	1 776	273	1 584	12 735	56 319
D 2000	57 923	51 353	952	2 031	208	3 378	12 748	60 787
F 2001	59 986	53 123	1 004	1 888	265	3 705	12 829	60 489
M 2001	62 116	55 207	1 082	1 917	219	3 691	12 910	60 635
A 2001	64 501	57 378	1 155	1 871	201	3 896	12 908	60 571
M 2001	60 556	57 029	1 115	1 831	195	386	12 932	60 902
J 2001	59 217	55 647	1 080	1 933	215	343	12 972	61 104
J 2001	59 586	56 070	1 017	2 024	188	288	12 976	61 427

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne

D 1997	7 772	7 406	56	152	49	109	7 754	9 214
D 1998	8 010	7 596	69	103	54	188	6 644	9 623
D 1999	8 575	7 915	74	177	20	388	5 942	10 188
D 2000	10 237	9 852	73	226	22	64	6 569	10 854
F 2001	10 680	10 213	85	291	23	67	6 835	10 867
M 2001	10 586	10 194	71	235	21	65	6 886	10 910
A 2001	10 959	10 557	70	246	21	65	6 929	10 893
M 2001	11 194	10 794	70	240	24	66	6 956	10 955
J 2001	11 123	10 723	72	238	26	64	6 946	10 915
J 2001	11 830	11 419	76	249	25	61	6 953	11 002

Ausländische Banken / Banques étrangères

D 1997	13 459	5 776	4 615	969	1 983	116	419	453
D 1998	16 207	7 035	5 412	858	2 683	219	709	439
D 1999	16 162	6 576	5 629	2 933	751	273	406	91
D 2000	13 340	6 478	3 979	2 359	458	67	255	—
F 2001	16 244	8 702	3 975	2 346	534	687	238	—
M 2001	14 536	6 775	4 101	2 542	559	560	233	30
A 2001	14 959	7 408	4 209	2 500	602	239	232	30
M 2001	15 959	7 549	4 614	2 870	691	234	229	30
J 2001	15 140	6 792	4 625	2 844	644	236	225	45
J 2001	13 740	5 888	4 282	2 652	696	221	218	45

¹ Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die anderen Währungen der Staaten des Euro-Währungsgebietes

¹ Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les autres monnaies des États participant à la zone euro

² Nicht monetäre Verpflichtungen aus den Leih- und Repogeschäften

² Engagements non monétaires résultant de prêts de titres et de pensions de titres

Monatsbilanzen / Bilans mensuels

Passiven gegenüber dem Inland / Passifs en comptes suisses

in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Rechnungsabgren- zungen	Sonstige Passiven					Wertberichtig- ungen und Rück- stellungen ¹	
		Autres passifs					Correctifs de va- leurs et provisions ¹	
Fin de mois	Comptes de régularisation	Total	CHF	USD	EUR ²	Übrige Währungen	Wertpapierleihge- schäfte ³ und Edel- metallkonten	Prêts de titres ³ et comptes-métal
	31							

407 Banken / 407 banques

D 1997	10 208	63 330	57 962	4 409	580	50	329	38 627
D 1998	10 203	71 239	67 138	1 868	432	1 643	157	37 147
D 1999	10 777	65 489	58 843	2 437	682	3 354	173	36 685
D 2000	11 975	64 819	58 641	2 836	1 159	2 101	81	26 122
F 2001	13 152	53 248	49 221	2 542	627	774	84	26 108
M 2001	12 848	58 777	53 848	1 974	536	2 329	90	25 798
A 2001	11 643	48 295	41 377	1 908	1 305	3 019	685	26 079
M 2001	12 739	57 812	52 160	2 056	1 293	2 231	71	26 038
J 2001	15 701	49 862	45 037	1 850	695	2 191	89	25 663
J 2001	12 101	42 297	36 731	1 502	815	3 162	87	25 358

Grossbanken / Grandes banques

D 1997	4 113	43 439	38 885	4 113	509	-397	329	17 249
D 1998	4 403	48 795	45 554	1 722	186	1 176	158	16 904
D 1999	4 484	39 550	34 386	1 705	447	2 838	173	15 946
D 2000	5 300	33 116	28 831	2 062	669	1 473	81	5 645
F 2001	6 911	29 840	27 589	1 765	167	235	84	5 815
M 2001	6 183	31 849	28 955	958	117	1 729	90	5 515
A 2001	4 857	25 611	20 644	985	886	2 412	685	5 940
M 2001	5 560	31 878	28 337	1 037	827	1 607	72	5 844
J 2001	8 001	25 756	22 810	916	264	1 678	88	5 728
J 2001	4 684	20 357	17 385	265	49	2 569	88	5 523

Kantonalbanken / Banques cantonales

D 1997	3 339	5 841	5 675	107	32	27	—	10 446
D 1998	2 950	6 089	5 781	219	43	46	—	10 065
D 1999	2 950	9 034	8 683	270	14	67	—	9 670
D 2000	2 712	10 561	10 381	129	22	29	—	7 786
F 2001	2 540	8 742	8 641	60	21	19	—	7 780
M 2001	2 667	11 158	11 038	69	21	30	—	7 789
A 2001	2 859	8 786	8 678	74	23	11	—	7 812
M 2001	3 033	10 245	10 093	112	21	19	—	7 766
J 2001	3 341	10 172	10 044	98	18	12	—	7 828
J 2001	3 285	8 312	8 218	74	8	13	—	7 812

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne

D 1997	441	778	777	0	—	0	—	2 452
D 1998	388	732	731	0	0	0	—	2 412
D 1999	386	789	788	1	—	0	—	2 278
D 2000	415	1 018	1 018	1	0	0	—	2 284
F 2001	335	716	716	0	0	0	—	2 290
M 2001	478	768	768	0	0	0	—	2 259
A 2001	373	516	516	0	0	0	—	2 217
M 2001	410	504	503	1	0	0	—	2 200
J 2001	655	705	705	0	0	0	—	2 201
J 2001	499	716	715	0	0	0	—	2 160

Ausländische Banken / Banques étrangères

D 1997	1 196	5 330	4 927	18	20	363	—	3 169
D 1998	1 280	8 141	7 844	-228	193	334	—	3 194
D 1999	1 496	8 257	7 619	212	56	369	—	3 243
D 2000	1 685	9 477	8 701	338	104	334	—	3 868
F 2001	1 735	6 244	5 554	235	79	376	—	3 933
M 2001	1 692	6 839	5 904	467	56	412	—	3 976
A 2001	1 675	5 765	4 971	328	38	429	—	3 818
M 2001	1 812	7 115	6 275	343	82	416	-1	3 899
J 2001	1 640	5 411	4 744	240	82	346	—	3 857
J 2001	1 682	4 705	3 916	429	53	308	-1	3 876

¹ Ab Dezember 1997 inkl. Schwankungsreserve für Kreditrisiken

¹ A partir de décembre 1997, y compris réserve pour fluctuations de risques de crédit

² Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die anderen Währungen der Staaten des Euro-Währungsgebietes

² Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les autres monnaies des Etats participant à la zone euro

³ Nicht monetäre Verpflichtungen aus den Leih- und Repogeschäften

³ Engagements non monétaires résultant de prêts de titres et de pensions de titres

Monatsbilanzen / Bilans mensuels

Passiven gegenüber dem Inland / Passifs en comptes suisses

in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Reserven für allgemeine Bank- risiken	Gesellschafts- kapital	Allgemeine gesetz- liche Reserve	Reserve für eigene Beteili- gungstitel	Aufwertungs- reserve	Andere Reserven	Gewinnvortrag	Verlustvortrag
Fin de mois	Réserves pour risques bancaires généraux	Capital social	Réserve légale générale	Réserve pour propres titres de participation	Réserve de réévaluation	Autres réserves	Bénéfice reporté	Perte reportée
	CHF	CHF	CHF	CHF	CHF	CHF	CHF	CHF
	39	40	41	42	43	44	45	46

407 Banken / 407 banques

D 1997	8 499	30 346	28 916	1 365	—	17 358	1 977	-502
D 1998	8 668	28 145	31 742	509	15	19 552	2 279	-204
D 1999	9 198	29 115	34 513	3 211	—	16 354	3 124	-497
D 2000	10 276	29 462	46 373	4 146	—	18 217	4 388	-12
F 2001	10 375	30 639	46 818	4 124	—	18 492	9 575	-155
M 2001	10 374	30 626	47 166	4 716	—	18 059	6 140	-159
A 2001	10 362	30 564	48 710	4 983	—	26 244	4 899	-161
M 2001	10 382	30 652	48 632	4 984	—	26 518	4 291	-12
J 2001	10 506	30 633	48 710	5 330	—	26 398	4 251	-12
J 2001	10 536	29 777	48 693	1 240	—	26 545	4 231	-12

Grossbanken / Grandes banques

D 1997	982	12 026	18 117	1 304	—	9 030	5	-448
D 1998	0	10 674	20 384	490	—	11 388	3	-162
D 1999	0	10 760	21 757	3 127	—	7 303	386	—
D 2000	—	10 895	32 982	4 007	—	8 973	1 126	—
F 2001	—	11 963	33 025	4 003	—	8 976	4 296	—
M 2001	—	11 965	33 240	4 570	—	8 408	1 615	—
A 2001	—	11 966	33 412	4 864	—	15 863	1 629	—
M 2001	—	11 966	33 417	4 865	—	15 862	1 576	—
J 2001	—	11 967	33 421	4 971	—	15 756	1 570	—
J 2001	—	11 100	33 426	1 035	—	15 896	1 535	—

Kantonalbanken / Banques cantonales

D 1997	4 774	6 725	3 956	10	—	164	201	—
D 1998	5 663	6 362	4 275	9	—	313	304	—
D 1999	6 041	6 828	4 931	38	—	337	210	-466
D 2000	6 755	6 740	4 994	69	—	334	272	—
F 2001	6 776	6 740	5 205	69	—	334	211	-143
M 2001	6 777	6 741	5 215	70	—	374	123	-143
A 2001	6 791	6 741	5 226	67	—	405	36	-143
M 2001	6 793	6 741	5 081	67	—	405	38	—
J 2001	6 929	6 741	5 163	67	—	404	41	—
J 2001	6 962	6 741	5 163	67	—	404	38	—

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne

D 1997	497	910	1 714	24	—	795	70	—
D 1998	564	911	1 809	0	—	878	42	-3
D 1999	702	914	1 905	8	—	935	64	—
D 2000	783	924	1 789	6	—	933	90	-1
F 2001	808	924	1 813	6	—	967	49	—
M 2001	808	924	1 827	6	—	980	33	—
A 2001	808	924	1 852	6	—	1 073	12	—
M 2001	808	924	1 855	6	—	1 073	7	—
J 2001	819	930	1 826	6	—	1 073	8	—
J 2001	819	930	1 826	6	—	1 073	7	—

Ausländische Banken / Banques étrangères

D 1997	967	6 445	2 006	26	—	3 694	1 260	-46
D 1998	1 019	6 345	2 423	1	15	3 692	1 569	-36
D 1999	987	6 325	2 051	26	—	3 902	1 909	-26
D 2000	1 087	6 431	2 245	33	—	3 954	2 160	-6
F 2001	1 109	6 481	2 275	33	—	4 032	3 486	-8
M 2001	1 106	6 456	2 302	57	—	4 027	3 365	-10
A 2001	1 103	6 381	3 570	33	—	4 493	2 351	-10
M 2001	1 091	6 341	3 598	33	—	4 489	2 064	-8
J 2001	1 076	6 341	3 625	33	—	4 487	2 037	-8
J 2001	1 072	6 341	3 615	33	—	4 488	2 044	-8

Monatsbilanzen / Bilans mensuels

Passiven gegenüber dem Inland / Passifs en comptes suisses
in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Total Passiven Total des passifs						Total nachrangige Verpflichtungen Total des engagements de rang subordonné					
	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen	Wertpapier- leihgeschäfte ² und Edelmet- tallkonten	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen	
Fin de mois	47	48	49	50	51	52	53	54	55	56	57	

407 Banken / 407 banques

D 1997	946 690	805 909	53 425	16 185	21 532	49 640	13 688	13 541	144	3	0
D 1998	982 538	818 471	47 759	14 157	22 786	79 365	12 785	12 647	138	1	0
D 1999	1 065 065	826 209	51 961	32 137	14 300	140 458	12 614	12 454	160	0	0
D 2000	985 009	842 350	74 655	37 161	14 622	16 221	12 436	12 274	162	—	—
F 2001	987 105	843 777	76 940	38 995	13 763	13 629	11 890	11 724	167	—	—
M 2001	986 271	839 902	78 222	38 147	16 772	13 228	12 396	12 224	173	—	—
A 2001	981 640	840 800	73 023	38 839	15 522	13 457	12 146	11 974	172	0	—
M 2001	994 333	860 558	72 817	37 183	14 830	8 944	11 943	11 764	179	—	—
J 2001	975 212	844 164	68 903	40 216	14 674	7 254	11 956	11 778	178	—	—
J 2001	952 654	822 693	70 289	36 895	14 625	8 152	11 725	11 553	172	—	—

Grossbanken / Grandes banques

D 1997	458 755	354 574	36 469	9 808	13 637	44 268	11 292	11 148	144	—	—
D 1998	485 689	362 293	30 368	8 212	13 841	70 974	10 231	10 093	138	—	—
D 1999	534 419	346 642	30 035	17 586	9 073	131 083	9 927	9 766	160	0	0
D 2000	421 796	337 389	48 799	20 991	9 286	5 332	9 263	9 263	—	—	—
F 2001	417 956	335 117	47 381	21 801	8 125	5 533	8 802	8 802	—	—	—
M 2001	413 016	328 865	47 156	20 918	10 840	5 237	9 091	9 091	—	—	—
A 2001	417 384	333 150	46 289	22 328	9 378	6 240	9 106	9 106	—	0	—
M 2001	427 458	349 205	44 453	20 250	8 076	5 473	8 890	8 890	—	—	—
J 2001	412 361	334 695	41 229	23 522	8 760	4 155	8 856	8 856	—	—	—
J 2001	396 008	320 079	42 581	19 617	8 303	5 429	8 706	8 706	—	—	—

Kantonalbanken / Banques cantonales

D 1997	258 925	254 612	1 960	1 066	766	520	1 319	1 319	—	—	—
D 1998	262 321	257 525	2 233	932	1 087	543	1 402	1 402	—	—	—
D 1999	270 424	262 277	2 968	2 709	604	1 866	1 565	1 565	—	—	—
D 2000	278 481	266 748	3 360	3 089	645	4 640	1 692	1 692	—	—	—
F 2001	278 748	267 185	2 937	3 201	719	4 706	1 501	1 501	—	—	—
M 2001	282 114	270 703	3 028	3 005	876	4 502	1 747	1 747	—	—	—
A 2001	280 811	269 121	3 258	2 999	742	4 692	1 708	1 708	—	—	—
M 2001	278 990	270 758	3 396	2 960	829	1 047	1 717	1 717	—	—	—
J 2001	278 031	270 562	3 245	2 990	512	723	1 717	1 717	—	—	—
J 2001	275 265	267 295	3 261	3 280	896	533	1 717	1 717	—	—	—

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne

D 1997	66 466	66 044	67	172	71	112	260	260	—	—	—
D 1998	67 522	67 064	79	117	73	190	293	293	—	—	—
D 1999	70 444	69 723	85	203	42	391	251	251	—	—	—
D 2000	72 183	71 672	83	308	50	71	456	456	—	—	—
F 2001	72 135	71 576	95	343	47	74	460	460	—	—	—
M 2001	72 160	71 658	82	304	45	71	430	430	—	—	—
A 2001	72 300	71 778	80	322	47	72	430	430	—	—	—
M 2001	72 490	71 984	84	295	53	73	430	430	—	—	—
J 2001	72 450	71 947	80	296	56	71	430	430	—	—	—
J 2001	72 483	71 965	88	307	56	67	430	430	—	—	—

Ausländische Banken / Banques étrangères

D 1997	50 378	36 602	6 986	1 850	3 346	1 595	130	128	—	3	—
D 1998	58 378	42 078	7 221	1 759	3 711	3 609	179	179	—	1	—
D 1999	55 619	40 168	7 897	3 903	1 738	1 911	230	230	—	—	—
D 2000	60 696	42 673	9 565	4 485	1 769	2 205	392	230	162	—	—
F 2001	70 681	46 801	14 077	5 257	2 065	2 482	412	245	167	—	—
M 2001	68 765	44 204	14 477	5 497	2 161	2 425	418	245	173	—	—
A 2001	62 052	42 804	10 341	4 910	2 304	1 693	182	10	172	—	—
M 2001	65 096	44 229	11 549	5 274	2 497	1 549	189	10	179	—	—
J 2001	62 995	43 123	10 716	5 272	2 281	1 605	188	10	178	—	—
J 2001	59 329	39 380	10 992	5 221	2 268	1 468	182	10	172	—	—

¹ Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die anderen Währungen der Staaten des Euro-Währungsgebietes

¹ Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les autres monnaies des Etats participant à la zone euro

² Nicht monetäre Verpflichtungen aus den Leih- und Repogeschäften

² Engagements non monétaires résultant de prêts de titres et de pensions de titres

Aktiven gegenüber dem Ausland

Actifs en comptes étrangers

Monatsbilanzen / Bilans mensuels

Aktiven gegenüber dem Ausland / Actifs en comptes étrangers

in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Flüssige Mittel ¹ Liquidités ¹					Forderungen aus Geldmarktpapieren Créances résultant de papiers monétaires				
	Total	CHF	USD	EUR ²	Übrige Währungen Autres monnaies	Total	CHF	USD	EUR ²	Übrige Währungen Autres monnaies
Fin de mois	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
407 Banken / 407 banques										
D 1997	2 245	23	1 673	26	523	59 953	685	38 083	402	20 782
D 1998	781	20	303	3	455	48 942	493	26 960	544	20 944
D 1999	1 816	21	101	226	1 468	102 761	195	59 850	12 606	30 110
D 2000	1 037	26	58	268	686	92 669	137	65 907	17 280	9 347
F 2001	842	25	44	269	505	68 706	305	46 419	8 441	13 542
M 2001	929	26	48	274	582	111 586	149	57 806	4 856	48 775
A 2001	1 027	26	94	229	679	100 909	343	51 973	6 086	42 507
M 2001	1 070	26	172	176	696	102 384	199	56 506	7 281	38 398
J 2001	1 293	25	86	434	748	116 146	155	68 828	11 590	35 574
J 2001	1 250	24	222	218	785	106 486	399	64 096	13 175	28 816
Grossbanken / Grandes banques										
D 1997	1 813	2	1 637	25	149	53 337	176	33 402	264	19 495
D 1998	416	0	264	0	152	42 466	183	22 186	312	19 785
D 1999	1 159	0	38	55	1 066	92 678	7	53 053	9 942	29 677
D 2000	412	0	18	57	336	85 654	3	61 729	14 825	9 096
F 2001	191	0	13	56	122	61 367	177	42 001	5 885	13 305
M 2001	221	0	14	53	154	102 983	—	52 601	1 967	48 415
A 2001	276	0	20	54	202	92 247	—	47 109	3 003	42 136
M 2001	375	0	104	53	218	93 640	10	51 338	4 365	37 927
J 2001	334	0	14	51	270	104 415	0	63 453	6 000	34 963
J 2001	487	0	150	55	282	94 670	11	59 195	7 256	28 207
Kantonalbanken / Banques cantonales										
D 1997	0	—	—	0	—	32	14	12	2	4
D 1998	0	—	—	0	—	22	7	10	5	0
D 1999	18	—	—	18	—	36	7	22	7	—
D 2000	22	—	—	22	—	37	6	27	4	0
F 2001	19	—	—	19	—	41	7	26	5	3
M 2001	18	—	—	18	—	42	8	26	5	3
A 2001	22	—	—	22	—	46	7	29	7	3
M 2001	19	—	—	19	—	43	7	26	7	2
J 2001	23	—	—	23	—	42	7	25	8	2
J 2001	26	—	—	26	—	42	8	25	7	2
Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne										
D 1997	1	—	0	0	0	1	1	0	0	—
D 1998	0	—	0	0	0	0	0	—	0	0
D 1999	5	—	—	5	—	0	0	0	0	—
D 2000	3	—	—	3	—	0	0	0	0	0
F 2001	2	—	—	2	—	0	0	0	0	—
M 2001	3	—	—	3	—	0	0	0	0	—
A 2001	3	—	—	3	—	0	0	0	0	0
M 2001	3	—	—	3	—	0	0	0	0	0
J 2001	2	—	—	2	—	0	0	0	0	0
J 2001	3	—	—	3	—	0	0	0	0	—
Ausländische Banken / Banques étrangères										
D 1997	418	21	26	1	370	2 515	289	1 035	44	1 147
D 1998	353	19	32	2	300	3 274	117	2 105	60	993
D 1999	564	20	39	107	398	5 272	6	3 156	1 817	292
D 2000	428	25	24	32	347	3 999	10	2 223	1 542	223
F 2001	471	25	23	43	380	4 470	78	2 558	1 678	156
M 2001	534	26	27	54	427	5 168	72	2 851	2 014	232
A 2001	633	25	54	80	474	4 968	72	2 797	1 878	222
M 2001	612	25	55	56	476	5 165	2	3 135	1 718	310
J 2001	586	25	47	38	476	8 317	1	3 505	4 409	402
J 2001	656	24	49	83	500	8 144	101	2 886	4 646	510

¹ Kassa, Giro und Postcheck

¹ Caisse, comptes de virements et de chèques postaux

² Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die anderen Währungen der Staaten des Euro-Währungsgebietes

² Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les autres monnaies des Etats participant à la zone euro

Monatsbilanzen / Bilans mensuels

Aktiven gegenüber dem Ausland / Actifs en comptes étrangers

in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Forderungen gegenüber Banken Créances sur les banques						Forderungen gegenüber Kunden Créances sur la clientèle					
	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen	Wertpapier- leihgeschäfte ² und Edelmetall- konten	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen	Wertpapier- leihgeschäfte ² und Edelmetall- konten
Fin de mois	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22
407 Banken / 407 banques												
D 1997	350 137	30 562	155 301	18 440	90 049	55 786	201 046	23 645	92 509	10 611	63 573	10 707
D 1998	448 502	42 834	120 675	33 827	142 273	108 893	257 121	22 316	103 207	13 534	93 695	24 369
D 1999	560 169	36 339	183 151	99 111	68 959	172 608	255 358	21 529	105 722	20 090	54 851	53 166
D 2000	481 173	38 215	233 967	97 515	106 279	5 196	248 279	20 299	135 605	26 183	65 036	1 157
F 2001	484 374	47 209	242 275	114 620	76 013	4 256	270 101	19 855	147 631	38 327	63 443	846
M 2001	497 381	43 661	231 942	109 327	108 337	4 114	277 968	19 306	155 585	34 298	67 850	929
A 2001	486 641	36 685	235 792	114 346	95 529	4 290	277 824	18 673	156 295	33 399	68 580	878
M 2001	501 899	34 678	252 769	129 380	80 640	4 432	287 274	18 494	165 004	29 834	73 009	934
J 2001	488 738	37 974	270 201	101 883	74 330	4 350	281 318	19 824	162 864	26 190	71 315	1 125
J 2001	448 112	36 748	243 319	102 398	61 237	4 410	257 290	18 400	152 810	26 405	58 829	846
Grossbanken / Grandes banques												
D 1997	261 379	9 082	116 421	9 780	72 783	53 312	153 810	12 849	70 991	6 840	52 816	10 314
D 1998	344 942	14 445	80 518	23 415	121 399	105 164	211 208	10 241	85 076	10 259	81 483	24 148
D 1999	453 436	11 170	141 413	72 674	59 929	168 250	194 772	9 723	81 032	11 207	40 386	52 425
D 2000	370 293	12 970	185 149	72 498	97 365	2 311	181 774	9 029	106 151	15 848	50 402	344
F 2001	364 497	17 014	190 415	86 995	67 392	2 681	204 471	8 950	118 563	28 108	48 594	256
M 2001	382 591	17 975	181 069	82 022	98 824	2 701	211 920	8 195	125 180	24 564	53 685	296
A 2001	371 856	8 655	186 041	88 697	85 436	3 027	212 679	7 615	126 844	23 833	54 119	269
M 2001	383 121	7 976	199 991	102 240	69 648	3 266	217 575	7 456	132 461	20 291	57 140	227
J 2001	368 141	10 398	213 630	77 169	63 470	3 474	212 009	8 870	130 189	16 492	55 994	465
J 2001	329 356	9 472	188 220	77 413	50 649	3 601	192 173	8 165	122 809	16 856	44 122	222
Kantonalbanken / Banques cantonales												
D 1997	10 426	6 895	2 032	740	722	37	2 961	1 421	724	248	569	—
D 1998	11 770	8 344	1 139	839	1 405	43	2 832	1 481	759	177	416	—
D 1999	15 054	9 142	2 260	3 155	484	12	3 779	1 485	1 432	575	287	—
D 2000	10 607	4 962	2 357	2 621	585	83	4 197	1 367	1 924	594	312	—
F 2001	12 374	6 368	2 023	3 422	536	25	4 575	1 496	2 184	582	314	—
M 2001	11 079	4 452	2 286	3 464	864	13	4 708	1 553	2 301	559	295	—
A 2001	12 492	6 339	2 077	3 087	978	12	4 703	1 524	2 268	612	298	—
M 2001	12 100	5 720	2 383	2 947	1 040	10	4 665	1 369	2 307	633	356	—
J 2001	12 336	5 914	3 204	2 611	595	12	4 731	1 385	2 255	751	341	—
J 2001	11 978	6 052	2 715	2 563	636	14	4 703	1 356	2 206	804	338	—
Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne												
D 1997	69	2	15	25	27	—	180	150	6	12	11	—
D 1998	94	17	24	29	24	—	172	155	6	5	6	—
D 1999	90	11	18	48	13	—	174	147	9	11	6	—
D 2000	160	70	24	54	12	—	195	165	11	12	8	—
F 2001	223	109	40	56	19	—	197	166	11	12	8	—
M 2001	227	130	30	51	16	—	210	178	12	12	9	—
A 2001	272	184	21	54	13	—	208	177	13	11	8	—
M 2001	371	281	26	53	12	—	212	174	16	12	9	—
J 2001	308	225	25	46	11	—	206	174	13	11	8	—
J 2001	380	288	34	49	9	—	204	171	14	12	8	—
Ausländische Banken / Banques étrangères												
D 1997	48 090	8 259	24 529	3 513	9 963	1 825	30 585	5 740	15 275	2 227	7 081	261
D 1998	54 934	10 809	25 329	4 269	11 557	2 970	30 708	7 347	12 815	2 025	8 321	201
D 1999	51 796	8 314	25 330	10 366	4 442	3 344	40 768	7 073	17 246	5 720	10 187	541
D 2000	57 916	10 908	29 857	10 920	4 356	1 875	43 655	6 280	19 578	6 852	10 317	627
F 2001	65 652	13 497	34 718	11 398	4 576	1 462	43 177	6 212	19 253	6 833	10 377	502
M 2001	61 943	11 156	33 425	10 840	5 209	1 314	43 110	6 120	20 353	6 331	9 760	546
A 2001	59 914	11 469	31 347	10 767	5 171	1 161	42 567	6 293	19 547	6 250	9 958	520
M 2001	62 305	10 171	33 151	11 900	6 020	1 062	46 037	6 388	22 062	6 193	10 781	613
J 2001	65 954	11 448	36 487	10 824	6 424	772	45 500	6 215	22 293	6 113	10 318	561
J 2001	64 310	10 835	36 450	9 915	6 398	711	42 469	5 718	20 300	6 006	9 912	532

¹ Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die anderen Währungen der Staaten des Euro-Währungsgebietes

¹ Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les autres monnaies des Etats participant à la zone euro

² Nicht monetäre Forderungen aus den Leih- und Repogeschäften

² Créances non monétaires résultant de prêts de titres et de pensions de titres

Monatsbilanzen / Bilans mensuels

Aktiven gegenüber dem Ausland / Actifs en comptes étrangers

in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Forderungen gegenüber Kunden/Fortsetzung Créances sur la clientèle/suite											
	gedeckt gagées						ungedeckt en blanc					
	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen	Wertpapier- leihgeschäf- te ² und Edelmetall- konten	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen	Wertpapier- leihgeschäf- te ² und Edelmetall- konten
23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	
407 Banken / 407 banques												
D 1997	101 566	15 598	46 564	4 142	25 282	9 979	99 480	8 047	45 945	6 469	38 291	728
D 1998	153 690	17 248	45 302	7 077	60 532	23 531	103 431	5 068	57 905	6 457	33 163	838
D 1999	165 629	15 147	57 266	11 391	34 327	47 499	89 729	6 382	48 456	8 700	20 524	5 669
D 2000	134 693	12 915	59 719	14 807	47 110	143	113 586	7 384	75 886	11 376	17 926	1 014
F 2001	136 535	14 322	59 574	21 205	41 294	141	133 566	5 533	88 057	17 122	22 149	705
M 2001	141 595	12 901	60 840	21 480	46 252	124	136 372	6 406	94 745	12 819	21 597	806
A 2001	134 346	12 278	59 316	16 697	45 929	126	143 478	6 394	96 979	16 701	22 651	752
M 2001	139 348	12 007	61 533	15 629	50 063	116	147 926	6 487	103 470	14 205	22 946	818
J 2001	133 161	12 009	57 342	13 953	49 743	114	148 157	7 814	105 522	12 237	21 572	1 011
J 2001	120 989	11 669	54 817	13 703	40 693	107	136 301	6 731	97 993	12 702	18 136	740
Grossbanken / Grandes banques												
D 1997	66 056	6 678	31 507	1 123	17 054	9 693	87 755	6 171	39 484	5 717	35 763	619
D 1998	118 190	7 196	32 194	4 596	50 841	23 364	93 018	3 045	52 882	5 664	30 642	784
D 1999	119 518	6 182	39 547	5 532	21 410	46 847	75 254	3 540	41 485	5 675	18 976	5 579
D 2000	87 299	5 350	39 335	8 181	34 432	—	94 475	3 678	66 816	7 667	15 970	344
F 2001	88 316	6 054	39 130	14 788	28 334	11	116 155	2 897	79 433	13 320	20 260	246
M 2001	92 809	4 635	39 091	15 211	33 862	11	119 112	3 560	86 089	9 353	19 824	285
A 2001	86 894	4 422	38 511	10 565	33 386	11	125 785	3 193	88 333	13 269	20 733	258
M 2001	89 391	4 152	38 857	9 783	36 587	11	128 184	3 304	93 604	10 507	20 553	216
J 2001	83 407	4 070	34 707	7 982	36 636	11	128 603	4 801	95 481	8 510	19 358	453
J 2001	73 951	4 060	34 097	7 746	28 037	11	118 222	4 105	88 712	9 109	16 085	211
Kantonalbanken / Banques cantonales												
D 1997	1 873	1 030	427	158	258	—	1 088	391	297	90	310	—
D 1998	1 709	1 056	472	62	119	—	1 122	425	287	114	297	—
D 1999	1 940	621	969	127	224	—	1 839	864	464	448	63	—
D 2000	1 988	594	991	219	184	—	2 209	773	932	375	129	—
F 2001	2 093	567	1 132	221	173	—	2 483	928	1 052	361	141	—
M 2001	2 139	571	1 204	207	157	—	2 569	982	1 097	352	138	—
A 2001	2 157	578	1 213	211	154	—	2 546	947	1 055	401	144	—
M 2001	2 185	580	1 206	198	201	—	2 481	789	1 101	435	155	—
J 2001	2 357	559	1 302	298	198	—	2 375	826	953	453	143	—
J 2001	2 279	569	1 228	292	191	—	2 424	787	978	512	147	—
Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne												
D 1997	138	127	4	5	3	—	42	23	3	7	8	—
D 1998	144	133	5	3	3	—	28	22	2	1	3	—
D 1999	141	123	7	6	6	—	33	24	3	6	1	—
D 2000	159	137	8	7	7	—	36	28	3	5	1	—
F 2001	159	138	8	6	7	—	37	28	3	5	1	—
M 2001	159	138	8	6	7	—	51	39	3	6	2	—
A 2001	170	149	8	6	7	—	38	27	5	5	1	—
M 2001	170	147	9	6	8	—	41	27	7	6	1	—
J 2001	169	146	9	6	7	—	37	28	4	5	1	—
J 2001	166	143	9	6	7	—	38	27	4	6	1	—
Ausländische Banken / Banques étrangères												
D 1997	22 092	4 854	10 021	1 754	5 286	177	8 493	887	5 254	473	1 795	84
D 1998	22 819	6 083	8 623	1 473	6 492	148	7 890	1 264	4 192	551	1 829	53
D 1999	30 105	5 583	11 454	3 676	8 940	451	10 661	1 490	5 791	2 044	1 247	89
D 2000	29 439	3 826	12 831	4 045	8 685	53	14 216	2 454	6 747	2 806	1 634	575
F 2001	30 823	5 009	12 847	4 057	8 865	43	12 354	1 203	6 406	2 775	1 511	458
M 2001	30 820	4 883	13 815	3 778	8 318	27	12 290	1 238	6 538	2 554	1 442	519
A 2001	29 708	4 630	12 996	3 676	8 379	28	12 859	1 663	6 550	2 574	1 579	493
M 2001	31 184	4 499	14 427	3 403	8 843	13	14 853	1 889	7 636	2 790	1 939	600
J 2001	30 826	4 530	14 468	3 347	8 477	5	14 674	1 685	7 826	2 766	1 842	556
J 2001	29 008	4 358	13 005	3 397	8 242	5	13 461	1 361	7 295	2 608	1 671	527

¹ Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die anderen Währungen der Staaten des Euro-Währungsgebietes

¹ Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les autres monnaies des Etats participant à la zone euro

² Nicht monetäre Forderungen aus den Leih- und Repogeschäften

² Créances non monétaires résultant de prêts de titres et de pensions de titres

Monatsbilanzen / Bilans mensuels

Aktiven gegenüber dem Ausland / Actifs en comptes étrangers

in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Hypothekarforderungen Créances hypothécaires					Handelsbestände in Wertschriften und Edelmetallen Portefeuilles de titres et de métaux précieux destinés au négoce					
	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen	Edelmetalle
Fin de mois	35	36	37	38	39	40	41	42	43	44	45
					Autres monnaies					Autres monnaies	Métaux précieux

407 Banken / 407 banques

D 1997	6 400	2 787	2 146	61	1 406	111 194	7 367	27 656	13 447	61 767	957
D 1998	12 172	2 703	8 341	83	1 045	180 312	16 772	43 845	18 343	98 349	3 002
D 1999	10 004	1 930	7 061	516	498	185 168	21 216	55 371	39 554	65 306	3 721
D 2000	7 251	2 882	3 529	350	490	161 187	7 896	64 048	27 446	60 241	1 556
F 2001	6 969	2 488	3 535	338	608	177 943	9 189	51 502	31 391	84 775	1 087
M 2001	7 375	2 567	3 865	342	601	164 306	8 485	49 914	44 258	60 401	1 249
A 2001	7 093	2 684	3 709	316	384	169 579	8 172	58 186	44 102	57 911	1 208
M 2001	6 841	2 472	3 635	305	429	176 630	4 686	61 815	39 932	69 337	860
J 2001	6 605	2 453	3 531	303	318	210 394	8 263	80 193	45 540	75 371	1 028
J 2001	6 466	2 513	3 389	285	278	200 333	9 679	79 962	51 865	57 259	1 568

Grossbanken / Grandes banques

D 1997	4 295	1 767	1 862	5	661	104 577	5 239	25 562	12 094	60 724	957
D 1998	9 978	1 590	8 071	5	311	172 697	14 159	41 396	16 956	97 183	3 002
D 1999	7 790	774	6 723	65	228	176 148	17 816	53 098	37 079	64 434	3 721
D 2000	5 238	1 759	3 153	41	286	152 801	5 204	61 619	25 119	59 305	1 553
F 2001	4 948	1 354	3 147	39	407	170 437	6 737	49 511	29 102	84 002	1 085
M 2001	5 353	1 463	3 461	38	392	156 890	5 918	48 007	42 084	59 632	1 249
A 2001	5 030	1 579	3 240	37	175	161 991	5 586	56 238	41 831	57 127	1 208
M 2001	4 804	1 352	3 207	36	209	169 932	2 596	59 981	37 904	68 593	859
J 2001	4 579	1 349	3 113	34	83	203 957	6 322	78 477	43 458	74 673	1 027
J 2001	4 418	1 357	2 971	33	58	194 433	7 959	78 372	49 929	56 605	1 568

Kantonalbanken / Banques cantonales

D 1997	144	74	—	—	69	963	325	137	138	363	—
D 1998	221	140	—	—	81	1 047	398	172	93	384	—
D 1999	296	155	—	141	1	1 148	468	172	306	203	—
D 2000	257	119	—	137	1	1 367	580	239	399	149	—
F 2001	257	119	—	138	1	1 339	567	217	406	149	—
M 2001	256	120	—	135	1	1 314	555	209	402	147	—
A 2001	250	120	—	129	0	1 380	640	201	392	146	—
M 2001	239	114	—	125	0	1 117	370	192	404	151	—
J 2001	220	115	—	105	0	1 183	534	147	357	145	—
J 2001	289	180	—	109	0	1 083	435	160	351	136	—

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne

D 1997	54	54	—	—	—	36	11	4	8	13	—
D 1998	53	53	—	—	—	26	6	4	8	9	—
D 1999	55	55	—	—	—	16	2	3	10	0	—
D 2000	57	57	—	—	—	9	2	1	6	0	—
F 2001	62	62	—	—	—	18	4	4	9	1	—
M 2001	62	62	—	—	—	13	3	2	7	1	—
A 2001	62	62	—	—	—	17	7	2	7	1	—
M 2001	62	62	—	—	—	16	7	2	6	1	—
J 2001	61	61	—	—	—	14	4	2	7	1	—
J 2001	62	62	—	—	—	12	1	2	8	1	—

Ausländische Banken / Banques étrangères

D 1997	1 440	843	206	55	337	2 742	919	1 049	594	179	—
D 1998	1 509	870	216	55	367	3 315	1 124	1 632	416	143	—
D 1999	1 316	891	38	214	173	3 309	1 747	872	646	43	—
D 2000	1 240	899	32	165	145	2 083	962	659	440	21	3
F 2001	1 226	903	29	154	141	1 957	941	444	546	24	2
M 2001	1 215	871	33	162	149	1 900	1 054	285	507	52	—
A 2001	1 251	874	89	147	142	1 788	936	286	521	46	—
M 2001	1 217	891	35	140	151	1 891	1 017	321	527	26	—
J 2001	1 242	871	43	161	168	1 579	667	297	583	32	—
J 2001	1 198	857	43	141	157	1 469	542	295	581	49	—

¹ Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die anderen Währungen der Staaten des Euro-Währungsgebietes

¹ Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les autres monnaies des Etats participant à la zone euro

Monatsbilanzen / Bilans mensuels

Aktiven gegenüber dem Ausland / Actifs en comptes étrangers

in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Finanzanlagen Immobilisations financières						Beteiligungen Participations				
	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen	Edelmetalle	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen
Fin de mois	46	47	48	49	50	51	52	53	54	55	56

407 Banken / 407 banques

D 1997	28 517	7 376	8 830	4 065	8 232	14	6 485	1 223	1 415	882	2 966
D 1998	25 472	6 455	7 105	4 345	7 549	19	6 920	1 217	1 155	897	3 650
D 1999	28 437	6 642	10 224	9 519	2 031	21	10 980	1 021	4 978	1 879	3 102
D 2000	42 707	7 557	17 836	10 143	7 151	21	23 807	1 042	17 370	1 799	3 596
F 2001	44 571	7 866	19 131	10 993	6 559	21	23 989	1 042	17 578	1 808	3 560
M 2001	55 474	7 842	19 794	12 109	15 708	21	24 271	1 047	17 846	1 786	3 592
A 2001	56 335	7 895	19 620	13 806	14 993	21	24 771	1 434	17 795	1 793	3 749
M 2001	57 955	8 158	21 053	12 971	15 751	22	25 690	2 073	18 072	1 799	3 747
J 2001	55 765	8 306	21 520	13 600	12 315	23	25 834	2 119	18 162	1 794	3 760
J 2001	56 177	8 626	20 827	13 854	12 847	22	25 478	2 123	17 849	1 786	3 719

Grossbanken / Grandes banques

D 1997	14 717	961	5 156	1 820	6 780	—	5 299	701	1 213	876	2 509
D 1998	11 385	473	2 954	2 007	5 950	—	5 437	444	969	893	3 130
D 1999	11 347	528	5 269	4 423	1 127	—	9 304	179	4 751	1 483	2 891
D 2000	20 812	1 445	9 925	3 384	6 059	—	22 093	174	17 187	1 358	3 374
F 2001	21 592	1 455	10 737	3 957	5 443	—	22 237	174	17 359	1 351	3 352
M 2001	31 596	1 479	10 809	4 682	14 627	—	22 513	166	17 629	1 334	3 385
A 2001	31 898	1 582	10 508	5 874	13 934	—	22 552	166	17 577	1 342	3 467
M 2001	32 350	1 578	11 338	4 754	14 679	—	22 888	162	17 848	1 345	3 533
J 2001	29 201	1 579	11 888	4 554	11 180	—	22 989	162	17 939	1 343	3 545
J 2001	29 723	1 748	11 385	4 798	11 791	—	22 637	162	17 632	1 337	3 506

Kantonalbanken / Banques cantonales

D 1997	1 234	1 023	63	49	99	—	44	3	17	2	22
D 1998	1 557	1 277	79	52	150	—	69	—	15	1	53
D 1999	1 857	1 473	77	247	60	—	93	0	15	76	2
D 2000	1 892	1 493	52	298	49	—	101	0	15	84	3
F 2001	2 001	1 581	72	307	42	—	105	0	15	90	—
M 2001	2 017	1 583	77	317	40	—	104	0	15	90	—
A 2001	2 054	1 620	79	317	39	—	105	0	15	90	—
M 2001	2 095	1 644	93	318	40	—	104	0	15	90	—
J 2001	2 042	1 609	79	314	40	—	104	0	15	90	0
J 2001	2 118	1 701	68	312	38	—	106	0	15	91	—

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne

D 1997	127	78	13	23	13	—	0	0	—	—	0
D 1998	100	78	3	10	9	—	0	0	—	—	—
D 1999	141	111	5	21	4	—	0	0	—	0	—
D 2000	163	128	7	24	4	—	0	—	—	0	—
F 2001	171	136	6	25	4	—	0	—	—	0	—
M 2001	209	172	7	27	4	—	0	—	—	0	—
A 2001	201	165	6	27	3	—	0	—	—	0	—
M 2001	150	116	6	25	2	—	0	—	—	0	—
J 2001	143	111	6	24	2	—	0	—	—	0	—
J 2001	131	103	5	22	2	—	0	—	—	0	—

Ausländische Banken / Banques étrangères

D 1997	9 891	4 069	2 974	1 760	1 074	14	569	315	30	—	224
D 1998	8 952	3 278	2 846	1 857	954	17	651	341	32	—	278
D 1999	9 245	2 448	3 181	2 827	769	19	589	317	44	202	25
D 2000	10 616	2 450	4 473	2 972	702	19	582	304	41	213	24
F 2001	10 851	2 550	4 684	2 920	679	19	660	330	89	216	25
M 2001	11 175	2 419	5 131	2 991	614	19	665	340	84	216	25
A 2001	11 430	2 382	5 262	3 148	618	19	1 122	726	87	214	96
M 2001	11 769	2 333	5 578	3 266	571	20	1 117	785	87	218	26
J 2001	12 652	2 585	5 674	3 739	634	21	1 111	785	87	212	26
J 2001	12 730	2 607	5 659	3 839	606	19	1 105	785	83	211	25

¹ Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die anderen Währungen der Staaten des Euro-Währungsgebietes

¹ Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les autres monnaies des Etats participant à la zone euro

Monatsbilanzen / Bilans mensuels

Aktiven gegenüber dem Ausland / Actifs en comptes étrangers

in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Sachanlagen Immobilisations corporelles					Rechnungs- abgren- zungen Comptes de régularisa- tion	Sonstige Aktiven Autres actifs					
	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen Autres monnaies		Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen Autres monnaies	Wertpapier- leihgeschäf- te ² und Edelmetall- konten Prêts de titres ² et comptes- métal
Fin de mois	57	58	59	60	61	62	63	64	65	66	67	68

407 Banken / 407 banques

D 1997	778	8	562	3	205	7 007	132 864	10 704	30 463	350	91 301	46
D 1998	930	6	649	3	271	7 463	172 678	2 340	26 707	1 506	142 123	1
D 1999	879	34	547	64	234	4 205	137 332	8 506	19 900	893	108 034	-1
D 2000	1 609	24	1 229	53	304	4 701	144 861	19 092	19 962	2 206	103 602	-1
F 2001	1 738	-20	1 422	53	283	5 004	137 111	15 079	21 397	2 438	98 198	-1
M 2001	1 783	-5	1 455	53	280	5 380	153 515	24 541	23 748	2 137	103 090	-1
A 2001	1 773	-5	1 449	56	273	6 325	157 813	17 494	20 684	3 904	115 732	-1
M 2001	1 868	-6	1 529	57	288	6 809	171 485	22 241	24 909	3 226	121 109	—
J 2001	1 875	25	1 518	59	274	6 344	153 329	22 061	23 027	3 139	105 101	2
J 2001	1 816	40	1 467	69	241	5 444	133 453	4 982	22 986	2 554	102 931	—

Grossbanken / Grandes banques

D 1997	723	5	556	3	159	6 248	129 097	8 031	29 771	146	91 107	41
D 1998	872	4	639	3	226	6 829	169 946	490	26 157	1 333	141 966	—
D 1999	809	14	540	62	193	3 488	133 932	6 135	19 216	684	107 897	—
D 2000	1 543	4	1 224	51	264	3 877	141 901	17 634	19 164	1 625	103 478	—
F 2001	1 673	-39	1 417	51	244	4 178	134 150	13 599	20 666	1 773	98 112	—
M 2001	1 718	-23	1 450	51	240	4 589	149 942	22 483	22 876	1 599	102 983	—
A 2001	1 708	-23	1 444	54	233	5 296	150 285	15 743	16 952	1 881	115 710	—
M 2001	1 794	-24	1 519	55	243	5 723	163 381	20 191	20 733	1 367	121 090	—
J 2001	1 800	8	1 505	57	229	5 427	144 822	20 266	18 331	1 057	105 167	—
J 2001	1 727	8	1 454	67	198	4 505	125 396	3 459	17 986	901	103 050	—

Kantonalbanken / Banques cantonales

D 1997	—	—	—	—	—	1	1	0	0	0	0	—
D 1998	—	—	—	—	—	1	1	0	0	0	0	—
D 1999	—	—	—	—	—	2	23	23	—	0	—	—
D 2000	—	—	—	—	—	1	360	140	175	24	22	—
F 2001	—	—	—	—	—	2	256	155	76	17	8	—
M 2001	—	—	—	—	—	2	302	185	89	15	13	—
A 2001	—	—	—	—	—	2	370	260	81	9	19	—
M 2001	—	—	—	—	—	2	277	156	101	12	8	—
J 2001	—	—	—	—	—	2	289	174	98	7	9	—
J 2001	—	—	—	—	—	2	287	146	105	23	13	—

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne

D 1997	—	—	—	—	—	1	0	0	—	—	0	—
D 1998	—	—	—	—	—	0	0	0	—	—	0	—
D 1999	—	—	—	—	—	0	0	0	0	—	—	—
D 2000	—	—	—	—	—	0	0	0	—	0	0	—
F 2001	—	—	—	—	—	—	0	0	—	—	—	—
M 2001	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
A 2001	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
M 2001	—	—	—	—	—	—	0	0	—	—	—	—
J 2001	—	—	—	—	—	—	0	0	—	—	—	—
J 2001	—	—	—	—	—	—	0	0	—	—	—	—

Ausländische Banken / Banques étrangères

D 1997	41	2	2	—	37	586	3 166	2 489	332	167	173	6
D 1998	43	2	4	—	37	508	2 274	1 753	227	167	126	1
D 1999	42	2	3	1	37	528	1 922	1 400	262	49	111	-1
D 2000	42	2	2	—	37	560	1 390	579	382	15	66	-1
F 2001	41	2	2	—	37	579	1 515	717	412	10	57	-1
M 2001	42	2	2	—	38	524	1 612	903	420	8	72	-1
A 2001	42	2	2	—	38	774	5 940	770	3 382	—	-18	-1
M 2001	51	2	6	—	43	784	6 170	823	3 746	—	-17	—
J 2001	50	2	6	—	42	638	6 761	741	4 340	—	-94	2
J 2001	49	2	6	—	41	666	6 183	638	4 621	—	-158	—

¹ Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die anderen Währungen der Staaten des Euro-Währungsgebietes

¹ Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les autres monnaies des Etats participant à la zone euro

² Nicht monetäre Forderungen aus den Leih- und Repogeschäften

² Créances non monétaires résultant de prêts de titres et de pensions de titres

Monatsbilanzen / Bilans mensuels

Aktiven gegenüber dem Ausland / Actifs en comptes étrangers
in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Nicht einbe- zahltes Ge- sellschafts- kapital Capital social non libéré	Total Aktiven Total des actifs					Total nachrangige Forderungen Total des créances de rang subordonné					
		CHF	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen Autres monnaies	Wertpapier- leihgeschäf- te ² und Edelmetall- konten Prêts de titres ² et comptes- métal	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen Autres monnaies
Fin de mois	69	70	71	72	73	74	75	76	77	78	79	80

407 Banken / 407 banques

D 1997	906 625	84 713	361 288	48 780	344 334	67 509	2 171	206	304	118	1 543
D 1998	1 161 290	95 395	341 330	73 457	514 825	136 284	1 733	249	539	89	856
D 1999	1 297 109	97 925	448 659	185 414	335 595	229 516	1 695	678	730	138	149
D 2000	1 209 281	97 873	562 329	183 748	357 402	7 928	1 464	357	712	305	89
F 2001	1 221 348	103 267	554 042	209 115	348 715	6 209	1 839	382	965	306	185
M 2001	1 299 968	107 851	564 982	209 867	410 954	6 313	4 596	528	2 575	857	635
A 2001	1 290 091	94 102	568 961	218 653	401 978	6 397	2 655	360	1 272	923	99
M 2001	1 339 905	93 700	608 995	226 582	404 379	6 248	1 209	333	402	295	179
J 2001	1 347 643	101 831	654 171	205 450	379 665	6 528	1 514	585	451	298	181
J 2001	1 242 305	84 046	610 220	213 565	327 629	6 846	1 571	678	432	293	169

Grossbanken / Grandes banques

D 1997	735 296	38 924	288 944	32 258	310 546	64 624	1 816	41	241	47	1 487
D 1998	976 176	42 140	270 354	55 479	475 887	132 315	1 399	63	504	10	822
D 1999	1 084 864	46 687	366 595	138 482	308 705	224 396	1 349	548	692	31	78
D 2000	986 398	48 738	467 791	135 156	330 504	4 209	1 122	179	683	186	74
F 2001	989 741	49 459	456 599	157 583	322 077	4 022	1 517	221	938	188	170
M 2001	1 070 317	57 691	465 771	158 658	383 951	4 246	4 280	372	2 545	742	620
A 2001	1 055 816	41 368	468 903	166 983	374 058	4 504	2 347	205	1 246	811	85
M 2001	1 095 584	41 694	501 642	173 774	374 121	4 352	908	187	374	183	164
J 2001	1 097 675	49 381	542 420	150 899	350 009	4 965	1 214	435	425	186	168
J 2001	999 525	32 627	503 110	159 376	299 021	5 391	1 278	527	407	182	162

Kantonalbanken / Banques cantonales

D 1997	15 806	9 756	2 986	1 179	1 848	37	40	33	—	1	5
D 1998	17 520	11 648	2 173	1 167	2 489	43	37	28	—	3	6
D 1999	22 306	12 754	3 978	4 524	1 036	12	43	27	—	17	—
D 2000	18 842	8 669	4 789	4 181	1 121	83	74	60	0	13	—
F 2001	20 970	10 295	4 612	4 986	1 052	25	57	44	0	13	—
M 2001	19 841	8 457	5 003	5 006	1 362	13	54	40	0	13	—
A 2001	21 423	10 514	4 749	4 665	1 484	12	50	36	0	13	—
M 2001	20 662	9 380	5 118	4 555	1 599	10	43	29	0	13	—
J 2001	20 973	9 740	5 824	4 265	1 133	12	46	33	0	13	—
J 2001	20 634	9 879	5 294	4 285	1 163	14	44	30	0	13	—

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne

D 1997	468	296	39	68	65	—	1	1	—	—	—
D 1998	445	310	37	51	47	—	2	2	—	—	—
D 1999	482	327	35	96	24	—	2	2	—	—	—
D 2000	588	422	43	99	23	—	2	2	—	—	—
F 2001	674	477	61	103	32	—	2	2	—	0	—
M 2001	724	544	51	100	29	—	2	2	—	—	—
A 2001	763	594	42	102	25	—	2	2	—	0	—
M 2001	813	640	51	99	24	—	2	2	—	—	—
J 2001	734	576	46	90	22	—	2	2	—	—	—
J 2001	792	625	55	93	20	—	2	2	—	—	—

Ausländische Banken / Banques étrangères

D 1997	100 043	23 142	45 643	8 445	20 707	2 106	212	49	55	66	42
D 1998	106 521	25 774	45 420	8 916	23 223	3 188	221	83	35	76	27
D 1999	115 351	22 336	50 371	22 154	16 587	3 903	213	20	38	85	70
D 2000	122 511	22 545	57 497	23 604	16 342	2 522	156	24	21	97	15
F 2001	130 597	25 394	62 430	24 232	16 558	1 984	159	25	22	99	14
M 2001	127 888	23 094	62 798	23 443	16 676	1 877	156	21	22	98	15
A 2001	130 428	23 741	63 166	24 981	16 840	1 700	157	21	22	98	15
M 2001	137 118	22 643	68 465	25 821	18 492	1 695	157	21	23	97	15
J 2001	144 391	23 477	73 016	28 020	18 522	1 356	153	21	22	97	14
J 2001	138 978	22 262	70 645	26 666	18 142	1 263	151	26	22	96	6

¹ Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die anderen Währungen der Staaten des Euro-Währungsgebietes

¹ Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les autres monnaies des Etats participant à la zone euro

² Nicht monetäre Forderungen aus den Leih- und Repogeschäften

² Créances non monétaires résultant de prêts de titres et de pensions de titres

Passiven gegenüber dem Ausland

Passifs en comptes étrangers

Monatsbilanzen / Bilans mensuels

Passiven gegenüber dem Ausland / Passifs en comptes étrangers

in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Verpflichtungen aus Geldmarktpapieren Engagements résultant de papiers monétaires					Verpflichtungen gegenüber Banken Engagements envers les banques					
	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen	Wertpapier- leihgeschäfte ² und Edelmet- tallkonten
Fin de mois	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11

407 Banken / 407 banques

D 1997	53 581	310	37 590	40	15 642	286 441	29 121	136 243	19 347	58 818	42 913
D 1998	43 026	591	32 990	8	9 437	395 340	28 158	102 949	21 401	92 546	150 286
D 1999	74 564	715	60 122	443	13 284	489 996	39 821	131 534	71 099	93 287	154 256
D 2000	53 129	115	47 978	607	4 429	466 899	39 001	207 511	81 924	129 526	8 937
F 2001	55 552	240	49 629	339	5 344	465 408	45 633	209 957	100 040	101 059	8 719
M 2001	71 552	337	62 660	354	8 202	526 039	46 199	227 246	94 054	149 794	8 746
A 2001	64 182	241	58 208	268	5 464	507 100	39 091	241 732	100 711	116 326	9 240
M 2001	79 321	286	72 518	260	6 256	495 547	39 357	243 262	96 847	106 262	9 819
J 2001	71 969	238	66 416	295	5 021	504 768	43 758	255 806	93 734	102 199	9 272
J 2001	62 251	333	56 436	316	5 166	450 038	39 219	222 215	98 742	82 819	7 044

Grossbanken / Grandes banques

D 1997	53 326	309	37 350	38	15 630	221 690	15 659	104 234	14 353	45 759	41 684
D 1998	42 814	557	32 831	0	9 426	328 956	14 953	74 232	16 400	76 223	147 149
D 1999	73 921	604	59 943	111	13 263	399 239	12 564	97 222	57 862	80 965	150 626
D 2000	52 580	54	47 790	324	4 411	372 170	14 593	168 162	66 817	117 306	5 292
F 2001	55 000	180	49 474	39	5 306	372 679	21 134	172 236	84 872	88 626	5 812
M 2001	71 016	273	62 500	100	8 144	429 887	20 322	186 622	79 113	137 458	6 372
A 2001	63 660	178	58 048	28	5 405	415 020	12 682	205 789	86 646	102 932	6 971
M 2001	78 857	230	72 388	40	6 199	395 507	12 908	201 891	82 641	91 015	7 052
J 2001	71 465	185	66 295	28	4 957	400 017	17 608	209 882	75 994	88 102	8 432
J 2001	61 733	284	56 293	46	5 109	352 190	14 177	180 509	81 051	70 248	6 204

Kantonalbanken / Banques cantonales

D 1997	—	—	—	—	—	5 022	3 148	1 103	99	667	5
D 1998	—	—	—	—	—	6 145	3 917	905	212	1 105	6
D 1999	—	—	—	—	—	18 568	13 441	3 294	1 137	688	8
D 2000	0	0	—	—	—	17 731	11 525	4 003	1 506	692	6
F 2001	—	—	—	—	—	18 223	11 974	4 171	1 561	511	6
M 2001	—	—	—	—	—	19 106	12 066	4 370	1 896	768	5
A 2001	—	—	—	—	—	17 653	11 849	3 319	1 721	759	5
M 2001	—	—	—	—	—	17 949	12 350	2 875	1 542	1 177	6
J 2001	—	—	—	—	—	18 765	12 832	3 479	1 689	761	5
J 2001	—	—	—	—	—	18 486	13 008	3 239	1 705	529	5

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne

D 1997	—	—	—	—	—	74	68	1	3	2	1
D 1998	—	—	—	—	—	132	129	0	1	1	1
D 1999	—	—	—	—	—	250	244	1	4	1	1
D 2000	—	—	—	—	—	371	358	0	7	5	—
F 2001	—	—	—	—	—	368	357	0	8	2	—
M 2001	—	—	—	—	—	370	359	1	9	1	—
A 2001	—	—	—	—	—	370	361	3	5	1	—
M 2001	—	—	—	—	—	469	453	8	5	2	1
J 2001	—	—	—	—	—	467	457	4	5	1	1
J 2001	—	—	—	—	—	462	457	0	4	1	—

Ausländische Banken / Banques étrangères

D 1997	180	1	165	2	12	50 031	8 276	27 469	4 114	9 081	1 092
D 1998	210	34	157	8	11	50 546	7 202	24 714	3 868	11 691	3 070
D 1999	182	—	157	4	21	59 645	10 620	27 614	8 759	9 269	3 382
D 2000	173	—	145	10	18	60 568	8 786	29 571	9 935	8 856	3 419
F 2001	157	—	111	8	38	59 166	8 710	28 686	10 008	8 947	2 815
M 2001	152	—	84	9	59	60 586	9 636	30 554	9 289	8 785	2 322
A 2001	151	—	83	10	59	58 032	10 628	27 237	8 845	9 108	2 215
M 2001	144	—	77	10	57	63 490	10 107	31 333	9 151	10 190	2 711
J 2001	144	—	67	14	63	68 364	9 363	36 071	11 969	10 182	781
J 2001	145	—	81	7	56	64 192	8 685	33 574	11 905	9 241	785

¹ Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die anderen Währungen der Staaten des Euro-Währungsgebietes

¹ Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les autres monnaies des Etats participant à la zone euro

² Nicht monetäre Verpflichtungen aus den Leih- und Repogeschäften

² Engagements non monétaires résultant de prêts de titres et de pensions de titres

Monatsbilanzen / Bilans mensuels

Passiven gegenüber dem Ausland / Passifs en comptes étrangers
in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Verpflichtungen gegenüber Kunden in Spar- und Anlageform Engagements envers la clientèle sous forme d'épargne et de placements										
	Total					In Sparform Sous forme d'épargne	In Anlageform Sous forme de placements				
Fin de mois	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen Autres monnaies	Total	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen Autres monnaies
	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22

407 Banken / 407 banques

D 1997	17 997	17 310	458	23	206	11 496	6 501	5 814	458	23	206
D 1998	18 376	17 886	271	39	181	11 635	6 741	6 251	271	39	181
D 1999	18 650	18 018	217	318	97	11 526	7 124	6 572	216	238	97
D 2000	17 121	16 386	171	457	107	10 408	6 713	6 112	171	323	107
F 2001	16 879	16 132	157	482	107	10 240	6 639	6 044	153	335	107
M 2001	16 708	15 944	166	483	114	10 182	6 526	5 917	161	333	114
A 2001	16 901	16 103	162	515	121	10 179	6 722	6 086	161	355	120
M 2001	16 794	15 985	178	511	120	10 111	6 683	6 034	176	354	119
J 2001	16 577	15 779	160	523	114	10 009	6 569	5 936	155	364	114
J 2001	16 532	15 701	171	546	114	10 010	6 523	5 864	163	381	114

Grossbanken / Grandes banques

D 1997	10 612	10 353	255	2	1	6 653	3 959	3 700	255	2	1
D 1998	10 819	10 711	104	2	2	6 724	4 095	3 987	104	2	2
D 1999	10 950	10 730	34	187	0	6 572	4 378	4 233	34	112	0
D 2000	9 984	9 695	17	272	—	5 852	4 132	3 970	17	146	—
F 2001	9 793	9 493	7	294	0	5 704	4 089	3 926	7	156	0
M 2001	9 676	9 367	9	300	—	5 658	4 017	3 847	9	161	—
A 2001	9 778	9 446	8	323	—	5 648	4 130	3 948	8	173	—
M 2001	9 689	9 347	21	322	0	5 603	4 086	3 890	21	175	0
J 2001	9 571	9 238	6	327	0	5 547	4 024	3 839	6	178	0
J 2001	9 516	9 168	6	343	0	5 519	3 997	3 802	6	189	0

Kantonalbanken / Banques cantonales

D 1997	3 946	3 927	6	8	4	2 777	1 169	1 150	6	8	4
D 1998	4 197	4 172	11	10	4	2 910	1 287	1 262	11	10	4
D 1999	4 402	4 303	14	82	3	2 994	1 408	1 313	14	78	3
D 2000	4 160	4 012	10	134	3	2 749	1 410	1 268	10	129	3
F 2001	4 193	4 035	12	138	8	2 760	1 433	1 281	12	132	8
M 2001	4 126	3 981	12	127	7	2 730	1 396	1 257	12	121	7
A 2001	4 190	4 045	11	124	11	2 756	1 434	1 296	11	118	11
M 2001	4 195	4 043	11	131	9	2 762	1 433	1 288	11	125	9
J 2001	4 114	3 966	12	131	6	2 716	1 398	1 257	12	124	6
J 2001	4 164	4 014	12	133	6	2 751	1 413	1 270	12	125	6

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne

D 1997	667	667	—	—	—	465	202	202	—	—	—
D 1998	727	726	—	—	1	510	217	216	—	—	1
D 1999	806	786	—	19	—	530	275	256	—	19	—
D 2000	769	748	—	21	—	513	256	237	—	19	—
F 2001	758	737	—	22	—	510	249	229	—	20	—
M 2001	755	734	—	21	—	507	248	229	—	19	—
A 2001	757	736	—	21	—	506	251	232	—	19	—
M 2001	766	742	—	23	—	505	261	239	—	22	—
J 2001	762	734	—	27	—	503	259	233	—	26	—
J 2001	755	725	1	29	—	498	257	228	—	29	—

Ausländische Banken / Banques étrangères

D 1997	646	245	189	12	199	40	605	205	189	12	199
D 1998	709	366	148	22	173	108	601	258	148	22	173
D 1999	614	354	146	21	94	112	502	242	146	21	94
D 2000	507	259	126	18	104	91	416	168	126	18	104
F 2001	480	240	125	16	99	94	386	152	121	14	98
M 2001	503	250	130	16	107	107	396	151	125	13	107
A 2001	499	243	129	17	110	101	398	146	127	15	110
M 2001	492	237	128	17	110	87	405	154	126	15	110
J 2001	502	242	130	21	109	89	413	161	124	19	109
J 2001	477	214	131	24	108	90	387	134	124	22	108

¹ Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die anderen Währungen der Staaten des Euro-Währungsgebietes

¹ Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les autres monnaies des Etats participant à la zone euro

Monatsbilanzen / Bilans mensuels

Passiven gegenüber dem Ausland / Passifs en comptes étrangers
in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Übrige Verpflichtungen gegenüber Kunden Autres engagements envers la clientèle				Kassen- obligationen Obligations de caisse	Anleihen und Pfand- briefdarlehen Prêts des centrales d'émission de lettres de gage et emprunts		
	Total	CHF	USD	EUR ¹				
Fin de mois					Übrige Währungen Autres monnaies	Wertpapierleihe- geschäfte ² und Edel- metallkonten Prêts de titres ² et comptes-métal		
	23	24	25	26	27	28	29	30

407 Banken / 407 banques

D 1997	264 577	23 338	133 481	19 253	60 642	27 862	31 683
D 1998	336 787	26 489	154 503	21 431	75 858	58 507	34 426
D 1999	358 167	23 646	182 667	52 915	45 396	53 543	47 955
D 2000	357 881	25 150	223 378	52 955	51 559	4 838	47 508
F 2001	384 015	25 969	241 665	59 824	50 949	5 608	72 475
M 2001	403 154	26 042	260 173	59 496	52 364	5 079	72 333
A 2001	414 943	26 111	263 915	72 076	47 845	4 995	73 130
M 2001	425 119	26 082	275 152	73 358	45 948	4 579	72 966
J 2001	427 724	27 723	280 190	69 735	45 491	4 584	77 248
J 2001	406 869	27 133	267 286	67 515	40 915	4 019	74 301

Grossbanken / Grandes banques

D 1997	198 251	13 895	99 605	12 050	46 021	26 680	31 311
D 1998	264 491	14 932	118 343	13 128	60 656	57 434	33 602
D 1999	273 087	13 224	140 019	31 315	36 262	52 268	46 425
D 2000	264 779	14 307	173 789	31 379	42 082	3 222	45 963
F 2001	290 030	13 698	191 780	37 297	42 479	4 776	70 945
M 2001	308 180	14 594	208 468	37 643	43 252	4 223	70 801
A 2001	315 233	14 917	208 259	49 573	38 410	4 074	71 464
M 2001	322 097	13 836	218 149	50 730	35 667	3 715	71 323
J 2001	326 099	15 860	224 292	46 999	35 262	3 686	75 504
J 2001	308 084	15 317	213 472	45 087	30 996	3 212	72 569

Kantonalbanken / Banques cantonales

D 1997	1 294	516	202	221	286	67	—
D 1998	1 516	575	257	305	316	64	370
D 1999	1 938	646	401	750	74	67	920
D 2000	1 738	612	357	635	73	61	1 120
F 2001	1 729	597	370	644	57	61	1 120
M 2001	1 712	603	388	610	52	60	1 120
A 2001	1 853	663	452	623	54	60	1 280
M 2001	1 836	661	440	620	52	62	1 280
J 2001	1 803	669	396	616	60	62	1 380
J 2001	1 758	654	401	588	56	60	1 380

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne

D 1997	173	87	17	49	12	9	—
D 1998	227	110	25	58	18	16	—
D 1999	234	83	33	81	9	27	—
D 2000	207	82	30	82	7	6	—
F 2001	219	91	31	87	5	5	—
M 2001	209	85	28	83	7	5	—
A 2001	218	89	30	87	7	5	—
M 2001	229	85	39	90	9	5	—
J 2001	217	85	36	83	8	5	—
J 2001	238	87	54	84	9	5	—

Ausländische Banken / Banques étrangères

D 1997	32 773	3 628	17 503	2 730	8 367	546	372
D 1998	39 711	5 883	20 891	3 713	8 736	487	454
D 1999	42 928	4 384	22 755	10 168	5 083	539	108
D 2000	50 762	4 851	28 899	10 197	5 702	1 112	—
F 2001	51 953	6 287	29 486	10 428	5 345	408	—
M 2001	52 926	5 599	30 808	10 215	5 877	428	—
A 2001	56 847	5 400	34 383	10 607	5 969	488	—
M 2001	58 521	5 653	34 977	10 888	6 593	411	—
J 2001	57 509	5 593	34 223	10 734	6 514	444	—
J 2001	55 913	5 444	33 041	10 617	6 428	382	—

¹ Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die anderen Währungen der Staaten des Euro-Währungsgebietes

¹ Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les autres monnaies des Etats participant à la zone euro

² Nicht monetäre Verpflichtungen aus den Leih- und Repogeschäften

² Engagements non monétaires résultant de prêts de titres et de pensions de titres

Monatsbilanzen / Bilans mensuels

Passiven gegenüber dem Ausland / Passifs en comptes étrangers
in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Rechnungsabgren- zungen	Sonstige Passiven					Wertberichter- tungen und Rück- stellungen ¹	
		Autres passifs					Correctifs de va- leurs et provisions ¹	
Fin de mois	Comptes de régularisation	Total	CHF	USD	EUR ²	Übrige Währungen	Wertpapierleihge- schäfte ³ und Edel- metallkonten	Prêts de titres ³ et comptes-métal
	31							

407 Banken / 407 banques

D 1997	5 189	145 156	12 650	25 978	1 918	104 444	166	2 208
D 1998	9 522	199 928	5 406	22 953	642	170 548	378	3 197
D 1999	8 475	162 595	13 902	18 476	855	129 361	—	3 439
D 2000	11 307	164 517	17 152	22 606	2 019	122 739	—	3 318
F 2001	8 028	150 617	14 011	17 776	2 688	116 142	—	3 313
M 2001	7 402	164 034	23 893	22 264	2 797	115 079	—	3 350
A 2001	7 826	164 008	15 657	17 705	2 516	128 120	10	3 289
M 2001	7 806	186 622	22 685	22 611	2 779	138 546	1	3 578
J 2001	8 699	162 954	20 488	18 880	1 812	121 773	—	3 536
J 2001	8 705	153 438	16 712	16 162	2 078	118 485	1	3 437

Grossbanken / Grandes banques

D 1997	4 659	140 847	9 424	25 554	1 710	103 998	160	1 766
D 1998	9 074	194 739	978	22 651	530	170 203	376	2 805
D 1999	7 911	157 028	9 259	17 832	751	129 186	—	3 106
D 2000	10 655	161 898	15 781	22 050	1 489	122 579	—	2 985
F 2001	7 419	147 994	12 593	17 271	2 086	116 044	—	2 940
M 2001	6 843	161 037	22 019	21 711	2 331	114 976	—	2 974
A 2001	7 144	161 491	14 068	17 243	2 162	128 007	10	3 088
M 2001	7 102	183 059	20 425	21 953	2 449	138 232	—	3 357
J 2001	8 042	160 197	18 873	18 395	1 283	121 646	—	3 330
J 2001	7 996	150 668	15 351	15 649	1 342	118 326	—	3 231

Kantonalbanken / Banques cantonales

D 1997	6	1	1	—	—	—	—	1
D 1998	9	0	0	—	—	—	—	—
D 1999	11	29	29	—	—	—	—	—
D 2000	12	220	110	88	15	7	—	—
F 2001	12	211	116	68	14	12	—	—
M 2001	11	286	123	121	20	23	—	—
A 2001	10	209	110	66	8	25	—	—
M 2001	10	301	115	153	26	9	—	—
J 2001	10	231	114	86	21	10	—	—
J 2001	11	190	101	55	12	22	—	—

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne

D 1997	0	0	0	—	—	—	—	—
D 1998	0	1	1	—	—	—	—	—
D 1999	0	3	3	—	—	—	—	—
D 2000	0	1	1	—	—	—	—	—
F 2001	0	0	0	—	—	—	—	—
M 2001	0	—	—	—	—	—	—	—
A 2001	0	—	—	—	—	—	—	—
M 2001	0	0	—	—	0	—	—	—
J 2001	0	—	—	—	—	—	—	—
J 2001	0	—	—	—	—	—	—	—

Ausländische Banken / Banques étrangères

D 1997	398	3 825	3 108	92	199	421	5	346
D 1998	288	4 731	4 250	64	105	312	1	267
D 1999	357	3 985	3 454	308	56	167	—	217
D 2000	413	1 243	656	194	278	114	—	221
F 2001	390	1 178	648	210	263	56	—	237
M 2001	376	1 070	791	116	102	61	—	240
A 2001	519	1 024	712	161	83	68	—	66
M 2001	523	1 374	872	222	57	222	1	86
J 2001	504	1 004	528	224	162	91	—	87
J 2001	545	1 099	571	260	155	112	1	87

¹ Ab Dezember 1997 inkl. Schwankungsreserve für Kreditrisiken

¹ A partir de décembre 1997, y compris réserve pour fluctuations de risques de crédit

² Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die anderen Währungen der Staaten des Euro-Währungsgebietes

² Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les autres monnaies des Etats participant à la zone euro

³ Nicht monetäre Verpflichtungen aus den Leih- und Repogeschäften

³ Engagements non monétaires résultant de prêts de titres et de pensions de titres

Monatsbilanzen / Bilans mensuels

Passiven gegenüber dem Ausland / Passifs en comptes étrangers
in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Reserven für allgemeine Bank- risiken	Gesellschafts- kapital	Allgemeine gesetz- liche Reserve	Reserve für eigene Beteili- gungstitel	Aufwertungs- reserve	Andere Reserven	Gewinnvortrag	Verlustvortrag
Fin de mois	Réserves pour risques bancaires généraux	Capital social	Réserve légale générale	Réserve pour propres titres de participation	Réserve de réévaluation	Autres réserves	Bénéfice reporté	Perte reportée
	CHF	CHF	CHF	CHF	CHF	CHF	CHF	CHF
	39	40	41	42	43	44	45	46

407 Banken / 407 banques

D 1997	52						—	—
D 1998	43						162	—
D 1999	54						629	-66
D 2000	72						1 511	-328
F 2001	93						1 895	-175
M 2001	89						2 259	-172
A 2001	87						1 840	-176
M 2001	90						1 899	-184
J 2001	88						1 911	-190
J 2001	86						1 834	-77

Grossbanken / Grandes banques

D 1997	16						—	—
D 1998	—						162	—
D 1999	—						628	-66
D 2000	—						1 169	-324
F 2001	—						1 473	-175
M 2001	—						1 850	-172
A 2001	—						1 834	-176
M 2001	—						1 895	-184
J 2001	—						1 907	-190
J 2001	—						1 829	-77

Kantonalbanken / Banques cantonales

D 1997	—						—	—
D 1998	—						—	—
D 1999	—						—	—
D 2000	—						—	—
F 2001	—						—	—
M 2001	—						—	—
A 2001	—						—	—
M 2001	—						—	—
J 2001	—						—	—
J 2001	—						—	—

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne

D 1997	—						—	—
D 1998	—						—	—
D 1999	—						—	—
D 2000	—						—	—
F 2001	—						—	—
M 2001	—						—	—
A 2001	—						—	—
M 2001	—						—	—
J 2001	—						—	—
J 2001	—						—	—

Ausländische Banken / Banques étrangères

D 1997	36						—	—
D 1998	43						—	—
D 1999	54						1	—
D 2000	72						342	-4
F 2001	93						406	—
M 2001	89						406	—
A 2001	87						4	—
M 2001	90						4	—
J 2001	88						4	—
J 2001	86						4	—

Monatsbilanzen / Bilans mensuels

Passiven gegenüber dem Ausland / Passifs en comptes étrangers
in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Total Passiven Total des passifs						Total nachrangige Verpflichtungen Total des engagements de rang subordonné				
	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen	Wertpapier- leihgeschäfte ² und Edelmet- tallkonten	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen
Fin de mois	47	48	49	50	51	52	53	54	55	56	57

407 Banken / 407 banques

D 1997	806 884	84 929	359 482	43 701	247 833	70 940	10 319	435	4 906	1 253	3 724
D 1998	1 040 807	85 143	337 359	47 670	361 466	209 171	11 798	855	5 656	1 605	3 681
D 1999	1 164 458	105 462	420 867	134 122	296 209	207 799	14 662	831	7 227	3 166	3 438
D 2000	1 122 933	107 438	531 622	147 895	322 204	13 774	20 148	2 020	10 736	3 735	3 658
F 2001	1 158 100	107 624	571 265	181 251	283 633	14 327	22 217	3 570	12 205	3 219	3 223
M 2001	1 266 747	124 208	617 019	173 946	337 750	13 824	22 659	3 744	11 462	3 009	4 444
A 2001	1 253 130	108 881	626 409	193 907	309 686	14 246	23 106	3 996	11 385	3 819	3 906
M 2001	1 289 557	115 020	658 910	192 208	309 019	14 399	21 013	4 225	9 965	3 225	3 598
J 2001	1 275 283	118 711	670 508	185 570	286 639	13 856	26 831	4 615	13 318	4 918	3 980
J 2001	1 177 414	110 151	608 594	188 167	259 438	11 063	26 451	4 915	12 789	4 880	3 867

Grossbanken / Grandes banques

D 1997	662 478	51 311	292 175	31 229	219 238	68 524	9 892	201	4 714	1 253	3 724
D 1998	887 463	47 826	271 370	34 178	329 129	204 960	11 422	698	5 437	1 605	3 681
D 1999	972 231	54 292	342 253	98 500	274 292	202 893	14 232	698	6 964	3 131	3 438
D 2000	921 858	62 124	441 117	110 063	300 040	8 514	18 732	848	10 510	3 717	3 658
F 2001	958 098	60 703	482 222	142 308	262 276	10 588	19 094	698	11 973	3 200	3 223
M 2001	1 062 092	76 383	523 196	136 096	315 823	10 595	19 504	847	11 222	2 991	4 444
A 2001	1 048 536	61 190	533 531	156 375	286 384	11 055	19 696	844	11 145	3 801	3 906
M 2001	1 072 702	65 590	559 091	154 453	282 801	10 768	17 225	703	9 717	3 207	3 598
J 2001	1 055 942	70 636	567 447	143 939	261 803	12 118	22 797	848	13 069	4 900	3 980
J 2001	967 740	63 487	511 763	146 666	236 408	9 416	22 427	1 148	12 550	4 862	3 867

Kantonalbanken / Banques cantonales

D 1997	10 269	7 600	1 311	329	957	73	—	—	—	—	—
D 1998	12 237	9 043	1 172	526	1 425	70	—	—	—	—	—
D 1999	25 868	19 350	3 709	1 969	765	75	—	—	—	—	—
D 2000	24 981	17 390	4 458	2 290	776	66	—	—	—	—	—
F 2001	25 488	17 855	4 622	2 358	587	66	—	—	—	—	—
M 2001	26 362	17 904	4 890	2 653	850	65	—	—	—	—	—
A 2001	25 194	17 956	3 849	2 476	849	65	—	—	—	—	—
M 2001	25 571	18 460	3 479	2 319	1 247	67	—	—	—	—	—
J 2001	26 304	18 971	3 973	2 457	837	67	—	—	—	—	—
J 2001	25 988	19 167	3 706	2 438	612	64	—	—	—	—	—

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne

D 1997	915	822	18	52	13	9	—	—	—	—	—
D 1998	1 088	967	25	60	19	17	—	—	—	—	—
D 1999	1 293	1 117	34	104	10	28	—	—	—	—	—
D 2000	1 348	1 190	30	110	13	6	—	—	—	—	—
F 2001	1 346	1 185	32	117	8	5	—	—	—	—	—
M 2001	1 334	1 179	29	113	8	5	—	—	—	—	—
A 2001	1 345	1 187	33	112	8	5	—	—	—	—	—
M 2001	1 463	1 281	47	118	11	6	—	—	—	—	—
J 2001	1 446	1 276	40	115	8	6	—	—	—	—	—
J 2001	1 456	1 269	56	117	10	5	—	—	—	—	—

Ausländische Banken / Banques étrangères

D 1997	88 607	15 681	45 897	7 092	18 294	1 642	427	235	192	—	—
D 1998	96 959	18 151	46 360	7 739	21 149	3 558	376	157	219	—	—
D 1999	108 092	18 951	51 369	19 082	14 768	3 922	430	133	262	35	—
D 2000	114 298	15 006	59 301	20 513	14 945	4 530	1 381	1 137	226	18	—
F 2001	114 059	16 399	58 954	20 819	14 664	3 223	3 087	2 837	232	18	—
M 2001	116 347	16 778	62 034	19 719	15 069	2 749	3 130	2 872	240	18	—
A 2001	117 229	17 117	62 237	19 692	15 478	2 703	3 385	3 126	240	18	—
M 2001	124 723	17 002	66 985	20 261	17 353	3 123	3 763	3 496	248	18	—
J 2001	128 206	15 853	70 955	23 027	17 148	1 224	4 009	3 742	249	18	—
J 2001	122 548	15 048	67 344	22 845	16 141	1 168	3 999	3 742	239	18	—

¹ Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die anderen Währungen der Staaten des Euro-Währungsgebietes

¹ Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les autres monnaies des Etats participant à la zone euro

² Nicht monetäre Verpflichtungen aus den Leih- und Repogeschäften

² Engagements non monétaires résultant de prêts de titres et de pensions de titres

Details zu Aktiven

Détails des actifs

Monatsbilanzen / Bilans mensuels

Details zu Aktiven / Détails des actifs

in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Forderungen aus Geldmarktpapieren Créances résultant de papiers monétaires Détails zu Seite 6 / Détails de la page 6									
	Total	Wechsel und Checks	CHF	USD	Reskriptionen und Schatz- scheine öffent- lich-recht- licher Körper- schaften ¹	CHF	USD	Geldmarkt- papiere ²	CHF	USD
Fin de mois		Effets de change et chèques			Rescriptions et bons du trésor de collectivités de droit public ¹			Papiers monétaires ²		
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
407 Banken / 407 banques										
D 1997	73 691	10 160	1 486	4 878	26 195	10 186	6 186	37 336	2 609	27 093
D 1998	60 506	3 912	1 419	2 187	30 231	9 132	3 425	26 363	1 344	21 436
D 1999	119 946	7 584	1 241	2 586	41 652	11 751	2 065	70 710	4 181	55 325
D 2000	106 664	6 604	991	1 401	33 298	10 005	8 032	66 763	2 641	56 880
F 2001	82 460	8 426	1 442	1 244	22 193	9 946	2 479	51 841	2 358	42 874
M 2001	125 599	8 583	1 015	1 293	54 154	10 667	1 678	62 862	2 157	55 060
A 2001	115 016	5 517	1 881	1 402	51 377	9 921	1 909	58 122	2 281	48 930
M 2001	115 499	5 217	1 912	450	52 211	8 778	36 989	58 072	2 083	19 416
J 2001	129 497	5 427	1 893	467	65 180	8 940	48 294	58 890	2 094	20 424
J 2001	119 056	5 475	1 876	1 302	60 725	8 056	44 332	52 856	2 335	18 756
Grossbanken / Grandes banques										
D 1997	59 849	6 431	910	2 034	19 964	4 381	6 012	33 455	1 339	25 372
D 1998	45 205	916	860	21	22 605	1 822	3 242	21 684	181	18 950
D 1999	96 879	3 998	674	12	32 051	2 675	1 755	60 830	798	51 297
D 2000	88 345	4 384	600	80	24 318	1 730	7 811	59 644	1	54 155
F 2001	63 442	6 525	1 041	86	12 372	906	2 215	44 545	177	39 786
M 2001	105 057	6 602	612	15	43 935	1 290	1 431	54 520	2	51 293
A 2001	94 394	3 470	1 544	20	40 969	402	1 683	49 956	21	45 549
M 2001	95 961	4 255	1 582	74	42 932	412	36 755	48 774	3	14 716
J 2001	106 664	4 427	1 554	85	55 773	399	48 070	46 464	1	15 518
J 2001	96 499	3 665	1 561	49	51 674	11	44 163	41 160	22	15 162
Kantonalbanken / Banques cantonales										
D 1997	2 831	425	391	18	2 018	2 018	—	388	388	—
D 1998	3 299	378	346	21	2 585	2 585	—	336	336	—
D 1999	5 994	340	298	30	4 342	4 342	—	1 312	1 312	—
D 2000	4 396	303	270	21	3 173	3 155	18	919	919	—
F 2001	4 925	334	281	29	4 272	4 258	14	319	319	—
M 2001	5 213	359	295	38	4 575	4 561	14	279	279	—
A 2001	5 248	318	251	38	4 751	4 734	16	179	179	—
M 2001	4 682	320	246	44	4 133	4 119	13	229	229	—
J 2001	4 756	321	246	36	4 255	4 242	13	179	179	—
J 2001	4 608	323	245	39	4 155	4 142	13	130	130	—
Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne										
D 1997	169	38	38	—	130	130	—	1	1	—
D 1998	245	36	35	—	209	209	—	—	—	—
D 1999	241	37	36	—	204	204	—	—	—	—
D 2000	398	38	38	—	360	360	—	—	—	—
F 2001	395	34	33	—	361	361	—	—	—	—
M 2001	348	36	34	—	312	312	—	—	—	—
A 2001	370	32	31	—	337	337	—	—	—	—
M 2001	295	32	31	—	263	263	—	—	—	—
J 2001	265	28	27	—	237	237	—	—	—	—
J 2001	264	26	25	—	238	238	—	—	—	—
Ausländische Banken / Banques étrangères										
D 1997	3 926	671	43	418	1 427	1 122	55	1 828	483	598
D 1998	4 922	627	31	344	1 491	1 382	5	2 804	305	1 788
D 1999	7 050	728	139	312	884	825	42	5 438	715	2 885
D 2000	6 225	396	21	263	1 353	1 220	27	4 476	906	2 006
F 2001	6 858	409	28	274	1 391	1 294	20	5 058	1 018	2 335
M 2001	7 463	449	18	282	1 330	1 208	21	5 683	1 041	2 607
A 2001	7 163	452	4	288	1 163	1 058	15	5 547	1 070	2 591
M 2001	7 373	367	5	276	1 214	1 091	16	5 793	965	2 953
J 2001	10 650	402	21	283	1 315	1 209	18	8 934	883	3 316
J 2001	10 464	372	2	277	1 405	1 276	13	8 688	1 024	2 680

¹ Inkl. Geldmarktbuchforderungen der Eidgenossenschaft

¹ Y compris créances comptables à court terme sur la Confédération

² Geldmarktpapiere, -buchforderungen, Wertrechte auf Geldmarkt- und ähnlichen Papieren

² Papiers monétaires, créances comptables à court terme, droits-valeurs sur papiers monétaires et assimilés

Monatsbilanzen / Bilans mensuels

Details zu Aktiven / Détails des actifs

in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Forderungen gegenüber Banken Créances sur les banques									
	Restlaufzeiten - Details zu Seite 7 Echéances - détails de la page 7									
Fin de mois	Total	auf Sicht à vue	CHF	USD	mit Restlauf- zeit bis 1 Monat (inkl. Callgelder) avec échéance jusqu'à 1 mois (y compris argent au jour le jour)	CHF	USD	mit Restlauf- zeit über 1 Monat bis 3 Monate avec échéance dans plus de 1 mois et jus- qu'à 3 mois	CHF	USD
	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
407 Banken / 407 banques										
D 1997	423 125	33 733	6 908	9 459	258 317	33 115	108 261	63 412	15 810	21 673
D 1998	527 772	49 451	14 858	14 219	369 911	32 923	85 792	61 319	13 864	16 776
D 1999	659 842	42 767	8 199	11 753	525 599	43 549	147 855	60 933	12 549	25 007
D 2000	555 739	53 185	14 553	13 386	388 569	39 033	199 106	57 486	14 836	16 968
F 2001	557 146	62 111	15 662	14 153	356 880	44 488	194 023	69 086	14 823	26 481
M 2001	591 426	62 651	14 744	13 668	384 247	43 876	207 000	77 512	11 661	28 557
A 2001	577 431	67 727	13 847	12 939	345 956	35 912	200 369	94 728	14 770	35 875
M 2001	579 754	69 625	16 588	12 972	367 546	35 954	205 053	70 185	12 716	30 989
J 2001	565 859	65 172	15 014	14 806	357 572	38 666	218 491	68 954	13 713	28 665
J 2001	518 646	57 327	15 064	12 050	307 917	36 516	184 074	77 708	15 116	37 174
Grossbanken / Grandes banques										
D 1997	284 325	15 325	3 344	2 991	183 892	6 139	79 930	38 618	4 042	14 220
D 1998	387 343	29 634	10 595	8 864	292 455	6 881	56 403	35 003	1 976	9 274
D 1999	512 811	17 921	2 585	5 158	443 164	17 448	117 616	35 726	2 862	16 120
D 2000	395 361	24 918	6 422	4 066	298 233	11 628	164 464	34 322	5 007	9 130
F 2001	387 998	27 507	4 755	4 102	273 187	16 838	158 869	39 286	2 688	17 439
M 2001	425 504	29 451	2 971	4 913	297 684	17 820	170 221	49 548	1 740	17 717
A 2001	415 714	36 787	4 821	4 426	261 794	8 018	165 313	66 347	3 590	26 429
M 2001	409 963	34 143	7 001	2 537	280 611	6 572	168 672	42 937	3 690	20 937
J 2001	397 328	33 414	5 816	4 630	269 196	9 936	181 826	41 658	5 054	16 569
J 2001	352 768	26 527	7 312	2 196	223 726	8 177	149 207	48 848	5 359	25 363
Kantonalbanken / Banques cantonales										
D 1997	23 211	1 375	475	108	11 883	9 734	1 269	4 469	3 609	507
D 1998	19 556	2 534	875	236	10 139	7 998	843	3 521	2 930	298
D 1999	22 883	3 066	640	408	13 808	9 575	1 965	3 357	2 131	569
D 2000	23 187	3 646	2 298	439	12 363	7 712	1 787	3 691	2 199	797
F 2001	24 430	4 328	2 426	389	12 853	8 421	1 728	3 583	2 617	392
M 2001	24 411	4 016	2 563	422	13 139	8 163	2 055	3 998	2 080	640
A 2001	24 563	2 540	916	439	14 299	10 414	1 242	4 733	2 310	1 019
M 2001	24 899	3 510	1 408	976	15 129	10 513	1 574	3 353	1 642	649
J 2001	23 859	2 781	1 010	486	14 920	10 308	2 529	3 141	1 758	536
J 2001	23 991	2 459	1 093	394	14 812	10 669	1 712	3 149	1 642	725
Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne										
D 1997	2 329	469	249	31	936	733	33	482	453	3
D 1998	1 747	515	282	41	905	607	47	165	157	1
D 1999	2 186	571	313	43	1 115	572	29	363	321	—
D 2000	2 834	587	322	55	1 241	1 024	20	668	571	—
F 2001	3 101	671	365	65	1 357	1 154	18	780	713	—
M 2001	2 867	515	256	52	1 354	1 124	11	741	690	1
A 2001	2 772	578	295	51	1 146	991	12	768	681	—
M 2001	2 891	555	258	60	1 288	1 079	24	731	680	—
J 2001	2 786	520	259	54	1 217	1 006	20	744	679	4
J 2001	3 110	604	258	82	1 307	1 182	9	809	729	3
Ausländische Banken / Banques étrangères										
D 1997	56 462	8 280	1 272	3 645	31 449	6 363	16 489	9 326	2 288	4 296
D 1998	62 797	7 754	1 196	2 791	36 276	7 869	17 346	11 845	2 803	4 427
D 1999	59 391	9 152	1 805	3 085	33 828	6 059	16 597	11 032	2 944	5 217
D 2000	69 230	9 959	2 310	3 535	42 217	8 425	20 672	8 704	2 449	4 041
F 2001	77 611	14 284	4 083	4 872	41 366	8 334	22 711	12 560	3 757	5 547
M 2001	75 312	13 298	3 929	4 138	41 204	6 956	22 860	12 871	2 952	7 199
A 2001	71 409	11 926	3 216	3 821	39 694	7 440	21 595	11 975	3 529	5 106
M 2001	75 608	13 929	3 509	4 318	40 777	7 411	22 401	12 490	2 664	6 260
J 2001	78 209	13 919	4 182	4 920	41 794	7 055	22 822	13 318	2 669	7 775
J 2001	75 706	12 434	2 811	4 812	39 790	6 662	22 552	14 070	3 550	7 650

Monatsbilanzen / Bilans mensuels

Details zu Aktiven / Détails des actifs

in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Forderungen gegenüber Banken/Fortsetzung Créances sur les banques/suite								
	<i>Restlaufzeiten - Details zu Seite 7 Echéances - détails de la page 7</i>								
Fin de mois	mit Restlaufzeit über 3 Monate bis 1 Jahr	CHF	USD	mit Restlaufzeit über 1 Jahr bis 5 Jahre	CHF	USD	mit Restlaufzeit über 5 Jahre	CHF	USD
	avec échéance dans plus de 3 mois et jus- qu'à 1 an	21	22	23	24	25	26	27	28

407 Banken / 407 banques

D 1997	58 088	12 185	24 381	8 401	5 478	1 412	1 174	834	189
D 1998	38 716	10 182	9 878	6 112	3 995	1 622	2 263	884	105
D 1999	22 480	8 850	6 893	6 612	3 768	1 325	1 451	1 356	56
D 2000	44 775	11 891	10 661	8 628	2 857	5 074	3 096	2 056	963
F 2001	57 222	13 497	14 228	8 613	2 596	5 273	3 235	2 120	1 025
M 2001	56 094	13 701	12 029	8 573	2 455	5 475	2 348	1 149	1 049
A 2001	58 696	13 123	12 070	8 044	2 376	5 006	2 279	1 082	1 093
M 2001	61 454	14 133	12 861	8 586	2 668	5 257	2 358	1 112	1 142
J 2001	64 102	14 257	14 037	7 700	2 101	5 187	2 359	1 110	1 144
J 2001	65 604	13 468	15 237	7 638	2 087	4 024	2 453	1 246	1 103

Grossbanken / Grandes banques

D 1997	41 167	2 047	20 153	4 882	3 089	1 231	441	173	167
D 1998	24 859	2 337	6 542	3 781	2 253	1 415	1 609	289	58
D 1999	11 477	3 189	4 053	4 022	1 758	1 087	499	448	45
D 2000	29 754	4 856	5 273	6 725	1 501	4 837	1 409	423	959
F 2001	39 763	5 490	7 939	6 763	1 409	4 997	1 493	431	1 021
M 2001	40 347	6 190	6 936	6 876	1 260	5 234	1 598	448	1 044
A 2001	42 792	5 567	6 867	6 407	1 209	4 814	1 588	444	1 088
M 2001	44 057	5 530	7 619	6 585	1 123	5 059	1 630	438	1 137
J 2001	45 851	5 605	7 998	5 610	502	4 980	1 599	406	1 138
J 2001	46 546	4 817	8 276	5 548	494	3 828	1 573	421	1 097

Kantonalbanken / Banques cantonales

D 1997	4 493	3 486	782	925	922	3	67	47	—
D 1998	2 473	1 820	316	744	706	—	145	138	—
D 1999	1 910	1 346	303	618	555	9	124	123	—
D 2000	2 685	1 714	428	579	421	71	222	222	—
F 2001	2 940	1 894	509	435	271	78	290	282	—
M 2001	2 536	1 560	327	429	269	76	293	285	—
A 2001	2 247	1 503	403	455	281	80	290	282	—
M 2001	2 168	1 511	378	447	276	82	291	283	—
J 2001	2 329	1 382	639	397	242	81	291	283	—
J 2001	2 903	1 615	966	377	211	85	291	283	—

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne

D 1997	328	326	—	113	—	—	2	2	—
D 1998	58	57	1	97	97	—	7	7	—
D 1999	61	60	—	65	65	—	11	11	—
D 2000	280	249	—	49	49	—	9	9	—
F 2001	261	242	—	33	22	—	—	—	—
M 2001	234	233	—	23	23	—	—	—	—
A 2001	246	221	—	34	23	—	—	—	—
M 2001	291	266	—	26	25	—	—	—	—
J 2001	279	239	2	26	25	—	—	—	—
J 2001	340	339	2	49	39	—	—	—	—

Ausländische Banken / Banques étrangères

D 1997	5 772	2 332	2 105	1 264	366	74	372	334	14
D 1998	6 040	2 783	1 930	708	361	104	173	128	41
D 1999	4 380	1 877	1 466	742	417	114	257	229	—
D 2000	7 189	2 644	3 583	822	544	77	338	293	—
F 2001	8 103	2 434	4 230	970	581	122	329	292	—
M 2001	6 866	2 508	3 275	770	528	82	303	269	—
A 2001	6 790	2 437	3 291	721	496	68	303	266	—
M 2001	7 384	2 760	3 287	735	515	70	294	256	—
J 2001	8 188	3 061	3 657	700	477	71	290	253	1
J 2001	8 260	2 603	4 086	710	484	68	441	403	1

Monatsbilanzen / Bilans mensuels

Details zu Aktiven / Détails des actifs

in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Forderungen gegenüber Kunden Créances sur la clientèle Détails zu Seite 7 und 8 / Détails des pages 7 et 8										
	Total										
Fin de mois	gedeckte Forderungen / gagées										
	Total	öffentlich- rechtliche Körperschaften	CHF	USD	hypotheka- risch gedeckt (ohne öffent- lich-rechtliche Körperschaften)	CHF	USD	übrige ge- deckte Forde- rungen	CHF	USD	
		sur collec- tivités de droit public			garanties par hypothèque (sans collec- tivités de droit public)			autres créances gagées			
	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39	40
407 Banken / 407 banques											
D 1997	355 676	163 591	4 246	3 738	409	27 488	26 726	111	131 857	38 923	50 792
D 1998	405 600	212 028	4 213	3 534	666	23 341	22 812	103	184 474	40 891	48 548
D 1999	420 782	224 989	4 607	3 885	716	20 328	19 858	140	200 054	39 919	61 698
D 2000	416 127	197 400	20 990	3 794	857	19 568	18 679	199	156 842	41 944	64 239
F 2001	443 206	198 723	14 139	3 715	1 021	18 897	18 048	209	165 687	44 390	63 504
M 2001	454 016	203 850	15 064	3 569	1 059	19 058	18 182	204	169 728	42 757	65 223
A 2001	455 358	195 892	15 098	3 481	1 088	18 988	18 107	209	161 806	42 155	63 738
M 2001	465 162	202 842	16 404	5 532	1 118	18 729	17 852	206	167 709	41 079	66 175
J 2001	460 873	199 230	19 310	7 736	1 099	19 141	18 225	207	160 779	41 095	62 377
J 2001	429 656	186 158	14 227	7 672	1 056	18 795	17 968	172	153 136	42 087	58 700
Grossbanken / Grandes banques											
D 1997	226 548	93 114	2 176	1 784	297	12 684	12 408	25	78 254	16 297	33 208
D 1998	278 619	142 021	1 813	1 738	66	9 792	9 525	18	130 416	16 377	33 694
D 1999	274 664	142 501	1 437	1 199	237	7 785	7 578	43	133 279	16 986	40 878
D 2000	255 943	112 979	18 022	986	709	7 078	6 876	110	87 879	19 382	40 389
F 2001	285 044	114 140	11 207	949	870	6 714	6 513	117	96 219	21 181	39 907
M 2001	292 945	117 911	12 307	960	918	6 765	6 577	107	98 839	19 232	39 649
A 2001	297 147	112 060	12 451	969	955	6 692	6 490	114	92 917	19 206	39 178
M 2001	301 577	114 118	11 629	927	960	6 503	6 308	110	95 986	18 814	39 516
J 2001	295 368	108 168	12 251	843	946	6 951	6 758	110	88 966	18 286	35 552
J 2001	273 167	99 222	7 238	840	910	6 961	6 787	78	85 023	19 037	34 789
Kantonalbanken / Banques cantonales											
D 1997	48 375	18 594	1 134	1 133	1	8 931	8 896	18	8 529	7 095	772
D 1998	48 325	17 219	938	938	—	8 090	8 070	18	8 191	7 078	711
D 1999	47 437	16 545	1 546	1 538	5	7 048	6 986	36	7 951	5 964	1 387
D 2000	53 814	17 344	1 917	1 913	3	6 659	6 643	1	8 768	6 354	1 384
F 2001	52 225	17 169	1 934	1 929	3	6 524	6 507	1	8 711	6 186	1 510
M 2001	53 637	17 173	1 797	1 792	3	6 535	6 518	1	8 841	6 316	1 545
A 2001	52 499	16 910	1 665	1 659	3	6 537	6 518	3	8 708	6 615	1 627
M 2001	52 831	19 217	3 741	3 735	3	6 619	6 601	3	8 857	6 188	1 662
J 2001	54 046	21 540	6 027	6 022	3	6 451	6 434	3	9 062	6 304	1 683
J 2001	52 195	21 329	5 976	5 970	3	6 639	6 624	3	8 714	6 615	1 538
Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne											
D 1997	8 049	4 591	285	285	—	2 729	2 726	1	1 577	1 560	6
D 1998	7 524	4 528	407	407	—	2 763	2 760	1	1 358	1 340	6
D 1999	7 133	4 187	562	562	—	2 289	2 284	1	1 336	1 310	10
D 2000	7 138	4 153	571	571	—	2 226	2 216	2	1 356	1 317	16
F 2001	6 848	4 081	511	511	—	2 140	2 130	2	1 430	1 387	20
M 2001	7 011	4 118	495	495	—	2 170	2 160	2	1 453	1 413	17
A 2001	6 962	4 177	517	517	—	2 171	2 161	2	1 489	1 450	16
M 2001	6 856	4 118	511	511	—	2 131	2 120	2	1 476	1 434	15
J 2001	6 901	4 144	504	504	—	2 133	2 123	1	1 507	1 459	19
J 2001	6 687	4 074	489	489	—	1 716	1 708	1	1 869	1 822	18
Ausländische Banken / Banques étrangères											
D 1997	41 867	27 599	138	85	48	1 111	745	57	26 350	7 020	11 540
D 1998	44 137	28 839	598	65	529	876	703	56	27 365	8 752	9 539
D 1999	55 214	36 314	471	102	368	542	434	48	35 301	7 785	12 871
D 2000	59 429	35 358	82	28	43	1 040	555	75	34 236	5 912	14 550
F 2001	60 990	37 158	87	27	46	1 104	607	78	35 967	7 523	14 397
M 2001	61 128	37 172	68	27	35	1 088	586	77	36 016	7 321	15 527
A 2001	60 522	36 150	78	50	26	1 086	599	77	34 986	6 969	14 954
M 2001	64 445	37 837	83	51	28	1 062	563	78	36 692	6 696	16 524
J 2001	63 737	37 246	90	59	24	1 101	569	80	36 055	6 603	16 634
J 2001	59 078	34 706	80	53	24	1 016	512	78	33 610	6 380	14 710

Monatsbilanzen / Bilans mensuels

Details zu Aktiven / Détails des actifs

in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Forderungen gegenüber Kunden/Fortsetzung Créances sur la clientèle/suite Details zu Seite 7 und 8 / Détails des pages 7 et 8						
	ungedeckte Forderungen / en blanc						
Fin de mois	Total	öffentlich-rechtliche Körperschaften	CHF	USD	übrige ungedeckte Forderungen	CHF	USD
		sur collectivités de droit public			autres créances en blanc		
	41	42	43	44	45	46	47

407 Banken / 407 banques

D 1997	192 085	23 989	22 549	839	168 096	67 076	52 478
D 1998	193 572	22 660	21 236	1 222	170 912	64 772	62 417
D 1999	195 793	21 932	20 979	824	173 861	77 033	55 558
D 2000	218 728	26 440	24 885	1 076	192 288	71 073	85 574
F 2001	244 483	33 561	22 853	953	210 922	76 193	97 173
M 2001	250 166	29 375	23 226	935	220 791	77 241	105 097
A 2001	259 465	31 746	22 531	920	227 719	82 044	107 169
M 2001	262 319	29 928	22 174	962	232 391	80 525	113 900
J 2001	261 643	24 113	19 420	879	237 530	83 396	115 432
J 2001	243 497	20 987	19 744	784	222 510	77 688	106 546

Grossbanken / Grandes banques

D 1997	133 433	8 539	7 276	752	124 894	37 282	43 325
D 1998	136 598	8 021	6 715	1 173	128 577	34 024	55 487
D 1999	132 163	8 123	7 274	761	124 040	43 737	45 519
D 2000	142 964	8 440	6 982	1 006	134 524	35 048	71 712
F 2001	170 904	16 361	5 745	891	154 543	40 397	84 286
M 2001	175 034	12 405	6 355	864	162 629	39 751	91 788
A 2001	185 086	15 505	6 395	841	169 581	44 456	93 926
M 2001	187 458	14 512	6 861	884	172 946	43 935	99 143
J 2001	187 199	11 466	6 873	803	175 733	44 310	100 999
J 2001	173 945	8 197	7 057	703	165 748	41 280	93 813

Kantonalbanken / Banques cantonales

D 1997	29 781	12 215	12 171	18	17 566	16 063	853
D 1998	31 105	11 713	11 662	17	19 392	17 893	713
D 1999	30 891	10 625	10 621	3	20 266	18 158	1 108
D 2000	36 471	14 345	14 319	9	22 126	18 724	2 487
F 2001	35 056	13 600	13 574	9	21 456	18 227	2 270
M 2001	36 465	13 465	13 439	9	23 000	19 463	2 559
A 2001	35 589	12 955	12 925	13	22 634	19 212	2 454
M 2001	33 613	12 111	12 089	5	21 502	17 902	2 589
J 2001	32 506	9 361	9 340	5	23 145	19 795	2 102
J 2001	30 866	9 527	9 497	14	21 339	18 318	1 923

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne

D 1997	3 458	1 303	1 304	—	2 155	2 104	14
D 1998	2 996	987	987	—	2 009	1 985	9
D 1999	2 946	932	932	—	2 014	1 965	30
D 2000	2 985	911	911	—	2 074	2 043	16
F 2001	2 767	824	823	—	1 943	1 908	15
M 2001	2 893	810	808	—	2 083	2 048	16
A 2001	2 785	777	777	—	2 008	1 968	22
M 2001	2 737	775	775	—	1 962	1 916	29
J 2001	2 756	768	767	1	1 988	1 948	21
J 2001	2 613	681	680	—	1 932	1 898	15

Ausländische Banken / Banques étrangères

D 1997	14 268	314	203	57	13 954	4 141	7 120
D 1998	15 299	409	357	23	14 890	6 265	5 522
D 1999	18 900	286	216	47	18 614	6 545	7 806
D 2000	24 071	335	278	48	23 736	8 249	9 613
F 2001	23 833	357	307	41	23 476	8 920	9 060
M 2001	23 956	378	320	48	23 578	8 986	9 334
A 2001	24 372	359	296	53	24 013	9 351	9 307
M 2001	26 610	370	307	54	26 240	9 658	10 568
J 2001	26 491	301	240	53	26 190	9 660	10 555
J 2001	24 373	287	229	51	24 086	9 206	9 332

Details zu Passiven

Détails des passifs

Monatsbilanzen / Bilans mensuels

Details zu Passiven / Détails des passifs

in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Verpflichtungen aus Geldmarktpapieren Engagements résultant de papiers monétaires												
	Restlaufzeiten - Details zu Seite 14 Échéances - détails de la page 14												
Fin de mois	Total	mit Rest- laufzeit bis 1 Monat (inkl. Call- gelder)	CHF	USD	mit Rest- laufzeit über 1 Monat bis 3 Monate	CHF	USD	mit Rest- laufzeit über 3 Monate bis 1 Jahr	CHF	USD	mit Rest- laufzeit über 1 Jahr	CHF	USD
	1	2 avec échéance jusqu'à 1 mois (y compris ar- gent au jour le jour)	3	4	5 avec échéance dans plus de 1 mois et jusqu'à 3 mois	6	7	8 avec échéance dans plus de 3 mois et jusqu'à 1 an	9	10	11 avec échéance dans plus de 1 an	12	13
407 Banken / 407 banques													
D 1997	55 014	12 437	245	6 613	23 086	165	17 234	16 650	43	12 789	2 842	173	1 992
D 1998	44 783	12 505	291	9 126	11 597	124	9 030	19 899	319	15 606	783	106	672
D 1999	75 333	17 539	403	9 609	13 539	194	11 887	41 333	240	36 343	2 922	18	2 859
D 2000	54 055	20 248	115	17 614	11 955	45	10 320	19 979	49	18 949	1 874	—	1 874
F 2001	56 485	21 241	218	17 174	12 912	58	12 115	20 315	100	19 080	2 017	—	2 013
M 2001	72 561	20 880	275	16 384	28 326	31	24 591	21 649	124	20 791	1 705	5	1 683
A 2001	65 096	15 841	195	11 825	31 153	45	29 992	16 659	100	15 736	1 443	5	1 420
M 2001	80 367	27 688	353	22 761	30 574	57	29 227	20 612	91	19 846	1 493	5	1 470
J 2001	72 923	25 013	223	21 750	23 807	63	22 171	22 771	80	21 964	1 331	5	1 308
J 2001	63 123	21 237	263	18 041	17 148	44	15 917	23 918	112	22 419	821	5	798
Grossbanken / Grandes banques													
D 1997	54 665	12 299	215	6 520	22 974	162	17 129	16 571	34	12 732	2 821	173	1 973
D 1998	44 505	12 412	261	9 079	11 540	123	8 980	19 797	288	15 544	756	106	650
D 1999	74 558	17 362	360	9 523	13 461	184	11 827	40 875	133	36 283	2 860	—	2 850
D 2000	53 435	20 054	68	17 557	11 817	20	10 244	19 701	13	18 888	1 862	—	1 862
F 2001	55 825	21 027	160	17 106	12 774	39	12 069	20 018	37	19 034	2 006	—	2 002
M 2001	71 860	20 741	244	16 355	28 110	8	24 533	21 324	57	20 710	1 685	—	1 673
A 2001	64 489	15 639	147	11 771	31 101	41	29 970	16 327	33	15 650	1 422	—	1 409
M 2001	79 822	27 536	317	22 730	30 519	45	29 211	20 296	29	19 757	1 470	—	1 457
J 2001	72 327	24 884	189	21 719	23 718	51	22 135	22 423	18	21 905	1 302	—	1 289
J 2001	62 517	21 090	223	17 994	17 018	44	15 864	23 605	50	22 360	803	—	791
Kantonalbanken / Banques cantonales													
D 1997	17	15	14	1	3	3	—	0	—	—	—	—	—
D 1998	13	12	12	—	0	—	—	—	—	—	—	—	—
D 1999	19	16	15	—	2	—	2	1	—	—	—	—	—
D 2000	20	20	19	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—
F 2001	58	27	26	1	—	—	—	31	31	—	—	—	—
M 2001	43	12	12	1	—	—	—	31	31	—	—	—	—
A 2001	41	10	9	1	1	—	1	31	31	—	—	—	—
M 2001	43	11	10	1	1	—	1	31	31	—	—	—	—
J 2001	48	16	15	1	1	—	1	31	31	—	—	—	—
J 2001	41	10	10	—	—	—	—	31	31	—	—	—	—
Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne													
D 1997	2	2	2	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
D 1998	2	2	2	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
D 1999	1	1	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
D 2000	1	1	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
F 2001	0	0	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
M 2001	1	1	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
A 2001	1	1	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
M 2001	0	0	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
J 2001	0	0	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
J 2001	0	0	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Ausländische Banken / Banques étrangères													
D 1997	213	73	3	58	69	—	69	50	—	39	21	—	20
D 1998	241	63	8	41	52	—	48	99	30	62	26	—	21
D 1999	234	122	10	79	61	1	58	41	1	39	9	—	9
D 2000	207	97	12	55	71	—	67	27	—	27	12	—	12
F 2001	187	101	6	58	23	—	20	52	—	37	12	—	12
M 2001	257	70	5	28	111	—	31	61	—	32	15	—	10
A 2001	178	73	3	25	24	—	22	64	—	37	17	—	12
M 2001	167	68	3	30	14	—	14	66	—	37	18	—	12
J 2001	175	80	5	28	49	—	33	21	—	8	25	—	19
J 2001	174	72	3	35	57	—	42	32	—	19	13	—	8

Monatsbilanzen / Bilans mensuels

Details zu Passiven / Détails des passifs

in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Verpflichtungen gegenüber Banken Engagements envers les banques									
	<i>Restlaufzeiten - Details zu Seite 14 Echéances - détails de la page 14</i>									
Fin de mois	Total	auf Sicht	CHF	USD	mit Restlauf- zeit bis 1 Monat (inkl. Callgelder)	CHF	USD	mit Restlauf- zeit über 1 Monat bis 3 Monate	CHF	USD
		à vue			avec échéance jusqu'à 1 mois (y compris argent au jour le jour)			avec échéance dans plus de 1 mois et jus- qu'à 3 mois		
	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23
407 Banken / 407 banques										
D 1997	388 578	40 980	10 694	13 988	237 270	32 538	103 264	59 653	14 988	24 366
D 1998	512 738	50 130	19 703	12 358	345 499	41 687	75 383	61 456	11 176	20 104
D 1999	623 153	39 732	13 167	9 929	462 159	52 624	105 747	61 753	15 709	22 751
D 2000	602 550	46 240	16 036	13 592	347 576	48 753	149 935	63 990	12 850	23 776
F 2001	597 072	56 312	19 468	14 219	332 331	48 986	158 704	56 796	11 677	21 286
M 2001	655 285	49 280	15 367	15 461	364 159	49 845	169 218	88 615	10 277	28 048
A 2001	636 020	53 961	16 834	17 014	364 514	40 085	183 494	66 649	11 053	25 800
M 2001	627 422	55 016	20 203	15 058	343 935	37 407	183 955	77 154	17 157	29 780
J 2001	627 285	61 912	19 118	15 411	335 370	43 090	183 112	79 224	13 818	32 685
J 2001	572 629	46 387	14 948	13 035	310 600	42 159	161 241	73 289	11 962	33 980
Grossbanken / Grandes banques										
D 1997	284 892	26 754	5 153	9 603	202 539	21 882	90 212	34 232	7 539	12 146
D 1998	407 132	35 119	13 179	8 985	307 837	32 526	62 448	34 259	3 112	8 405
D 1999	489 344	23 064	6 484	5 769	418 251	40 045	90 040	24 690	2 644	8 588
D 2000	452 989	23 154	7 432	6 206	297 803	35 189	131 546	29 382	3 016	8 637
F 2001	439 878	28 350	8 107	5 682	277 479	32 517	137 718	27 495	3 152	8 544
M 2001	494 347	22 106	4 320	7 020	311 578	34 948	148 360	54 826	1 742	11 468
A 2001	487 377	28 567	7 227	9 489	319 224	26 496	168 145	37 341	3 262	11 997
M 2001	470 560	28 418	10 877	6 649	289 864	23 685	162 102	49 394	9 940	16 440
J 2001	464 449	30 781	8 088	7 212	284 728	28 710	160 964	45 472	4 993	16 299
J 2001	420 131	21 275	6 810	6 616	261 022	28 938	139 731	43 607	4 201	19 520
Kantonalbanken / Banques cantonales										
D 1997	18 942	1 840	807	583	5 320	4 030	726	3 027	2 361	425
D 1998	20 633	2 296	1 437	136	5 208	3 410	1 050	4 839	4 029	467
D 1999	34 243	2 720	1 328	673	9 268	5 883	2 138	7 462	5 407	1 612
D 2000	35 728	3 196	1 149	1 412	10 083	5 279	2 493	5 686	3 482	1 305
F 2001	37 087	4 000	1 792	1 624	11 137	6 598	2 286	4 294	2 744	726
M 2001	37 536	3 620	1 256	1 758	11 178	6 942	1 936	5 177	2 723	1 345
A 2001	34 729	2 724	1 516	639	8 975	5 008	1 705	4 909	2 448	1 622
M 2001	35 241	2 525	1 645	78	10 078	5 527	2 117	4 654	2 631	1 305
J 2001	36 452	2 212	1 304	213	9 792	6 044	2 190	5 573	3 333	1 461
J 2001	35 107	2 266	1 140	521	9 100	5 312	1 793	3 833	2 295	1 146
Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne										
D 1997	2 301	353	325	6	112	97	4	97	95	—
D 1998	3 669	670	649	5	174	163	2	418	414	—
D 1999	5 201	507	477	8	165	156	2	1 011	1 009	—
D 2000	5 719	711	640	4	378	368	2	981	973	—
F 2001	5 445	419	379	6	512	503	2	962	956	—
M 2001	5 592	496	437	8	530	524	2	1 177	1 171	2
A 2001	5 722	238	178	9	672	665	1	1 201	1 197	3
M 2001	5 588	328	282	17	594	586	3	1 046	1 042	—
J 2001	5 585	271	241	6	648	641	2	1 054	1 044	—
J 2001	5 092	207	173	7	512	501	3	1 018	1 009	—
Ausländische Banken / Banques étrangères										
D 1997	60 937	6 550	1 918	2 473	21 173	3 632	9 854	18 297	3 401	10 827
D 1998	62 066	6 320	1 967	1 986	25 517	3 622	9 808	19 058	2 424	10 474
D 1999	68 815	7 410	2 408	2 538	25 403	3 701	10 964	23 517	4 698	11 027
D 2000	75 425	10 334	3 519	3 222	27 842	3 285	12 540	22 160	2 623	12 370
F 2001	82 866	14 152	5 477	4 535	32 192	4 598	15 661	19 815	2 916	10 996
M 2001	83 500	13 351	5 530	4 340	29 511	2 757	15 066	21 956	2 453	13 376
A 2001	74 535	12 451	3 947	4 637	24 633	3 258	10 355	18 258	2 389	10 354
M 2001	80 688	13 475	4 066	5 004	30 523	3 094	15 067	18 117	1 817	10 598
J 2001	86 317	18 287	5 794	5 241	29 299	3 616	16 073	21 423	2 389	12 966
J 2001	80 561	14 538	4 196	4 104	29 475	2 663	16 509	19 199	2 418	11 423

Monatsbilanzen / Bilans mensuels

Details zu Passiven / Détails des passifs

in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Verpflichtungen gegenüber Banken/Fortsetzung Engagements envers les banques/suite									
	<i>Restlaufzeiten - Details zu Seite 14 Echéances - détails de la page 14</i>									
Fin de mois	mit Restlaufzeit über 3 Monate bis 1 Jahr	CHF	USD	mit Restlaufzeit über 1 Jahr bis 5 Jahre	CHF	USD	mit Restlaufzeit über 5 Jahre	CHF	USD	
	avec échéance dans plus de 3 mois et jusqu'à 1 an	24	25	26	27	28	29	30	31	32
407 Banken / 407 banques										
D 1997	35 298	15 498	10 038	8 549	6 202	1 626	2 126	1 460	301	
D 1998	38 088	10 381	8 236	7 887	6 837	398	2 386	1 883	314	
D 1999	29 956	12 631	7 900	10 764	9 442	367	6 372	5 389	445	
D 2000	47 122	14 269	13 973	11 775	10 592	535	7 419	6 459	426	
F 2001	52 169	14 466	16 610	12 550	11 016	417	7 048	6 074	433	
M 2001	54 637	17 105	15 743	13 220	11 465	741	6 669	5 673	443	
A 2001	57 529	17 732	19 333	13 284	11 644	666	6 814	5 770	435	
M 2001	55 577	16 462	17 387	13 302	11 580	408	7 384	6 333	454	
J 2001	59 242	15 384	17 944	14 238	12 346	600	6 670	5 617	459	
J 2001	58 993	14 916	17 860	14 322	12 194	628	6 414	5 696	435	
Grossbanken / Grandes banques										
D 1997	15 324	5 603	4 285	1 390	640	301	248	2	123	
D 1998	21 737	2 068	3 713	913	521	79	143	1	132	
D 1999	10 631	2 887	2 673	903	219	21	251	—	243	
D 2000	24 358	3 536	7 127	322	51	48	241	—	233	
F 2001	26 422	3 550	8 150	688	23	49	242	—	234	
M 2001	26 709	3 618	7 312	738	23	136	246	—	238	
A 2001	28 633	3 354	10 722	661	24	53	238	—	230	
M 2001	27 338	2 729	9 052	989	24	55	249	—	241	
J 2001	32 540	3 218	9 236	1 033	16	69	254	—	247	
J 2001	31 129	2 446	8 761	986	15	86	238	—	231	
Kantonalbanken / Banques cantonales										
D 1997	5 329	4 586	478	2 705	2 679	4	721	702	—	
D 1998	4 078	3 553	273	3 157	3 065	62	1 054	958	3	
D 1999	4 619	3 666	635	5 671	5 631	—	4 503	4 097	—	
D 2000	4 964	3 598	976	6 646	6 496	76	5 153	4 741	—	
F 2001	5 622	3 853	1 310	7 254	7 105	78	4 779	4 361	—	
M 2001	5 665	4 071	1 104	7 169	7 021	81	4 727	4 315	—	
A 2001	6 350	4 550	1 282	7 146	6 997	80	4 624	4 170	—	
M 2001	5 871	3 987	1 437	7 286	7 142	83	4 827	4 377	—	
J 2001	6 504	4 483	1 578	7 950	7 827	83	4 178	3 728	—	
J 2001	7 545	4 935	1 852	8 288	7 865	81	3 834	3 689	—	
Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne										
D 1997	436	422	2	1 216	1 214	—	87	86	—	
D 1998	830	822	2	1 486	1 483	—	91	91	—	
D 1999	1 915	1 902	1	1 465	1 463	—	138	138	—	
D 2000	2 238	2 221	1	1 340	1 339	—	72	71	—	
F 2001	2 253	2 240	1	1 244	1 243	—	53	52	—	
M 2001	2 227	2 212	—	1 110	1 109	—	51	50	—	
A 2001	2 524	2 506	—	1 041	1 040	—	46	45	—	
M 2001	2 530	2 507	1	1 050	1 050	—	39	38	—	
J 2001	2 583	2 561	3	995	996	—	33	32	—	
J 2001	2 386	2 366	3	939	939	—	30	30	—	
Ausländische Banken / Banques étrangères										
D 1997	11 559	3 786	4 783	2 161	646	1 316	960	561	178	
D 1998	8 958	3 048	3 718	1 295	783	232	890	625	179	
D 1999	9 863	2 747	4 074	1 345	781	341	1 163	838	202	
D 2000	12 383	3 097	5 374	1 426	736	351	1 202	901	193	
F 2001	14 088	3 104	6 159	1 325	686	230	1 206	898	198	
M 2001	15 843	5 241	6 266	1 845	1 097	444	935	610	205	
A 2001	15 861	5 356	6 274	2 126	1 354	491	1 195	857	205	
M 2001	15 834	5 284	6 043	1 697	1 168	224	1 558	1 219	212	
J 2001	13 706	3 108	6 230	1 983	1 277	441	1 547	1 211	213	
J 2001	13 821	3 029	6 370	1 858	1 163	455	1 655	1 331	205	

Monatsbilanzen / Bilans mensuels

Details zu Passiven / Détails des passifs

in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Verpflichtungen gegenüber Kunden in Spar- und Anlageform Engagements envers la clientèle sous forme d'épargne et de placements								
	<i>Details zu Seite 15 Détails de la page 15</i>								
Fin de mois	Total	in Sparform sous forme d'épargne davon / dont				in Anlageform sous forme de placements davon / dont			
		Total	Transaktions- konten	Freizügigkeits- konten 2. Säule	Gebundene Vor- sorgegelder 3. Säule	Übrige	Total	Transaktions- konten	Übrige
		Comptes de transactions	Comptes de libre passage (2e pilier)	Fonds de la prévoyance liée (3e pilier)	Autres		Comptes de transactions	Autres	
	33	34	35	36	38	39	40	41	

407 Banken / 407 banques

D 1997	288 474	214 917	18 177	11 846	16 482	168 412	73 557	55 443	18 114
D 1998	282 764	210 118	18 999	11 533	16 461	163 125	72 646	56 709	15 937
D 1999	286 665	211 138	21 069	11 987	16 350	161 732	75 527	62 367	13 159
D 2000	267 018	192 763	18 303	11 626	15 358	147 476	74 254	63 039	11 215
F 2001	265 428	190 916	18 146	11 428	15 455	145 887	74 512	63 686	10 826
M 2001	262 062	188 884	17 935	11 354	15 352	144 243	73 178	62 302	10 875
A 2001	262 207	188 442	17 974	11 295	15 280	143 893	73 765	62 941	10 824
M 2001	262 327	188 305	17 984	11 316	15 200	143 805	74 022	63 156	10 865
J 2001	259 049	185 833	17 653	11 290	15 168	141 723	73 216	62 182	11 034
J 2001	256 896	184 831	17 487	11 333	15 114	140 897	72 065	61 401	10 664

Grossbanken / Grandes banques

D 1997	123 114	86 515	7	5 181	7 929	73 399	36 599	27 616	8 983
D 1998	117 659	81 972	4	4 889	7 452	69 627	35 687	28 721	6 966
D 1999	114 112	77 407	—	5 022	7 122	65 263	36 706	32 114	4 591
D 2000	101 687	65 736	—	4 725	6 321	54 690	35 951	32 051	3 900
F 2001	100 865	64 407	—	4 636	6 258	53 512	36 458	32 661	3 797
M 2001	98 817	63 218	—	4 605	6 186	52 426	35 599	31 687	3 912
A 2001	99 130	62 966	—	4 609	6 134	52 223	36 164	32 275	3 889
M 2001	98 996	62 729	—	4 601	6 077	52 051	36 267	32 351	3 916
J 2001	97 495	61 663	—	4 561	6 040	51 062	35 832	31 875	3 957
J 2001	95 837	61 101	—	4 572	5 998	50 532	34 735	31 211	3 524

Kantonalbanken / Banques cantonales

D 1997	99 591	79 596	11 024	4 734	5 614	58 224	19 995	18 956	1 039
D 1998	99 812	79 103	11 646	4 723	5 836	56 898	20 710	19 551	1 159
D 1999	100 116	78 292	11 921	4 816	5 822	55 733	21 824	20 341	1 483
D 2000	92 945	71 650	11 181	4 654	5 475	50 340	21 295	19 909	1 386
F 2001	92 460	71 053	11 136	4 579	5 525	49 813	21 407	19 992	1 415
M 2001	91 334	70 350	10 976	4 579	5 496	49 297	20 985	19 626	1 359
A 2001	91 324	70 238	11 016	4 537	5 474	49 210	21 086	19 711	1 376
M 2001	91 291	70 179	10 992	4 550	5 454	49 182	21 112	19 733	1 379
J 2001	90 431	69 570	10 824	4 585	5 453	48 708	20 862	19 494	1 368
J 2001	89 993	69 225	10 707	4 583	5 438	48 497	20 768	19 416	1 351

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne

D 1997	32 486	26 574	2 787	1 329	1 745	20 713	5 912	3 460	2 452
D 1998	32 700	26 978	2 950	1 310	1 944	20 774	5 722	3 359	2 363
D 1999	33 612	27 598	3 663	1 426	1 948	20 561	6 014	3 896	2 118
D 2000	31 703	26 173	4 532	1 375	1 896	18 371	5 529	3 833	1 696
F 2001	31 528	26 153	4 473	1 349	1 941	18 390	5 374	3 862	1 512
M 2001	31 226	25 888	4 398	1 339	1 934	18 217	5 339	3 811	1 527
A 2001	31 143	25 822	4 442	1 343	1 933	18 105	5 321	3 804	1 518
M 2001	31 246	25 884	4 438	1 342	1 928	18 175	5 362	3 849	1 513
J 2001	30 886	25 576	4 403	1 328	1 925	17 919	5 310	3 794	1 516
J 2001	30 789	25 475	4 371	1 333	1 927	17 844	5 314	3 804	1 510

Ausländische Banken / Banques étrangères

D 1997	1 705	332	37	2	12	280	1 373	752	621
D 1998	2 539	595	41	2	13	541	1 943	509	1 434
D 1999	2 182	556	44	2	15	496	1 626	624	1 002
D 2000	1 783	449	49	2	10	388	1 334	533	801
F 2001	1 628	486	110	3	10	364	1 142	515	626
M 2001	1 639	489	119	4	10	355	1 150	539	610
A 2001	1 622	488	123	4	10	351	1 134	523	611
M 2001	1 716	559	192	4	10	354	1 157	558	599
J 2001	1 604	460	94	4	10	352	1 143	558	585
J 2001	1 559	461	98	4	10	348	1 098	519	579

Monatsbilanzen / Bilans mensuels

Details zu Passiven / Détails des passifs

in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Übrige Verpflichtungen gegenüber Kunden Autres engagements envers la clientèle									
	Restlaufzeiten - Details zu Seite 16 Echéances - détails de la page 16									
Fin de mois	Total	auf Sicht	CHF	USD	mit Restlauf- zeit bis 1 Monat (inkl. Callgelder)	CHF	USD	mit Restlauf- zeit über 1 Monat bis 3 Monate	CHF	USD
		à vue			avec échéance jusqu'à 1 mois (y compris argent au jour le jour)			avec échéance dans plus de 1 mois et jus- qu'à 3 mois		
	42	43	44	45	46	47	48	49	50	51

407 Banken / 407 banques

D 1997	499 809	135 007	78 314	26 469	248 254	46 915	91 641	67 761	18 491	32 158
D 1998	598 913	144 115	84 460	25 846	315 019	48 321	103 376	80 544	21 623	36 418
D 1999	690 284	169 618	90 596	32 425	406 147	49 960	129 813	72 054	16 980	38 023
D 2000	612 456	162 447	86 034	34 927	285 326	58 111	150 275	89 207	22 847	45 554
F 2001	649 596	164 999	87 341	34 639	312 392	62 202	163 568	91 208	25 464	44 626
M 2001	670 656	162 117	85 264	35 844	320 988	64 567	170 458	109 149	29 209	57 795
A 2001	681 516	165 543	86 682	37 004	316 465	65 451	157 574	110 883	29 941	59 330
M 2001	690 367	171 270	90 895	37 239	331 363	69 267	170 329	103 098	26 204	59 260
J 2001	691 065	167 045	88 083	36 770	326 372	68 495	172 054	114 360	28 109	65 811
J 2001	666 057	160 993	86 219	34 721	318 637	69 974	168 694	103 960	27 301	55 991

Grossbanken / Grandes banques

D 1997	335 259	69 443	39 799	12 951	196 720	30 992	70 825	45 511	9 656	23 811
D 1998	418 251	71 972	41 424	12 242	254 431	28 464	80 165	55 459	10 560	26 778
D 1999	484 383	82 277	43 449	15 229	335 263	29 355	102 205	46 999	7 163	28 127
D 2000	389 145	75 379	41 054	13 808	205 643	32 386	121 153	60 699	10 056	35 636
F 2001	422 720	80 507	42 571	15 499	234 807	35 619	134 204	59 858	10 800	34 192
M 2001	441 719	77 034	40 623	15 634	240 089	36 783	139 798	76 915	13 933	46 778
A 2001	444 732	80 617	42 669	16 596	232 108	36 097	124 678	75 110	13 463	46 505
M 2001	452 326	81 462	44 781	15 457	247 441	38 448	136 166	70 296	11 498	47 409
J 2001	457 300	80 931	43 759	16 031	245 364	39 582	138 728	78 753	12 633	52 654
J 2001	435 159	77 090	43 271	13 777	238 263	39 613	137 818	68 456	11 417	43 227

Kantonalbanken / Banques cantonales

D 1997	45 070	17 101	15 301	495	9 146	8 315	257	4 159	4 008	44
D 1998	49 488	19 492	17 333	738	11 780	10 914	221	5 772	5 560	95
D 1999	52 326	21 927	18 951	938	13 644	11 344	251	5 145	4 729	75
D 2000	59 661	20 626	17 824	927	19 301	14 788	196	6 883	6 639	134
F 2001	61 715	21 824	18 875	984	17 949	13 384	241	8 202	7 851	100
M 2001	63 829	21 153	18 336	964	19 789	15 239	247	9 465	8 931	214
A 2001	66 354	20 890	17 953	1 047	21 327	16 333	391	9 974	9 743	101
M 2001	62 392	21 362	18 397	1 034	18 300	16 978	356	8 805	8 561	112
J 2001	61 020	21 160	18 200	995	17 406	16 219	242	8 673	8 385	159
J 2001	61 344	21 160	18 314	960	16 944	15 693	263	9 491	9 211	110

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne

D 1997	7 945	5 490	5 155	61	625	537	8	335	308	4
D 1998	8 237	5 750	5 404	76	749	568	16	333	329	2
D 1999	8 808	5 833	5 417	93	1 126	740	13	405	400	—
D 2000	10 444	5 607	5 192	89	1 263	1 187	12	1 165	1 153	2
F 2001	10 899	5 764	5 273	99	1 620	1 535	15	1 130	1 118	2
M 2001	10 795	5 508	5 105	84	1 542	1 448	13	1 172	1 161	3
A 2001	11 177	5 682	5 252	89	1 528	1 444	10	1 303	1 294	—
M 2001	11 422	5 747	5 299	96	1 725	1 649	11	1 366	1 353	1
J 2001	11 340	5 557	5 131	95	1 771	1 688	14	1 350	1 333	—
J 2001	12 068	5 661	5 208	122	2 130	2 041	8	1 445	1 430	—

Ausländische Banken / Banques étrangères

D 1997	46 231	17 872	4 114	7 640	15 814	1 524	8 984	8 871	2 221	4 211
D 1998	55 918	20 358	5 397	7 658	20 031	2 251	11 576	11 492	3 235	5 867
D 1999	59 092	24 198	5 745	8 874	21 381	1 239	13 069	9 089	1 795	4 923
D 2000	64 102	25 432	5 301	11 475	23 847	2 130	13 777	9 186	1 631	5 187
F 2001	68 196	23 779	4 586	10 418	23 676	2 480	14 155	10 976	2 584	5 690
M 2001	67 462	24 786	4 696	11 230	24 612	2 064	14 905	10 749	1 822	6 352
A 2001	71 805	24 980	4 447	11 592	27 287	2 723	17 417	12 160	1 718	7 242
M 2001	74 478	27 102	4 885	12 445	28 385	2 730	17 867	11 538	1 617	6 948
J 2001	72 650	25 771	4 977	11 693	27 121	2 129	17 109	12 205	1 220	7 713
J 2001	69 653	25 028	4 084	12 109	25 381	2 034	15 603	11 680	1 190	7 272

Monatsbilanzen / Bilans mensuels

Details zu Passiven / Détails des passifs

in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Übrige Verpflichtungen gegenüber Kunden/Fortsetzung Autres engagements envers la clientèle/suite								
	<i>Restlaufzeiten - Details zu Seite 16 Echéances - détails de la page 16</i>								
Fin de mois	mit Restlaufzeit über 3 Monate bis 1 Jahr	CHF	USD	mit Restlaufzeit über 1 Jahr bis 5 Jahre	CHF	USD	mit Restlaufzeit über 5 Jahre	CHF	USD
	avec échéance dans plus de 3 mois et jusqu'à 1 an			avec échéance dans plus de 1 an et jusqu'à 5 ans			avec échéance dans plus de 5 ans		
	52	53	54	55	56	57	58	59	60

407 Banken / 407 banques

D 1997	25 384	10 846	8 394	14 021	11 768	953	9 130	5 699	2 498
D 1998	33 217	9 680	14 052	17 585	10 123	1 163	8 284	4 951	2 133
D 1999	22 313	8 881	8 303	12 029	8 638	1 777	7 702	4 778	2 515
D 2000	43 130	12 686	19 010	19 065	8 957	8 934	12 586	6 096	6 132
F 2001	46 120	14 738	25 250	18 891	8 793	8 962	13 934	7 588	6 151
M 2001	45 469	13 708	23 127	18 396	8 890	8 606	14 015	7 436	6 274
A 2001	53 560	15 495	32 066	19 043	9 210	8 587	15 426	7 282	7 795
M 2001	50 467	13 938	30 892	19 332	9 201	8 857	14 150	7 231	6 560
J 2001	48 748	14 059	29 355	19 450	9 424	8 875	14 544	7 430	6 749
J 2001	49 533	14 554	29 540	18 376	9 422	8 096	14 212	7 371	6 492

Grossbanken / Grandes banques

D 1997	15 331	4 642	6 143	3 740	1 589	892	4 515	1 107	2 490
D 1998	23 634	3 732	12 042	8 862	1 518	1 096	3 881	626	2 057
D 1999	12 309	2 738	5 861	3 880	750	1 681	3 525	688	2 437
D 2000	29 623	4 520	15 360	11 067	1 185	8 815	6 734	572	5 879
F 2001	30 059	5 100	20 701	10 950	1 064	8 861	6 522	510	5 896
M 2001	30 603	4 411	19 326	10 335	1 039	8 503	6 743	511	6 008
A 2001	37 925	5 610	28 456	10 678	1 047	8 499	8 295	499	7 528
M 2001	34 990	4 416	27 139	11 145	1 224	8 772	6 991	428	6 284
J 2001	33 976	4 998	25 806	11 159	1 355	8 779	7 118	369	6 474
J 2001	34 393	5 165	25 903	10 094	1 381	8 009	6 864	369	6 227

Kantonalbanken / Banques cantonales

D 1997	4 140	4 060	54	7 679	7 679	—	2 843	2 843	—
D 1998	3 951	3 875	61	5 884	5 858	—	2 608	2 608	—
D 1999	4 041	3 911	50	5 151	5 132	—	2 418	2 418	—
D 2000	4 978	4 857	38	5 490	5 474	16	2 383	2 383	—
F 2001	5 928	5 814	36	5 520	5 505	14	2 292	2 292	—
M 2001	5 659	5 556	32	5 540	5 524	14	2 224	2 224	—
A 2001	6 170	6 036	54	5 775	5 758	15	2 218	2 218	—
M 2001	6 093	5 940	35	5 592	5 572	18	2 241	2 241	—
J 2001	5 941	5 703	62	5 562	5 542	18	2 280	2 267	—
J 2001	6 050	5 841	66	5 426	5 405	19	2 272	2 260	—

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne

D 1997	414	412	—	816	816	—	265	265	—
D 1998	444	442	—	710	710	—	251	251	—
D 1999	657	655	—	537	537	—	249	249	—
D 2000	920	915	—	1 095	1 094	—	393	393	—
F 2001	1 019	1 013	—	970	970	—	397	397	—
M 2001	1 103	1 097	—	1 071	1 071	—	398	398	—
A 2001	1 162	1 154	—	1 104	1 104	—	398	398	—
M 2001	1 044	1 038	—	1 139	1 139	—	401	401	—
J 2001	1 057	1 051	—	1 203	1 203	—	402	402	—
J 2001	1 198	1 192	—	1 275	1 274	—	359	359	—

Ausländische Banken / Banques étrangères

D 1997	2 655	616	1 234	834	765	43	185	162	8
D 1998	2 644	740	1 130	1 340	1 251	63	52	44	8
D 1999	2 560	525	1 436	1 427	1 232	81	206	195	2
D 2000	3 594	571	2 233	547	412	42	1 477	1 266	164
F 2001	4 611	537	2 987	570	432	42	3 170	2 955	169
M 2001	3 649	485	2 204	567	433	43	3 088	2 865	175
A 2001	3 633	521	2 140	575	450	26	2 948	2 725	174
M 2001	3 726	586	2 129	568	456	20	2 945	2 715	181
J 2001	3 623	478	2 126	635	512	27	3 181	2 955	180
J 2001	3 695	512	2 143	694	555	23	3 173	2 955	174

Monatsbilanzen / Bilans mensuels

Details zu Passiven / Détails des passifs

in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Kassenobligationen Obligations de caisse			Anleihen und Pfandbriefdarlehen Prêts des centrales d'émission de lettres de gage et emprunts					
	<i>Details zu Seite 16 Détails de la page 16</i>			<i>Restlaufzeiten - Details zu Seite 16 Échéances - détails de la page 16</i>					
Fin de mois	Total	mit Restlaufzeit von weniger als 5 Jahren	mit Restlaufzeit von 5 Jahren und mehr	Total	Obligationen-, Options- und Wandelanleihen		Darlehen der Pfandbriefzentralen	Darlehen von Emissionszentralen	
		avec échéance dans moins de 5 ans	avec échéance dans 5 ans et davantage		Emprunts obligataires (y compris à option et convertibles)				
					Total ¹	CHF	USD		
	61	62	63	64	65	66	67	68	69

407 Banken / 407 banques

D 1997	54 700	50 498	4 203	114 270	82 477	52 122	22 701	28 513	3 280
D 1998	42 989	39 992	2 997	119 012	83 954	54 862	19 235	32 397	2 662
D 1999	33 500	31 228	2 272	137 493	98 384	58 690	21 701	36 728	2 381
D 2000	34 687	32 542	2 145	141 015	98 061	58 650	22 272	40 977	1 978
F 2001	35 155	33 040	2 116	165 320	121 863	53 729	44 142	41 531	1 926
M 2001	35 473	33 299	2 174	165 675	122 198	60 147	36 238	41 668	1 810
A 2001	35 531	33 235	2 296	165 906	122 357	59 719	36 304	41 760	1 789
M 2001	35 606	33 447	2 159	165 955	122 353	58 979	36 766	41 916	1 686
J 2001	35 699	33 553	2 146	170 437	126 459	58 775	39 962	42 292	1 686
J 2001	35 650	33 509	2 141	167 524	123 539	58 883	37 848	42 300	1 686

Grossbanken / Grandes banques

D 1997	17 311	16 251	1 060	52 888	49 829	19 645	22 602	2 372	686
D 1998	12 924	12 206	718	53 020	50 354	21 422	19 144	2 199	467
D 1999	8 750	8 410	340	63 582	61 351	22 035	21 528	1 923	307
D 2000	7 663	7 495	168	60 307	58 503	19 442	22 102	1 620	184
F 2001	7 508	7 358	151	84 780	83 040	15 236	43 971	1 573	167
M 2001	7 608	7 461	146	84 881	83 201	21 479	36 064	1 529	151
A 2001	7 592	7 449	143	85 076	83 404	21 070	36 139	1 522	151
M 2001	7 588	7 447	140	84 671	83 062	19 968	36 615	1 481	128
J 2001	7 599	7 456	142	88 678	87 079	19 672	39 810	1 471	128
J 2001	7 533	7 390	143	85 369	83 764	19 370	37 705	1 478	128

Kantonalbanken / Banques cantonales

D 1997	21 764	20 058	1 706	48 345	30 262	30 262	—	17 712	371
D 1998	17 328	16 070	1 258	51 244	31 209	31 209	—	19 759	276
D 1999	12 735	11 885	850	57 239	34 500	34 500	—	22 519	220
D 2000	12 748	11 977	770	61 907	36 828	36 730	—	24 946	132
F 2001	12 829	12 082	747	61 609	36 114	36 014	—	25 349	146
M 2001	12 910	12 155	755	61 755	36 295	36 195	—	25 330	130
A 2001	12 908	12 144	763	61 851	36 279	36 179	—	25 441	130
M 2001	12 932	12 182	750	62 182	36 642	36 543	—	25 430	110
J 2001	12 972	12 225	746	62 484	36 734	36 635	—	25 639	111
J 2001	12 976	12 229	748	62 807	37 057	36 958	—	25 639	111

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne

D 1997	7 754	7 120	634	9 214	574	574	—	6 804	1 835
D 1998	6 644	6 183	462	9 623	398	398	—	7 729	1 496
D 1999	5 942	5 478	464	10 188	252	252	—	8 675	1 262
D 2000	6 569	5 995	575	10 854	422	422	—	9 415	1 018
F 2001	6 835	6 301	534	10 867	422	422	—	9 477	969
M 2001	6 886	6 330	556	10 910	416	416	—	9 608	887
A 2001	6 929	6 262	667	10 893	416	416	—	9 594	884
M 2001	6 956	6 404	551	10 955	416	416	—	9 714	825
J 2001	6 946	6 398	548	10 915	416	416	—	9 676	824
J 2001	6 953	6 403	550	11 002	502	502	—	9 676	824

Ausländische Banken / Banques étrangères

D 1997	419	409	10	826	826	654	99	—	—
D 1998	709	690	19	893	893	733	91	—	—
D 1999	406	392	15	199	199	171	28	—	—
D 2000	255	242	13	—	—	—	—	—	—
F 2001	238	222	16	—	—	—	—	—	—
M 2001	233	217	16	30	—	—	—	30	—
A 2001	232	217	15	30	—	—	—	30	—
M 2001	229	215	14	30	—	—	—	30	—
J 2001	225	212	13	45	—	—	—	45	—
J 2001	218	205	13	45	—	—	—	45	—

Unternehmung / Comptoirs en Suisse et à l'étranger

Inländische Bankstellen / Comptoirs en Suisse

Treuhandaktiven und -passiven Actifs et passifs à titre fiduciaire

Unternehmungen / Comptoirs en Suisse et à l'étranger

in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Treuhandaktiven Actifs à titre fiduciaire						Treuhandpassiven Passifs à titre fiduciaire					
	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen Autres monnaies	Edelmetalle Métaux précieux	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen Autres monnaies	Edelmetalle Métaux précieux
Fin de mois	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
407 Banken / 407 banques												
D 1997	343 899	34 120	207 436	31 638	70 512	193	343 899	34 120	207 436	31 638	70 512	193
D 1998	337 882	29 409	201 397	35 238	71 656	181	337 882	29 409	201 398	35 238	71 656	181
D 1999	376 063	28 086	229 503	84 872	33 412	190	376 063	28 086	229 503	84 873	33 412	191
D 2000	418 839	38 603	247 555	100 055	32 438	189	418 839	38 602	247 555	100 055	32 438	189
F 2001	427 849	37 910	253 233	104 012	32 518	176	427 849	37 910	253 233	104 011	32 519	176
M 2001	438 138	38 143	263 303	103 226	33 238	227	438 138	38 143	263 304	103 226	33 238	227
A 2001	434 324	38 511	258 136	103 773	33 723	180	434 324	38 511	258 136	103 773	33 723	180
M 2001	444 315	38 072	267 738	103 190	35 127	190	444 315	38 071	267 737	103 191	35 126	190
J 2001	443 700	39 564	265 563	103 376	35 005	193	443 700	39 563	265 563	103 376	35 004	193
J 2001	431 198	40 035	253 714	103 749	33 512	188	452 932	40 034	253 713	103 748	33 512	188
Grossbanken / Grandes banques												
D 1997	79 968	7 753	47 912	8 624	15 678	—	79 968	7 753	47 913	8 624	15 678	—
D 1998	76 567	6 608	45 796	8 998	15 163	—	76 567	6 609	45 796	8 999	15 163	—
D 1999	71 705	5 541	44 644	16 323	5 196	—	71 705	5 541	44 644	16 324	5 197	—
D 2000	74 656	6 673	45 390	17 461	5 132	—	74 656	6 673	45 390	17 461	5 132	—
F 2001	76 207	6 882	46 400	17 815	5 110	—	76 207	6 882	46 400	17 815	5 110	—
M 2001	76 426	6 710	47 512	16 891	5 314	—	76 426	6 709	47 512	16 891	5 314	—
A 2001	75 487	7 084	45 851	17 174	5 377	—	75 487	7 084	45 851	17 175	5 377	—
M 2001	76 119	6 817	46 933	16 901	5 468	—	76 119	6 817	46 933	16 902	5 468	—
J 2001	74 473	6 747	45 596	16 739	5 391	—	74 473	6 746	45 596	16 739	5 391	—
J 2001	71 829	7 119	42 702	16 878	5 130	—	71 829	7 120	42 701	16 879	5 130	—
Kantonalbanken / Banques cantonales												
D 1997	8 132	2 852	2 469	890	1 921	—	8 132	2 852	2 469	889	1 922	—
D 1998	7 303	2 185	2 554	928	1 636	—	7 303	2 185	2 554	928	1 636	—
D 1999	7 529	2 295	2 765	1 816	653	—	7 529	2 295	2 765	1 816	653	—
D 2000	8 975	3 236	3 075	2 191	472	—	8 975	3 236	3 075	2 192	473	—
F 2001	8 234	2 565	2 759	2 369	541	—	8 234	2 565	2 759	2 370	541	—
M 2001	8 516	2 612	2 871	2 391	642	—	8 516	2 611	2 870	2 392	642	—
A 2001	8 594	2 668	2 855	2 443	627	—	8 594	2 668	2 855	2 443	627	—
M 2001	8 947	2 725	3 244	2 399	580	—	8 947	2 725	3 243	2 400	580	—
J 2001	9 389	3 276	3 116	2 424	573	—	9 389	3 276	3 116	2 425	572	—
J 2001	9 464	3 469	3 011	2 426	558	—	9 464	3 469	3 011	2 426	558	—
Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne												
D 1997	413	78	151	114	71	—	413	78	151	114	72	—
D 1998	390	69	164	91	66	—	390	70	164	91	66	—
D 1999	329	50	142	107	31	—	329	49	142	106	31	—
D 2000	474	139	148	154	33	—	474	138	148	154	32	—
F 2001	511	150	160	167	33	—	511	150	160	168	33	—
M 2001	522	157	161	171	32	—	522	158	161	172	32	—
A 2001	560	186	165	175	32	—	560	187	165	176	32	—
M 2001	542	170	163	175	33	—	542	171	162	176	34	—
J 2001	543	159	160	188	36	—	543	160	160	188	36	—
J 2001	551	172	153	182	45	—	551	171	153	182	45	—
Ausländische Banken / Banques étrangères												
D 1997	162 553	7 193	107 064	12 749	35 530	16	162 553	7 193	107 064	12 749	35 529	16
D 1998	168 161	6 899	109 179	14 494	37 585	4	168 161	6 898	109 179	14 493	37 585	4
D 1999	192 940	6 589	126 070	40 490	19 784	7	192 940	6 591	126 070	40 490	19 785	6
D 2000	209 953	8 882	135 843	46 750	18 477	—	209 953	8 881	135 843	46 750	18 477	—
F 2001	216 834	8 893	140 021	49 288	18 633	—	216 834	8 892	140 021	49 288	18 633	—
M 2001	222 461	8 959	145 856	48 912	18 734	—	222 461	8 959	145 856	48 913	18 734	—
A 2001	219 536	9 030	142 088	49 409	19 007	—	219 536	9 030	142 088	49 409	19 008	—
M 2001	227 606	8 998	149 118	49 611	19 880	—	227 606	8 998	149 118	49 611	19 879	—
J 2001	227 904	9 131	148 481	50 110	20 183	—	227 904	9 130	148 481	50 109	20 182	—
J 2001	220 862	8 988	142 414	50 226	19 235	—	220 862	8 987	142 414	50 226	19 235	—

¹ Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die anderen Währungen der Staaten des Euro-Währungsgebietes

¹ Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les autres monnaies des Etats participant à la zone euro

Treuhandaktiven und -passiven nach Inland Actifs et passifs à titre fiduciaire en comptes suisses

Unternehmungen / Comptoirs en Suisse et à l'étranger

in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Treuhandaktiven Actifs à titre fiduciaire						Treuhandpassiven Passifs à titre fiduciaire					
	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen Autres monnaies	Edelmetalle Métaux précieux	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen Autres monnaies	Edelmetalle Métaux précieux
Fin de mois	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
407 Banken / 407 banques												
D 1997	3 046	2 454	224	134	158	76	66 046	18 410	27 589	7 881	12 055	111
D 1998	2 691	2 080	228	64	256	63	65 192	16 365	27 650	8 065	12 997	115
D 1999	3 563	2 106	912	355	118	72	70 823	16 172	29 947	19 523	5 067	114
D 2000	4 615	2 104	1 591	745	108	67	83 770	22 673	31 778	24 148	5 049	122
F 2001	2 552	1 191	973	263	58	67	82 117	22 347	31 358	23 512	4 791	109
M 2001	2 665	1 207	1 007	341	43	67	83 310	22 533	32 700	22 914	5 003	160
A 2001	2 511	1 215	772	374	81	69	82 043	22 963	31 244	22 796	4 929	111
M 2001	2 012	1 135	484	257	63	73	82 471	22 817	31 990	22 582	4 965	117
J 2001	2 921	1 146	1 329	279	93	74	83 131	24 026	31 325	22 904	4 757	119
J 2001	2 239	1 106	766	250	48	69	83 749	24 435	31 270	23 157	4 768	119
Grossbanken / Grandes banques												
D 1997	353	289	29	27	8	—	18 484	4 729	7 728	2 728	3 299	—
D 1998	364	330	16	13	5	0	17 744	4 092	7 558	2 901	3 193	0
D 1999	196	175	14	7	—	—	16 611	3 402	7 159	5 049	1 001	—
D 2000	45	8	8	29	—	—	17 884	4 562	6 582	5 501	1 239	—
F 2001	46	8	9	29	—	—	17 840	4 882	6 292	5 527	1 139	—
M 2001	53	8	16	29	—	—	17 516	4 725	6 289	5 288	1 214	—
A 2001	53	8	16	29	—	—	17 571	5 060	6 083	5 250	1 178	—
M 2001	49	8	17	24	—	—	17 471	4 879	6 398	4 988	1 206	—
J 2001	48	8	16	24	0	—	16 904	4 893	5 874	5 088	1 049	—
J 2001	42	3	16	23	—	—	18 293	5 374	6 143	5 601	1 175	—
Kantonalbanken / Banques cantonales												
D 1997	1 220	1 212	1	5	2	—	4 542	2 468	1 102	245	727	—
D 1998	1 168	1 153	4	10	1	—	3 693	1 867	948	224	654	—
D 1999	1 141	1 141	—	—	—	—	3 938	2 066	917	562	393	—
D 2000	1 132	1 132	—	—	—	—	5 126	2 868	1 124	923	211	—
F 2001	550	550	—	—	—	—	4 195	2 177	762	970	286	—
M 2001	783	598	105	67	13	—	4 282	2 197	805	919	361	—
A 2001	803	603	115	72	13	—	4 397	2 261	831	957	348	—
M 2001	527	527	—	—	—	—	4 524	2 289	1 029	916	290	—
J 2001	527	527	—	—	—	—	5 231	2 842	1 007	1 105	277	—
J 2001	526	526	—	—	—	—	5 144	2 981	960	942	261	—
Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne												
D 1997	55	11	21	12	11	—	189	53	65	38	33	—
D 1998	31	10	16	2	3	—	154	36	65	25	28	—
D 1999	55	11	28	12	4	—	130	38	49	34	9	—
D 2000	27	10	8	6	3	—	219	100	49	56	14	—
F 2001	29	12	8	6	3	—	229	98	60	58	13	—
M 2001	28	11	8	6	3	—	226	98	58	57	13	—
A 2001	23	9	7	5	2	—	253	108	62	69	14	—
M 2001	24	9	8	5	2	—	257	116	56	69	16	—
J 2001	25	9	7	6	3	—	252	104	53	78	17	—
J 2001	20	6	6	6	2	—	253	113	50	73	17	—
Ausländische Banken / Banques étrangères												
D 1997	275	100	59	39	70	7	16 644	2 735	8 224	1 687	3 995	3
D 1998	503	88	157	30	227	1	19 018	2 708	9 716	1 846	4 748	—
D 1999	775	152	505	68	48	2	20 431	2 859	9 311	6 245	2 016	—
D 2000	1 197	226	599	312	60	—	23 035	4 053	9 360	7 641	1 981	—
F 2001	661	151	407	72	31	—	22 122	4 073	8 934	7 311	1 804	—
M 2001	859	136	634	86	3	—	22 235	4 144	9 251	7 061	1 779	—
A 2001	565	107	344	84	30	—	22 037	4 201	9 036	7 065	1 735	—
M 2001	383	107	178	67	31	—	22 381	4 179	9 374	7 108	1 720	—
J 2001	1 227	171	882	109	65	—	21 805	4 150	9 122	6 867	1 666	—
J 2001	674	118	461	73	22	—	21 727	4 064	9 340	6 737	1 586	—

¹ Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die anderen Währungen der Staaten des Euro-Währungsgebietes

¹ Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les autres monnaies des Etats participant à la zone euro

Treuhandaktiven und -passiven nach Ausland Actifs et passifs à titre fiduciaire en comptes étrangers

Unternehmungen / Comptoirs en Suisse et à l'étranger

in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Treuhandaktiven Actifs à titre fiduciaire						Treuhandpassiven Passifs à titre fiduciaire					
	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen Autres monnaies	Edelmetalle Métaux précieux	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen Autres monnaies	Edelmetalle Métaux précieux
Fin de mois	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
407 Banken / 407 banques												
D 1997	340 853	31 666	207 212	31 504	70 354	117	277 853	15 710	179 847	23 757	58 457	82
D 1998	335 190	27 329	201 169	35 174	71 400	118	272 690	13 044	173 748	27 173	58 659	66
D 1999	372 500	25 980	228 591	84 517	33 294	118	305 242	11 914	199 556	65 350	28 345	77
D 2000	414 225	36 499	245 964	99 310	32 330	122	335 069	15 929	215 777	75 907	27 389	67
F 2001	425 297	36 719	252 260	103 749	32 460	109	345 732	15 563	221 875	80 499	27 728	67
M 2001	435 472	36 936	262 296	102 885	33 195	160	354 828	15 610	230 604	80 312	28 235	67
A 2001	431 812	37 296	257 364	103 399	33 642	111	352 280	15 548	226 892	80 977	28 794	69
M 2001	442 305	36 937	267 254	102 933	35 064	117	361 844	15 254	235 747	80 609	30 161	73
J 2001	440 780	38 418	264 234	103 097	34 912	119	360 568	15 537	234 238	80 472	30 247	74
J 2001	428 959	38 929	252 948	103 499	33 464	119	347 446	15 599	222 443	80 591	28 744	69
Grossbanken / Grandes banques												
D 1997	79 614	7 464	47 883	8 597	15 670	—	61 484	3 024	40 185	5 896	12 379	—
D 1998	76 201	6 278	45 780	9 885	15 158	—	58 823	2 517	38 238	6 098	11 970	—
D 1999	71 508	5 366	44 630	16 316	5 196	—	55 095	2 139	37 485	11 275	4 196	—
D 2000	74 611	6 665	45 382	17 432	5 132	—	56 772	2 111	38 808	11 960	3 893	—
F 2001	76 161	6 874	46 391	17 786	5 110	—	58 367	2 000	40 108	12 288	3 971	—
M 2001	76 374	6 702	47 496	16 862	5 314	—	58 910	1 984	41 223	11 603	4 100	—
A 2001	75 433	7 076	45 835	17 145	5 377	—	57 916	2 024	39 768	11 925	4 199	—
M 2001	76 070	6 809	46 916	16 877	5 468	—	58 649	1 938	40 535	11 914	4 262	—
J 2001	74 425	6 739	45 580	16 715	5 391	—	57 568	1 853	39 722	11 651	4 342	—
J 2001	71 787	7 116	42 686	16 855	5 130	—	53 537	1 746	36 558	11 278	3 955	—
Kantonalbanken / Banques cantonales												
D 1997	6 912	1 640	2 468	885	1 919	—	3 590	384	1 367	644	1 195	—
D 1998	6 135	1 032	2 550	918	1 635	—	3 610	318	1 606	704	982	—
D 1999	6 388	1 154	2 765	1 816	653	—	3 591	229	1 848	1 254	260	—
D 2000	7 842	2 104	3 075	2 191	472	—	3 850	368	1 951	1 269	262	—
F 2001	7 684	2 015	2 759	2 369	541	—	4 040	388	1 997	1 400	255	—
M 2001	7 733	2 014	2 766	2 324	629	—	4 233	414	2 065	1 473	281	—
A 2001	7 790	2 065	2 740	2 371	614	—	4 196	407	2 024	1 486	279	—
M 2001	8 421	2 198	3 244	2 399	580	—	4 424	436	2 214	1 484	290	—
J 2001	8 862	2 749	3 116	2 424	573	—	4 158	434	2 109	1 320	295	—
J 2001	8 938	2 943	3 011	2 426	588	—	4 320	488	2 051	1 484	297	—
Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne												
D 1997	359	67	130	102	60	—	226	25	86	76	39	—
D 1998	359	59	148	89	63	—	237	34	99	66	38	—
D 1999	275	39	114	95	27	—	198	11	93	72	22	—
D 2000	447	129	140	148	30	—	253	38	99	98	18	—
F 2001	481	138	152	161	30	—	282	52	100	110	20	—
M 2001	493	146	153	165	29	—	297	60	103	115	19	—
A 2001	535	177	158	170	30	—	307	79	103	107	18	—
M 2001	517	161	155	170	31	—	286	55	106	107	18	—
J 2001	518	150	153	182	33	—	292	56	107	110	19	—
J 2001	532	166	147	176	43	—	298	58	103	109	28	—
Ausländische Banken / Banques étrangères												
D 1997	162 277	7 093	107 005	12 710	35 460	9	145 907	4 458	98 840	11 062	31 534	13
D 1998	167 658	6 811	109 022	14 464	37 358	3	149 141	4 190	99 463	12 647	32 837	4
D 1999	192 165	6 437	125 565	40 422	19 736	5	172 511	3 732	116 759	34 245	17 769	6
D 2000	208 755	8 656	135 244	46 438	18 417	—	186 916	4 828	126 483	39 109	16 496	—
F 2001	216 174	8 742	139 614	49 216	18 602	—	194 712	4 819	131 087	41 977	16 829	—
M 2001	221 602	8 823	145 222	48 826	18 731	—	200 227	4 815	136 605	41 852	16 955	—
A 2001	218 969	8 923	141 744	49 325	18 977	—	197 498	4 829	133 052	42 344	17 273	—
M 2001	227 224	8 891	148 940	49 544	19 849	—	205 225	4 819	139 744	42 503	18 159	—
J 2001	226 678	8 960	147 599	50 001	20 118	—	206 097	4 980	139 359	43 242	18 516	—
J 2001	220 189	8 870	141 953	50 153	19 213	—	199 135	4 923	133 074	43 489	17 649	—

¹ Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die anderen Währungen der Staaten des Euro-Währungsgebietes

¹ Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les autres monnaies des Etats participant à la zone euro

Treuhandaktiven und -passiven Actifs et passifs à titre fiduciaire

Inländische Bankstellen / Comptoirs en Suisse

in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Treuhandaktiven Actifs à titre fiduciaire						Treuhandpassiven Passifs à titre fiduciaire					
	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen Autres monnaies	Edelmetalle Métaux précieux	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen Autres monnaies	Edelmetalle Métaux précieux
Fin de mois	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12

407 Banken / 407 banques

D 1997	433 194	40 289	265 586	40 319	86 806	193	433 194	40 289	265 586	40 319	86 806	193
D 1998	431 102	35 201	264 373	43 829	87 518	181	431 102	35 201	264 373	43 829	87 518	181
D 1999	480 174	32 187	299 471	104 310	44 016	190	480 174	32 187	299 471	104 309	44 017	191
D 2000	538 232	47 517	324 426	125 230	40 870	189	538 232	47 517	324 426	125 230	40 870	189
F 2001	550 896	46 887	332 480	130 544	40 809	176	550 896	46 886	332 480	130 544	40 809	176
M 2001	565 429	47 255	346 036	130 032	41 878	227	565 429	47 255	346 036	130 032	41 878	227
A 2001	564 898	47 541	343 253	131 501	42 422	180	564 898	47 541	343 253	131 501	42 422	180
M 2001	578 500	47 504	355 584	131 219	44 003	190	578 500	47 503	355 585	131 219	44 003	190
J 2001	578 854	49 452	353 335	131 691	44 182	193	578 854	49 453	353 336	131 691	44 182	193
J 2001	564 089	50 114	338 680	132 538	42 570	188	565 823	50 113	338 680	132 538	42 569	188

Grossbanken / Grandes banques

D 1997	150 738	12 997	94 287	15 556	27 899	—	150 738	12 996	94 287	15 556	27 899	—
D 1998	150 164	11 184	96 380	15 693	26 907	—	150 164	11 183	96 380	15 693	26 906	—
D 1999	153 178	8 739	100 180	29 958	14 301	—	153 178	8 738	100 180	29 958	14 301	—
D 2000	168 403	13 974	106 213	36 181	12 036	—	168 403	13 974	106 213	36 181	12 036	—
F 2001	173 149	14 099	109 647	37 480	11 923	—	173 149	14 099	109 647	37 481	11 923	—
M 2001	176 922	13 968	113 838	36 663	12 452	—	176 922	13 968	113 838	36 663	12 451	—
A 2001	175 138	14 097	111 051	37 524	12 467	—	175 138	14 096	111 050	37 524	12 467	—
M 2001	179 537	14 332	114 692	37 748	12 766	—	179 537	14 331	114 692	37 747	12 766	—
J 2001	178 740	14 549	113 717	37 544	12 929	—	178 740	14 549	113 717	37 545	12 929	—
J 2001	174 172	14 930	108 811	37 854	12 576	—	174 172	14 930	108 811	37 854	12 576	—

Ausländische Banken / Banques étrangères

D 1997	167 189	7 378	110 026	13 237	36 531	16	167 189	7 378	110 025	13 238	36 530	16
D 1998	174 795	7 264	113 207	15 151	39 169	4	174 795	7 263	113 206	15 151	39 170	4
D 1999	200 227	6 732	130 793	42 644	20 051	7	200 227	6 733	130 793	42 643	20 052	6
D 2000	217 914	9 183	141 073	48 920	18 737	—	217 914	9 182	141 073	48 920	18 738	—
F 2001	224 698	9 188	145 235	51 397	18 878	—	224 698	9 187	145 235	51 398	18 878	—
M 2001	230 119	9 200	150 967	50 981	18 972	—	230 119	9 201	150 966	50 981	18 972	—
A 2001	230 780	9 221	150 473	51 810	19 274	—	230 780	9 221	150 473	51 810	19 275	—
M 2001	238 273	9 169	157 103	51 916	20 086	—	238 273	9 169	157 104	51 916	20 086	—
J 2001	238 697	9 275	156 507	52 504	20 412	—	238 697	9 274	156 506	52 504	20 411	—
J 2001	230 935	9 139	149 693	52 663	19 440	—	230 935	9 138	149 693	52 664	19 440	—

¹ Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die anderen Währungen der Staaten des Euro-Währungsgebietes

¹ Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les autres monnaies des États participant à la zone euro

Treuhandaktiven und -passiven nach Inland Actifs et passifs à titre fiduciaire en comptes suisses

Inländische Bankstellen / Comptoirs en Suisse

in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Treuhandaktiven Actifs à titre fiduciaire						Treuhandpassiven Passifs à titre fiduciaire					
	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen Autres monnaies	Edelmetalle Métaux précieux	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen Autres monnaies	Edelmetalle Métaux précieux
Fin de mois	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12

407 Banken / 407 banques

D 1997	2 946	2 354	224	134	158	76	81 563	20 517	36 507	9 731	14 697	111
D 1998	2 691	2 080	228	64	256	63	80 051	18 636	35 715	9 960	15 625	115
D 1999	3 092	2 046	643	241	90	72	86 733	17 358	39 858	22 881	6 522	114
D 2000	4 118	2 073	1 166	696	116	67	105 929	26 264	43 253	29 886	6 404	122
F 2001	2 651	1 193	1 041	278	72	67	104 741	25 851	43 090	29 597	6 094	109
M 2001	2 787	1 208	1 099	355	58	67	106 898	25 924	45 600	28 892	6 322	160
A 2001	2 628	1 217	859	387	96	69	104 727	26 202	43 430	28 809	6 175	111
M 2001	2 144	1 136	580	275	80	73	106 005	26 327	45 068	28 236	6 257	117
J 2001	3 029	1 147	1 406	290	112	74	106 623	27 946	43 475	28 964	6 119	119
J 2001	2 368	1 107	858	268	66	69	106 171	28 098	42 718	29 155	6 081	119

Grossbanken / Grandes banques

D 1997	353	289	29	27	8	—	31 429	6 376	15 314	4 333	5 406	—
D 1998	364	330	16	13	5	0	29 427	5 866	14 111	4 400	5 050	0
D 1999	196	175	14	7	—	—	29 087	4 152	15 439	7 246	2 250	—
D 2000	45	8	8	29	0	0	35 488	7 229	15 997	9 896	2 366	0
F 2001	46	8	9	29	—	—	35 996	7 420	16 164	10 192	2 220	—
M 2001	53	8	16	29	—	—	36 075	7 116	16 982	9 681	2 296	—
A 2001	53	8	16	29	—	—	35 280	7 149	16 130	9 793	2 208	—
M 2001	49	8	17	24	—	—	35 968	7 373	17 066	9 245	2 284	—
J 2001	48	8	16	24	0	—	35 424	7 643	16 067	9 522	2 192	—
J 2001	42	3	16	23	—	—	35 320	7 797	15 465	9 807	2 251	—

Ausländische Banken / Banques étrangères

D 1997	275	100	59	39	70	7	17 400	2 832	8 659	1 735	4 171	3
D 1998	503	88	157	30	227	1	20 119	2 820	10 244	1 901	5 154	—
D 1999	775	152	505	68	48	2	21 494	2 930	9 857	6 666	2 041	—
D 2000	1 301	228	673	327	73	—	24 118	4 197	9 851	8 061	2 009	—
F 2001	759	152	476	87	44	—	23 183	4 201	9 448	7 699	1 835	—
M 2001	982	137	726	101	18	—	23 242	4 225	9 738	7 475	1 804	—
A 2001	681	108	431	97	45	—	23 239	4 281	9 789	7 420	1 749	—
M 2001	516	109	275	85	47	—	23 516	4 243	10 042	7 495	1 736	—
J 2001	1 335	172	959	119	85	—	23 008	4 210	9 806	7 314	1 678	—
J 2001	802	119	553	91	39	—	22 871	4 125	9 954	7 195	1 597	—

¹ Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die anderen Währungen der Staaten des Euro-Währungsgebietes

¹ Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les autres monnaies des Etats participant à la zone euro

Treuhandaktiven und -passiven nach Ausland Actifs et passifs à titre fiduciaire en comptes étrangers

Inländische Bankstellen / Comptoirs en Suisse

in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Treuhandaktiven Actifs à titre fiduciaire						Treuhandpassiven Passifs à titre fiduciaire					
	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen Autres monnaies	Edelmetalle Métaux précieux	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen Autres monnaies	Edelmetalle Métaux précieux
Fin de mois	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12

407 Banken / 407 banques

D 1997	430 247	37 935	265 362	40 185	86 648	117	351 630	19 772	229 079	30 588	72 109	82
D 1998	428 411	33 121	264 145	43 765	87 262	118	351 051	16 565	228 658	33 869	71 893	66
D 1999	477 082	30 141	298 828	104 069	43 926	118	393 442	14 829	259 613	81 428	37 495	77
D 2000	534 114	45 444	323 260	124 534	40 754	122	432 303	21 253	281 173	95 344	34 466	67
F 2001	548 245	45 694	331 439	130 266	40 737	109	446 154	21 035	289 390	100 947	34 715	67
M 2001	562 641	46 047	344 937	129 677	41 820	160	458 530	21 331	300 436	101 140	35 556	67
A 2001	562 269	46 324	342 394	131 114	42 326	111	460 170	21 339	299 823	102 692	36 247	69
M 2001	576 356	46 368	355 004	130 944	43 923	117	472 495	21 176	310 517	102 983	37 746	73
J 2001	575 824	48 305	351 929	131 401	44 070	119	472 232	21 507	309 861	102 727	38 063	74
J 2001	561 722	49 007	337 822	132 270	42 504	119	457 917	22 015	295 962	103 383	36 488	69

Grossbanken / Grandes banques

D 1997	150 386	12 708	94 258	15 529	27 891	—	119 309	6 620	78 973	11 223	22 493	—
D 1998	149 800	10 854	96 364	15 680	26 902	0	120 735	5 317	82 269	11 293	21 856	—
D 1999	152 982	8 564	100 166	29 951	14 301	—	124 090	4 586	84 741	22 712	12 051	—
D 2000	168 359	13 966	106 205	36 152	12 036	0	132 916	6 745	90 216	26 285	9 670	—
F 2001	173 103	14 091	109 638	37 451	11 923	—	137 154	6 679	93 483	27 289	9 703	—
M 2001	176 868	13 960	113 822	36 634	12 452	—	140 845	6 852	96 856	26 982	10 155	—
A 2001	175 086	14 089	111 035	37 495	12 467	—	139 857	6 947	94 920	27 731	10 259	—
M 2001	179 489	14 324	114 675	37 724	12 766	—	143 568	6 958	97 626	28 502	10 482	—
J 2001	178 691	14 541	113 701	37 520	12 929	—	143 316	6 906	97 650	28 023	10 737	—
J 2001	174 129	14 927	108 795	37 831	12 576	—	138 851	7 133	93 346	28 047	10 325	—

Ausländische Banken / Banques étrangères

D 1997	166 913	7 278	109 967	13 198	36 461	9	149 787	4 546	101 366	11 503	32 359	13
D 1998	174 292	7 176	113 050	15 121	38 942	3	154 675	4 443	102 962	13 250	34 016	4
D 1999	199 452	6 580	130 288	42 576	20 003	5	178 733	3 803	120 936	35 977	18 011	6
D 2000	216 612	8 955	140 400	48 593	18 664	—	193 795	4 985	131 222	40 859	16 729	—
F 2001	223 939	9 036	144 759	51 310	18 834	—	201 515	4 986	135 787	43 699	17 043	—
M 2001	229 138	9 063	150 241	50 880	18 954	—	206 878	4 976	141 228	43 506	17 168	—
A 2001	230 097	9 113	150 042	51 713	19 229	—	207 540	4 940	140 684	44 390	17 526	—
M 2001	237 758	9 060	156 828	51 831	20 039	—	214 759	4 926	147 062	44 421	18 350	—
J 2001	237 363	9 103	155 548	52 385	20 327	—	215 687	5 064	146 700	45 190	18 733	—
J 2001	230 133	9 020	149 140	52 572	19 401	—	208 064	5 013	139 739	45 469	17 843	—

¹ Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die anderen Währungen der Staaten des Euro-Währungsgebietes

¹ Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les autres monnaies des Etats participant à la zone euro

Inländische Bankstellen / Comptoirs en Suisse

Kreditstatistik / Statistique des crédits

Kredite In- und Ausland nach Bankengruppen / Crédits en comptes suisses et étrangers, par catégories de banques

in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Baukredite Crédits de construction						Hypotheken Hypothèques				Übrige Kredite Autres crédits		Total	
	Allgemeiner Wohnungsbau Bâtiments d'habitation		Einfamilienhäuser Maisons familiales		Übriger Hoch- und Tiefbau Autres bâtiments et génie civil		Total							
Fin de mois	Limiten Limites	Benützung Utilisation	Limiten Limites	Benützung Utilisation	Limiten Limites	Benützung Utilisation	Limiten Limites	Benützung Utilisation	Limiten Limites	Benützung Utilisation	Limiten Limites	Benützung Utilisation	Limiten Limites	Benützung Utilisation
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14

151 Banken¹ / 151 banques¹

D 1997	8 623	4 823	5 843	3 319	5 702	3 668	20 168	11 810	442 539	427 401	356 966	205 344	819 673	644 555
D 1998	7 387	3 813	5 718	3 120	4 875	3 265	17 980	10 199	461 154	442 752	356 857	199 965	835 991	652 916
D 1999	6 549	3 366	5 260	2 872	4 169	2 594	15 979	8 832	461 065	451 381	377 682	235 596	854 725	695 810
D 2000	6 164	3 014	5 277	3 172	3 987	2 190	15 428	8 375	456 242	446 440	413 292	243 730	884 962	698 545
F 2001	6 111	2 984	5 212	3 099	3 912	2 137	15 235	8 219	457 750	446 965	429 726	259 919	902 711	715 103
M 2001	6 208	2 973	5 230	3 092	4 027	2 070	15 465	8 134	458 379	448 933	425 969	259 082	899 813	716 149
A 2001	6 172	2 959	5 199	3 080	3 862	2 041	15 234	8 079	458 726	449 502	428 466	261 605	902 426	719 187
M 2001	6 316	3 000	5 318	3 083	3 976	2 092	15 610	8 174	460 080	450 100	435 515	264 713	911 205	722 987
J 2001	6 402	3 015	5 342	3 118	3 835	2 054	15 579	8 187	461 205	451 946	430 663	265 081	907 447	725 213
J 2001	6 456	2 964	5 386	3 176	3 969	2 093	15 812	8 233	461 720	452 378	424 019	251 996	901 551	712 608

Grossbanken / Grandes banques

D 1997	3 670	2 014	2 257	1 152	2 197	1 580	8 123	4 746	192 928	184 319	194 272	104 903	395 324	293 968
D 1998	2 926	1 469	2 049	987	1 769	1 231	6 744	3 687	203 189	191 186	184 724	98 182	394 657	293 055
D 1999	2 897	1 345	1 489	676	1 515	1 123	5 901	3 144	192 412	187 222	186 989	122 617	385 301	312 983
D 2000	2 472	1 008	1 517	866	1 270	852	5 259	2 726	183 065	178 276	188 047	119 368	376 371	300 370
F 2001	2 416	995	1 457	823	1 165	813	5 038	2 631	183 885	178 213	202 449	136 879	391 372	317 723
M 2001	2 423	984	1 468	808	1 196	698	5 087	2 490	183 449	179 103	198 821	133 404	387 357	314 998
A 2001	2 410	985	1 433	785	1 154	665	4 997	2 434	183 285	178 758	201 839	139 279	390 120	320 470
M 2001	2 471	1 010	1 440	787	1 142	671	5 053	2 468	183 606	178 990	200 103	138 010	388 761	319 469
J 2001	2 510	1 002	1 499	798	1 126	643	5 135	2 443	184 097	179 685	192 193	135 517	381 425	317 645
J 2001	2 536	1 036	1 521	804	1 116	679	5 173	2 518	183 921	179 820	192 963	130 100	382 056	312 437

Kantonalbanken / Banques cantonales

D 1997	3 344	1 905	2 187	1 228	2 680	1 535	8 211	4 668	170 415	166 202	59 841	43 707	238 467	214 577
D 1998	2 998	1 532	2 116	1 099	2 365	1 558	7 479	4 189	178 060	172 855	60 929	44 136	246 468	221 180
D 1999	2 411	1 337	2 162	1 131	1 983	1 069	6 555	3 537	184 310	181 069	58 749	43 899	249 615	228 506
D 2000	2 281	1 342	1 968	1 021	2 081	921	6 331	3 284	184 602	180 914	65 516	50 531	256 449	234 728
F 2001	2 269	1 316	1 998	1 006	2 104	913	6 371	3 236	185 069	181 171	64 046	48 989	255 486	233 396
M 2001	2 336	1 327	1 976	1 001	2 130	940	6 442	3 268	185 606	181 784	65 059	50 369	257 107	235 421
A 2001	2 323	1 306	1 967	1 003	2 021	942	6 311	3 252	185 804	182 101	64 393	49 247	256 507	234 600
M 2001	2 359	1 294	2 067	1 017	2 166	1 006	6 592	3 317	186 136	182 381	64 178	49 513	256 905	235 212
J 2001	2 409	1 303	2 066	1 036	2 069	1 000	6 545	3 339	187 108	183 347	67 271	50 795	260 924	237 481
J 2001	2 418	1 221	2 059	1 057	2 190	1 002	6 666	3 281	187 530	183 580	64 628	48 916	258 825	235 777

Regionalbanken und Sparkassen¹ / Banques régionales et caisses d'épargne¹

D 1997	1 004	606	608	379	523	363	2 136	1 349	47 297	47 065	9 746	6 294	59 178	54 708
D 1998	901	498	656	382	481	292	2 038	1 172	49 710	48 944	10 593	5 934	62 341	56 050
D 1999	742	391	656	348	463	243	1 861	982	51 307	50 774	9 725	5 705	62 893	57 461
D 2000	738	341	613	338	453	293	1 804	971	52 801	52 096	9 674	5 686	64 279	58 753
F 2001	747	343	577	318	439	277	1 763	939	52 879	52 177	9 730	5 439	64 371	58 555
M 2001	749	340	576	311	444	276	1 769	927	53 157	52 313	9 717	5 597	64 642	58 838
A 2001	737	343	574	307	449	281	1 760	931	53 254	52 567	9 731	5 558	64 745	59 056
M 2001	751	352	582	309	423	263	1 756	923	53 645	52 668	9 605	5 462	65 007	59 053
J 2001	744	348	585	301	439	270	1 768	919	53 366	52 798	9 558	5 512	64 691	59 229
J 2001	739	334	584	307	437	263	1 761	904	53 597	52 771	9 494	5 320	64 851	58 995

Ausländische Banken / Banques étrangères

D 1997	18	24	305	301	28	15	350	340	3 184	3 437	64 007	31 973	67 541	35 749
D 1998	13	22	388	381	32	21	433	424	3 890	4 048	73 388	35 796	77 711	40 269
D 1999	10	18	478	481	11	11	499	510	2 941	3 095	90 772	42 136	94 213	45 742
D 2000	11	15	656	660	2	—	669	675	2 916	3 091	114 858	45 077	118 441	48 844
F 2001	11	15	658	669	—	—	669	685	2 951	3 106	117 833	46 457	121 453	50 247
M 2001	11	16	683	679	23	5	718	700	2 862	3 104	115 781	46 188	119 361	49 991
A 2001	11	16	703	703	6	—	720	719	2 981	3 268	115 984	45 088	119 687	49 075
M 2001	11	16	723	710	6	—	740	727	2 780	3 075	124 617	48 693	128 136	52 495
J 2001	12	17	714	716	6	—	732	733	2 748	3 037	124 104	49 018	127 583	52 788
J 2001	12	17	741	738	6	—	759	755	2 802	3 056	120 153	45 312	123 714	49 122

¹ Ab Juni 1997 Erweiterung des Meldekreises und Neugliederung der Wirtschaftssektoren nach der allgemeinen Wirtschaftssystematik NOGA. Vor Juni 1997 wurden die Aggregate „Alle Banken“ und „Regionalbanken“, wo möglich und sinnvoll, mittels Hochrechnung angepasst (siehe Seite 4). Originalwerte siehe Statistisches Monatsheft Tab. C42.

¹ A partir de juin 1997, extension du cercle des banques déclarantes et nouvelle ventilation par secteurs économiques selon la „Nomenclature générale des activités économiques, NOGA“. Pour les rubriques „Toutes les banques“ et „Banques régionales“, les données antérieures à juin 1997 ont été adaptées, par extrapolation, là où cela était possible et judicieux (voir page 5). Pour les données originales, voir le tableau C42 du Bulletin mensuel de statistiques économiques.

Kreditstatistik / Statistique des crédits

Kredite nach In- und Ausland 151 Banken / Crédits en comptes suisses et étrangers 151 banques

in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Baukredite Crédits de construction								Hypotheken Hypothèques		Übrige Kredite Autres crédits		Total	
	Allgemeiner Wohnungsbau Bâtiments d'habitation		Einfamilienhäuser Maisons familiales		Übriger Hoch- und Tiefbau Autres bâtiments et génie civil		Total		Limites	Benützung Utilisation	Limites	Benützung Utilisation	Limites	Benützung Utilisation
Fin de mois	Limites	Benützung Utilisation	Limites	Benützung Utilisation	Limites	Benützung Utilisation	Limites	Benützung Utilisation						
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14

Kredite Inland / Crédits en comptes suisses

D 1997	8617	4819	5745	3227	5688	3646	20 050	11 692	439 262	423 831	238 334	134 083	697 645	569 606
D 1998	7383	3811	5588	2994	4867	3249	17 838	10 054	451 114	432 649	240 632	130 220	709 584	572 923
D 1999	6540	3358	5084	2689	4158	2587	15 783	8 634	451 940	442 891	237 727	143 358	705 450	594 883
D 2000	6148	3002	4972	2879	3923	2140	15 042	8 021	452 564	442 891	245 989	145 906	713 596	596 818
F 2001	6095	2971	4910	2791	3811	2077	14 815	7 840	454 555	443 788	247 503	151 791	716 873	603 419
M 2001	6192	2961	4900	2777	3923	2000	15 015	7 737	455 520	445 657	250 236	154 723	720 771	608 118
A 2001	6156	2946	4858	2742	3756	1970	14 771	7 658	455 602	446 054	250 602	156 331	720 974	610 043
M 2001	6300	2986	4965	2745	3867	2011	15 133	7 742	457 257	446 890	249 613	156 413	722 003	611 046
J 2001	6386	3002	5004	2773	3728	1967	15 118	7 742	458 402	448 756	247 810	158 456	721 330	614 955
J 2001	6443	2956	5032	2818	3861	2001	15 336	7 774	458 823	449 130	243 895	151 654	718 055	608 558

Kredite Ausland / Crédits en comptes étrangers

D 1997	6	3	98	92	14	22	118	117	3 277	3 571	118 633	71 261	122 028	74 949
D 1998	3	2	130	126	9	16	142	145	10 040	10 103	116 225	69 745	126 407	79 993
D 1999	9	7	176	184	11	8	196	199	9 124	8 491	139 955	92 238	149 275	100 927
D 2000	16	12	306	293	64	50	385	354	3 678	3 549	167 303	97 824	171 366	101 727
F 2001	16	13	302	307	101	59	420	379	3 195	3 177	182 224	108 128	185 838	111 684
M 2001	17	12	330	315	104	70	450	397	2 859	3 275	175 733	104 359	179 042	108 031
A 2001	16	12	341	338	106	71	463	421	3 125	3 448	177 864	105 274	181 452	109 144
M 2001	16	13	353	337	109	81	477	431	2 823	3 210	185 902	108 300	189 202	111 942
J 2001	16	13	339	344	107	87	461	444	2 802	3 189	182 853	106 625	186 116	110 258
J 2001	13	8	355	358	108	92	475	459	2 897	3 248	180 124	100 342	183 496	104 050

Kreditstatistik / Statistique des crédits

Kredite Inland nach Sektoren 151 Banken / Crédits en comptes suisses par secteurs 151 banques

in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Baukredite Crédits de construction								Hypotheken Hypothèques		Übrige Kredite Autres crédits		Total	
	Allgemeiner Wohnungsbau Bâtiments d'habitation		Einfamilienhäuser Maisons familiales		Übriger Hoch- und Tiefbau Autres bâtiments et génie civil		Total		Limites	Benützung Utilisation	Limites	Benützung Utilisation	Limites	Benützung Utilisation
Fin de mois	Limites	Benützung Utilisation	Limites	Benützung Utilisation	Limites	Benützung Utilisation	Limites	Benützung Utilisation						
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14

Private Haushalte¹ / Ménages¹

D 1997	3 220	1 853	4 227	2 390	1 602	1 194	9 049	5 437	289 119	278 905	39 188	29 373	337 356	313 714
D 1998	2 609	1 390	4 375	2 382	1 496	1 052	8 480	4 825	301 591	289 791	40 801	29 756	350 872	324 372
D 1999	2 506	1 357	4 010	2 210	1 123	762	7 638	4 329	301 663	297 187	45 940	35 497	355 241	337 013
D 2000	2 226	1 203	4 044	2 453	1 041	639	7 312	4 294	314 049	308 852	43 468	28 610	364 828	341 756
F 2001	2 257	1 161	3 916	2 349	1 046	685	7 219	4 194	314 819	307 460	42 992	33 924	365 030	345 578
M 2001	2 273	1 128	3 920	2 339	1 078	593	7 271	4 060	315 804	309 272	43 964	35 191	367 039	348 523
A 2001	2 301	1 136	3 896	2 331	987	571	7 184	4 038	315 838	310 172	43 889	33 347	366 912	347 557
M 2001	2 386	1 171	3 969	2 325	1 023	575	7 378	4 072	317 257	311 387	43 935	34 697	368 570	350 156
J 2001	2 413	1 173	4 036	2 343	927	590	7 376	4 106	319 403	313 843	44 566	36 934	371 345	354 883
J 2001	2 431	1 176	4 069	2 367	960	580	7 460	4 124	320 593	315 385	43 859	33 388	371 912	352 897

Land- und Forstwirtschaft, Jagd, Fischerei und Fischzucht / Agriculture, chasse, sylviculture, pêche et pisciculture

D 1997	38	29	18	12	80	48	136	89	4 503	4 387	1 285	783	5 924	5 259
D 1998	34	17	24	13	95	60	153	90	5 153	4 985	1 523	926	6 829	6 002
D 1999	22	8	13	8	62	33	97	49	4 016	3 940	1 275	853	5 388	4 842
D 2000	40	18	14	8	61	37	115	63	3 976	3 892	1 095	800	5 186	4 755
F 2001	45	16	14	8	57	37	116	61	3 963	3 874	1 071	788	5 150	4 723
M 2001	44	17	14	8	56	38	114	64	3 955	3 865	1 080	823	5 149	4 752
A 2001	42	16	14	9	57	39	114	64	3 946	3 861	1 081	810	5 141	4 735
M 2001	36	16	15	9	57	40	108	65	3 916	3 833	1 074	790	5 099	4 687
J 2001	36	17	15	9	56	41	107	66	3 895	3 813	1 037	792	5 039	4 671
J 2001	36	18	15	9	58	42	109	69	3 879	3 784	1 075	796	5 063	4 649

Verarbeitendes Gewerbe und Industrie / Industries manufacturières

D 1997	118	76	66	47	331	157	514	279	22 649	22 287	39 957	17 793	63 121	40 359
D 1998	96	61	35	18	246	137	377	216	21 429	20 599	42 227	16 007	64 033	36 822
D 1999	106	31	25	13	256	132	386	176	19 597	18 815	37 624	14 976	57 607	33 967
D 2000	110	41	28	14	255	134	393	189	17 621	16 967	38 489	15 090	56 502	32 246
F 2001	98	45	35	18	252	137	385	201	17 589	17 006	39 022	15 640	56 996	32 847
M 2001	97	34	34	19	268	149	399	202	17 470	16 913	39 505	16 580	57 374	33 695
A 2001	89	28	34	20	257	150	380	197	17 452	16 890	41 679	17 391	59 511	34 478
M 2001	77	26	30	19	273	155	380	200	17 409	16 818	42 568	17 379	60 357	34 397
J 2001	76	30	31	19	278	160	384	209	17 223	16 698	42 759	17 716	60 366	34 623
J 2001	78	20	31	19	270	165	380	204	16 924	16 370	41 527	16 415	58 831	32 989

Baugewerbe / Construction

D 1997	1 376	773	552	266	584	385	2 511	1 424	17 555	16 831	9 286	5 468	29 353	23 722
D 1998	1 318	634	351	175	425	328	2 094	1 137	16 662	15 736	8 935	4 617	27 691	21 490
D 1999	962	448	301	136	348	214	1 611	798	15 489	14 939	6 978	4 440	24 078	20 177
D 2000	930	406	289	128	312	185	1 531	719	13 778	13 294	5 978	3 557	21 287	17 569
F 2001	891	426	291	132	315	196	1 497	754	13 863	13 375	5 906	3 478	21 267	17 608
M 2001	916	442	290	132	311	182	1 518	757	13 605	13 142	5 807	3 537	20 929	17 435
A 2001	895	416	285	116	274	173	1 454	706	13 475	13 012	5 657	3 576	20 587	17 293
M 2001	854	412	311	123	259	172	1 424	707	13 434	12 981	5 800	3 409	20 658	17 097
J 2001	888	411	297	119	273	172	1 458	703	13 312	12 484	5 778	3 326	20 548	16 514
J 2001	897	391	277	118	249	166	1 423	675	13 100	12 279	5 661	3 105	20 184	16 059

Handel; Reparatur v. Automob. u. Gebrauchsgütern / Commerce; réparation de véhicules automobiles et d'articles domestiques

D 1997	180	144	15	10	188	105	384	259	17 263	16 492	29 375	16 411	46 022	33 162
D 1998	118	77	19	11	148	106	285	194	16 784	16 197	27 871	15 193	44 940	31 584
D 1999	63	54	26	14	165	105	254	173	17 297	16 851	26 085	15 643	43 636	32 666
D 2000	79	51	23	12	163	114	264	177	15 505	15 068	26 515	16 072	42 284	31 318
F 2001	76	52	29	10	152	109	258	171	15 491	15 120	26 412	15 763	42 161	31 055
M 2001	84	48	22	10	150	114	256	173	15 480	15 064	27 325	16 412	43 061	31 648
A 2001	84	49	34	10	157	118	275	177	15 344	14 993	27 142	15 890	42 761	31 061
M 2001	87	49	34	11	166	119	287	179	15 230	14 843	26 349	15 892	41 865	30 914
J 2001	83	47	36	13	159	119	279	179	15 086	14 713	25 853	16 012	41 217	30 904
J 2001	102	54	46	18	168	124	316	196	15 183	14 782	25 025	14 380	40 524	29 358

¹ Unselbständigerwerbende, Nichterwerbstätige usw.
¹ Salariés, personnes sans activité lucrative, etc.

Kreditstatistik / Statistique des crédits

Kredite Inland nach Sektoren 151 Banken / Crédits en comptes suisses par secteurs 151 banques
in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Baukredite Crédits de construction						Hypotheken Hypothèques				Übrige Kredite Autres crédits		Total	
	Allgemeiner Wohnungsbau Bâtiments d'habitation		Einfamilienhäuser Maisons familiales		Übriger Hoch- und Tiefbau Autres bâtiments et génie civil		Total		Limites	Benützung Utilisation	Limites	Benützung Utilisation	Limites	Benützung Utilisation
Fin de mois	Limites	Benützung Utilisation	Limites	Benützung Utilisation	Limites	Benützung Utilisation	Limites	Benützung Utilisation						
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14
Gastgewerbe / Hôtellerie et restauration														
D 1997	49	28	15	7	125	77	189	112	10 229	9 898	2 071	1 672	12 489	11 682
D 1998	31	19	19	9	111	66	161	94	10 079	9 544	2 263	1 630	12 503	11 269
D 1999	29	17	11	8	108	64	147	90	10 016	9 613	2 435	1 948	12 599	11 652
D 2000	21	19	5	5	150	70	177	93	9 181	8 765	2 110	1 541	11 467	10 399
F 2001	20	20	7	5	132	57	160	82	9 050	8 727	2 074	1 411	11 283	10 220
M 2001	32	33	8	6	142	59	182	99	9 016	8 671	2 058	1 418	11 255	10 188
A 2001	41	33	8	7	140	58	189	98	8 977	8 658	2 056	1 395	11 222	10 151
M 2001	19	16	6	4	144	68	169	88	8 929	8 569	2 006	1 427	11 105	10 084
J 2001	25	15	6	4	176	65	207	85	8 938	8 534	1 990	1 416	11 135	10 034
J 2001	22	17	7	5	185	63	214	85	8 814	8 387	2 021	1 394	11 049	9 866
Verkehr und Nachrichtenübermittlung / Transports et communications														
D 1997	15	13	2	2	73	51	90	66	3 003	2 933	4 919	3 078	8 012	6 076
D 1998	22	9	13	3	71	53	106	66	3 026	2 919	5 606	2 992	8 739	5 977
D 1999	15	3	13	3	70	41	98	47	2 917	2 852	8 156	6 269	11 171	9 168
D 2000	8	4	5	1	89	64	102	69	2 637	2 559	7 198	4 292	9 936	6 920
F 2001	8	5	2	1	90	59	100	65	2 756	2 698	7 773	5 057	10 629	7 820
M 2001	9	6	2	1	99	65	110	72	2 758	2 669	7 643	4 398	10 511	7 140
A 2001	9	7	2	1	109	65	119	73	2 723	2 632	8 414	6 849	11 256	9 554
M 2001	9	8	1	1	107	68	117	76	2 901	2 618	7 744	6 342	10 763	9 036
J 2001	9	7	1	1	106	73	116	81	2 947	2 675	6 092	4 720	9 155	7 476
J 2001	11	8	2	1	118	63	131	72	2 898	2 644	5 943	4 791	8 972	7 507
Sonstige Finanzierungsinstitutionen / Autres activités financières														
D 1997	210	117	28	14	102	97	340	228	4 779	4 470	26 306	13 924	31 425	18 622
D 1998	115	68	17	9	76	56	208	133	3 923	3 739	34 699	17 996	38 829	21 868
D 1999	61	30	9	6	67	58	137	94	3 550	3 313	33 367	19 451	37 054	22 859
D 2000	86	40	23	8	66	9	175	57	3 377	3 277	31 783	18 663	35 334	21 998
F 2001	76	29	23	8	72	10	170	48	3 894	3 795	38 347	23 269	42 412	27 112
M 2001	70	29	23	8	75	11	168	48	3 937	3 950	38 045	24 112	42 150	28 110
A 2001	78	31	23	9	89	9	190	48	4 123	3 980	35 125	22 660	39 437	26 688
M 2001	84	35	22	9	84	16	190	60	4 150	4 015	33 970	23 045	38 310	27 120
J 2001	90	40	16	6	84	15	190	62	4 156	4 054	34 032	24 851	38 378	28 966
J 2001	91	44	16	7	95	20	201	70	4 336	4 212	34 579	24 617	39 116	28 900
Versicherungsgewerbe / Assurances														
D 1997	24	10	3	1	10	3	37	14	1 863	1 777	15 483	6 846	17 383	8 637
D 1998	8	2	—	—	26	9	35	11	1 647	1 573	6 893	2 657	8 574	4 241
D 1999	4	3	4	4	10	6	18	13	1 818	1 761	5 228	3 119	7 064	4 894
D 2000	16	5	2	1	3	2	21	8	1 764	1 732	8 009	4 529	9 794	6 269
F 2001	3	2	2	1	3	2	8	5	1 840	1 793	5 616	5 033	7 464	6 831
M 2001	13	3	2	—	2	2	17	5	1 913	1 863	5 704	5 109	7 633	6 977
A 2001	13	3	1	—	2	2	16	6	1 935	1 914	7 299	6 299	9 251	8 220
M 2001	12	3	5	4	2	3	19	10	1 918	1 905	7 025	4 109	8 962	6 024
J 2001	12	3	5	3	2	3	18	9	1 917	1 894	6 482	4 419	8 417	6 322
J 2001	12	3	4	3	7	3	23	9	1 917	1 905	5 378	3 064	7 318	4 978
Immobilienwesen¹ / Immobilier¹														
D 1997	2 902	1 581	732	431	1 470	1 098	5 103	3 111	53 939	52 310	14 228	9 445	73 271	64 866
D 1998	2 599	1 351	660	340	1 317	1 036	4 576	2 726	56 350	53 785	15 359	10 818	76 285	67 329
D 1999	2 425	1 246	603	263	1 155	956	4 183	2 464	61 677	60 046	22 439	13 349	88 299	75 860
D 2000	2 311	1 056	458	219	952	637	3 721	1 913	57 394	55 551	31 243	21 844	92 357	79 307
F 2001	2 346	1 070	483	228	926	573	3 754	1 871	58 009	56 969	27 805	17 560	89 569	76 400
M 2001	2 386	1 088	483	222	960	564	3 829	1 874	58 317	57 301	28 642	17 646	90 787	76 820
A 2001	2 343	1 093	461	208	913	536	3 717	1 837	58 513	56 941	29 124	19 459	91 354	78 237
M 2001	2 488	1 119	467	210	949	532	3 903	1 861	58 929	57 050	29 825	19 874	92 657	78 784
J 2001	2 513	1 127	466	227	955	459	3 935	1 814	58 407	57 227	29 133	19 055	91 474	78 095
J 2001	2 503	1 089	494	241	925	498	3 922	1 828	57 339	55 845	28 741	18 788	90 001	76 460

¹ Immobilienwesen; Vermietung; Informatik; Forschung und Entwicklung; Erbringung von Dienstleistungen für Unternehmungen
¹ Immobilier; location; activités informatiques; recherche et développement; autres services aux entreprises

Kreditstatistik / Statistique des crédits

Kredite nach Sektoren 151 Banken / Crédits par secteurs 151 banques
in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Baukredite Crédits de construction						Hypotheken Hypothèques				Übrige Kredite Autres crédits		Total	
	Allgemeiner Wohnungsbau Bâtiments d'habitation		Einfamilienhäuser Maisons familiales		Übriger Hoch- und Tiefbau Autres bâtiments et génie civil		Total		Limites	Benützung Utilisation	Limites	Benützung Utilisation	Limites	Benützung Utilisation
Fin de mois	Limites	Benützung Utilisation	Limites	Benützung Utilisation	Limites	Benützung Utilisation	Limites	Benützung Utilisation						
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	

Öffent. Verwaltung, Landesverteidigung, ohne Sozialversich. / Administration publique; défense nationale, sans sécurité sociale

D 1997	44	15	—	—	379	126	423	140	938	781	36 482	17 978	37 843	18 899
D 1998	35	9	13	1	299	91	347	101	874	795	35 358	17 197	36 580	18 093
D 1999	59	19	8	1	395	85	462	105	902	865	31 025	17 445	32 389	18 414
D 2000	56	19	—	—	351	98	407	117	571	540	32 550	20 377	33 528	21 034
F 2001	49	17	—	—	329	94	378	110	547	520	32 459	19 234	33 383	19 864
M 2001	51	15	1	—	323	93	375	107	540	519	32 059	18 825	32 974	19 452
A 2001	51	15	1	—	305	96	356	112	549	527	30 853	17 993	31 759	18 632
M 2001	48	17	1	—	314	100	362	116	542	518	30 898	18 529	31 802	19 163
J 2001	40	13	3	—	293	93	336	106	578	556	32 033	18 398	32 946	19 060
J 2001	53	13	1	—	293	93	348	106	1 410	1 383	32 311	20 835	34 069	22 324

Unterrichtswesen / Enseignement

D 1997	9	9	8	7	103	25	120	41	839	810	1 411	988	2 370	1 839
D 1998	10	8	1	1	86	47	98	56	887	838	1 514	948	2 499	1 841
D 1999	7	7	4	—	23	9	34	16	800	782	1 061	681	1 895	1 478
D 2000	12	1	6	1	34	13	51	16	780	767	773	487	1 604	1 270
F 2001	15	2	8	2	26	8	49	12	771	757	796	456	1 615	1 226
M 2001	13	1	7	2	36	9	56	12	758	749	794	468	1 608	1 229
A 2001	11	1	6	2	36	9	53	12	754	746	779	462	1 586	1 220
M 2001	11	2	6	2	34	12	51	16	757	751	758	451	1 566	1 218
J 2001	11	2	6	2	39	14	56	18	752	746	772	473	1 580	1 237
J 2001	13	3	6	2	65	18	84	24	752	748	787	470	1 623	1 242

Gesundheits- und Sozialwesen / Santé et activités sociales

D 1997	156	52	29	12	218	115	403	178	5 071	4 989	4 388	2 678	9 862	7 846
D 1998	155	63	14	8	182	63	350	133	5 489	5 385	4 315	2 779	10 155	8 297
D 1999	113	52	17	7	203	48	333	106	6 097	6 000	4 053	2 672	10 484	8 778
D 2000	96	42	25	10	188	50	309	102	5 900	5 770	4 132	2 750	10 340	8 623
F 2001	62	32	23	12	193	53	279	96	5 928	5 840	4 019	2 481	10 225	8 417
M 2001	64	34	21	11	206	60	290	105	5 947	5 839	4 112	2 510	10 349	8 454
A 2001	62	34	20	11	210	76	291	120	5 933	5 853	4 085	2 455	10 309	8 429
M 2001	63	34	21	11	219	83	303	129	5 905	5 814	4 082	2 440	10 289	8 382
J 2001	64	36	19	12	208	92	291	139	5 877	5 775	4 132	2 495	10 300	8 410
J 2001	63	38	20	12	221	96	304	145	5 868	5 746	4 116	2 485	10 287	8 376

Erbringung von sonstigen öffentlichen und persönlichen Dienstleistungen / Autres services collectifs et personnels

D 1997	262	115	48	27	397	154	707	296	6 588	6 090	9 823	5 151	17 118	11 536
D 1998	228	100	46	24	267	135	541	259	6 487	6 090	8 441	4 818	15 469	11 168
D 1999	169	84	40	16	162	67	371	166	5 386	5 269	7 413	4 779	13 170	10 214
D 2000	149	92	48	19	234	72	431	183	5 349	5 218	7 369	4 778	13 150	10 179
F 2001	148	95	76	16	207	52	431	163	5 342	5 206	7 829	5 091	13 603	10 460
M 2001	142	83	73	17	204	55	419	155	5 345	5 211	7 911	4 977	13 675	10 344
A 2001	139	85	72	16	209	61	420	162	5 394	5 273	7 891	5 072	13 706	10 507
M 2001	127	79	72	16	225	63	424	158	5 348	5 203	8 158	5 298	13 931	10 658
J 2001	125	79	67	14	157	65	349	159	5 330	5 202	8 168	5 183	13 847	10 545
J 2001	131	81	44	16	235	64	410	161	5 234	5 118	8 001	4 943	13 645	10 221

Übrige¹ / Autres¹

D 1997	13	5	2	1	26	11	41	17	924	871	5 132	2 497	6 096	3 386
D 1998	4	3	1	—	20	10	26	14	734	670	4 826	1 886	5 586	2 570
D 1999	—	—	—	—	11	6	11	7	714	656	4 648	2 237	5 375	2 900
D 2000	7	5	2	2	26	15	35	21	684	637	5 280	2 516	5 998	3 175
F 2001	—	—	1	1	12	5	12	6	692	650	5 381	2 604	6 085	3 259
M 2001	—	—	1	1	12	5	13	6	676	630	5 587	2 717	6 276	3 353
A 2001	—	—	1	1	11	5	12	6	646	602	5 527	2 672	6 185	3 281
M 2001	—	—	3	2	12	5	15	7	632	586	5 422	2 734	6 068	3 325
J 2001	—	—	1	1	15	5	16	6	583	542	4 983	2 666	5 583	3 215
J 2001	—	—	1	1	11	5	12	6	578	541	4 871	2 183	5 461	2 733

¹ Bergbau und Gewinnung von Steinen und Erden, Energie- und Wasserversorgung, Aktivität der Bankinstitute, Sozialversicherungen (AHV, IV, SUVA, ALV), Exterritoriale Organisationen und Körperschaften

¹ Industries extractives, production et distribution d'électricité, de gaz et d'eau, intermédiation monétaire, sécurité sociale (AVS, AI, CNA, AC), organisations et organismes extra-territoriaux

II. Grundlagen der bankenstatistischen Erhebungen Bases des enquêtes statistiques portant sur les banques

Die Rechtsgrundlagen der Bankenstatistik sowie Abgrenzungen und Zuordnungen

Die Banken in der Schweiz haben gemäss Artikel 7 des Bundesgesetzes über die Banken und Sparkassen (BankG) vom 8. November 1934 und 1. Februar 1995 der Schweizerischen Nationalbank (SNB) ihre Jahresschlussbilanz und Erfolgsrechnung einzureichen. Die SNB kann, wenn von der Grösse der Bank oder durch die Art des Geschäfts gerechtfertigt, darüber hinaus vierteljährlich oder sogar monatlich die Bilanzen verlangen. Ferner sind die Banken verpflichtet, der SNB weitere Meldungen einzureichen, jedoch ausschliesslich zum Zwecke, ihr die Erfüllung der in Artikel 2 des Bundesgesetzes vom 23. Dezember 1953 über die Schweizerische Nationalbank umschriebenen Aufgabe zu erleichtern. Die SNB veröffentlicht gemäss Artikel 9 BankG lediglich Meldungen der Banken, die gesamthaft oder gruppenweise zusammengefasst werden.

Als Banken im Sinne des Gesetzes (BankG Artikel 1 Absatz 1) gelten Institute, die hauptsächlich im Finanzbereich tätig sind und insbesondere:

- a) gewerbmässig Publikumseinlagen entgegennehmen oder sich öffentlich dafür empfehlen, um damit auf eigene Rechnung eine unbestimmte Zahl von Personen oder Unternehmen, mit denen sie keine wirtschaftliche Einheit bilden, auf irgendeine Art zu finanzieren, oder
- b) sich in erheblichem Umfang bei mehreren nicht massgebend an ihnen beteiligten Banken refinanzieren, um damit auf eigene Rechnung eine unbestimmte Zahl von Personen oder Unternehmen, mit denen sie keine wirtschaftliche Einheit bilden, auf irgendwelche Art zu finanzieren, oder
- c) Wertpapiere oder nicht verurkundete Rechte mit gleicher Funktion (Wertrechte) fest oder in Kommission übernehmen und öffentlich auf dem Primärmarkt anbieten (Emissionshäuser).

Aufgrund des Währungsvertrages zwischen der Schweizerischen Eidgenossenschaft und dem Fürstentum Liechtenstein vom 19. Juni 1980 kann die Nationalbank von den liechtensteinischen Banken in der gleichen Art und Weise statistische Angaben verlangen wie von den Banken in der Schweiz. Die Angaben der liechtensteinischen Banken werden jedoch nicht separat veröffentlicht. Sie sind im Aggregat „Alle Banken“ der in den in diesem Heft angeführten Statistiken enthalten.

Für die Banken in der Schweiz und im Fürstentum Liechtenstein gelten die Positionen gegenüber Schweizer und Liechtensteiner Kunden als „Inland“. Grundsätzlich sind die Forderungen und Verpflichtungen dem Domizil des Schuldners und Gläubigers zuzuordnen. Die Bestände der untenstehenden Positionen werden jedoch wie folgt behandelt:

- | | |
|---|---------------------------|
| – Münzen und Noten | Standort der Aktiven |
| – Wechsel | Domizil des Einreichers |
| – Forderungen gegenüber Kunden durch Grundpfand gedeckt | Standort des Pfandobjekts |
| – Liegenschaften | Standort des Objekts |
| – Eigene Wertschriften, durch die Bank emittierte Anleihen und Geldmarktpapiere, Kassenobligationen | Ort der Emission |

Einlagen (oder Schulden) eines im Ausland ansässigen Schweizers oder Liechtensteiners werden als ausländische Bestände betrachtet.

Bei den auf der Seite 84 erwähnten Erhebungen handelt es sich um Teilerhebungen. Die Kriterien für die Definition eines Meldekreis wurden für jede Erhebung individuell festgelegt, um damit eine grösstmögliche Repräsentativität zu gewährleisten. Der Kreis der meldepflichtigen Banken wird per Ende Dezember entsprechend den Resultaten der jährlichen Vollerhebung (der „Jahresendstatistik“) ergänzt. Die Zahl der in den Tabellen angegebenen meldenden Institute bezieht sich jeweils auf den aktuellen Monat. Abweichungen gegenüber den vorangegangenen Monaten sind auf Abgänge bzw. zu Beginn des Jahres auch auf die Anpassung der Meldekreise zurückzuführen. Die Aggregate umfassen immer die Angaben aller meldepflichtigen Institute.

Die Sitze, Filialen und Niederlassungen in- und ausländisch beherrschter Institute in der Schweiz oder im Fürstentum Liechtenstein werden als inländische Bankstellen bezeichnet. Die Bank als Unternehmung (Stammhaus) umfasst zusätzlich zu den inländischen Bankstellen die rechtlich unselbständigen Filialen im Ausland. Diese Definition entspricht der im schweizerischen Recht als Firma bezeichneten Einheit. Die Einlagen der inländischen Kunden des Stammhauses in Schweizerfranken gehen in die Berechnung der Geldmengen ein.

Fondements juridiques des enquêtes, délimitations et répartitions

En vertu de l'article 7 de la loi fédérale des 8 novembre 1934 et 1^{er} février 1995 sur les banques et les caisses d'épargne (LB), les banques implantées en Suisse doivent remettre leurs comptes annuels à la Banque nationale suisse (BNS). Si l'importance de l'établissement ou la nature des opérations le justifie, la BNS peut en outre exiger des bilans trimestriels et même mensuels. De plus, les banques sont tenues de fournir à la BNS d'autres données, pour autant que celles-ci soient de nature à faciliter la tâche qui incombe à l'institut d'émission selon l'article 2 de la loi fédérale du 23 décembre 1953 sur la Banque nationale. Conformément à l'article 9 LB, l'institut d'émission ne publie que des statistiques globales reproduisant en tout ou en partie les informations que les banques lui communiquent.

On entend par banques, au sens de l'article premier, 1^{er} alinéa LB, les entreprises actives principalement dans le secteur financier et qui en particulier

- a) acceptent des dépôts du public à titre professionnel ou font appel au public pour les obtenir dans le but de financer pour leur propre compte, de quelque manière que ce soit, un nombre indéterminé de personnes ou d'entreprises avec lesquelles elles ne forment pas une entité économique, ou
- b) se refinancent dans une mesure importante auprès de plusieurs banques ne participant pas de manière notable à leur capital dans le but de financer pour leur propre compte, de quelque manière que ce soit, un nombre indéterminé de personnes ou d'entreprises avec lesquelles elles ne forment pas une entité économique, ou
- c) prennent ferme ou à la commission des papiers-valeurs ou des droits ayant une fonction identique (droits-valeurs) en les offrant publiquement sur le marché primaire (maisons d'émission).

Conformément à l'accord monétaire conclu le 19 juin 1980 entre la Confédération suisse et la Principauté de Liechtenstein, la Banque nationale peut demander aux banques liechtensteinoises de lui fournir les mêmes informations statistiques que celles qu'elle exige des banques suisses. Les données des banques liechtensteinoises ne peuvent être publiées séparément. Elles entrent cependant dans la composition de la rubrique „Toutes les banques“ des tableaux de la présente publication.

Pour les banques implantées en Suisse et dans la Principauté de Liechtenstein, toutes les positions vis-à-vis de la clientèle en Suisse et dans la Principauté de Liechtenstein sont groupées en comptes suisses. Les créances et les engagements sont en principe répartis en comptes suisses et en comptes étrangers en fonction du domicile du débiteur ou du créancier. Pour la répartition des positions ci-dessous, le critère déterminant est toutefois le suivant:

- pièces et billets de banque	lieu des actifs
- effets de change	domicile du cédant
- créances garanties par hypothèques	lieu du gage
- immeubles	lieu de l'actif
- emprunts obligataires, obligations de caisse et papiers monétaires émis par la banque pour son propre compte	lieu de l'émission

Les dépôts (dettes) d'un Suisse ou d'un Liechtensteinois domicilié à l'étranger entrent dans les dépôts (créances sur la clientèle) en comptes étrangers.

Les enquêtes décrites à la page 85 ne portent pas sur l'ensemble des établissements; elles sont donc partielles. Pour chacune d'elles, le cercle des établissements tenus de fournir des données est défini de manière à garantir la plus grande représentativité possible. A fin décembre, le nombre des banques déclarantes est adapté sur la base des résultats de l'enquête annuelle exhaustive (statistique de fin d'année). Le nombre des établissements indiqué pour chaque tableau se rapporte au dernier mois pour lequel des données sont publiées. Les variations par rapport aux mois précédents sont dues à la disparition de banques (fermeture, fusion) ou, en début d'année, à la mise à jour du cercle des établissements déclarants. Les données publiées se réfèrent toujours à l'ensemble des banques ayant déclaré.

Par comptoirs en Suisse, on entend les sièges et succursales des établissements qui, en Suisse et dans la Principauté de Liechtenstein, sont en mains suisses et étrangères. Les bilans globaux portent sur les opérations de tous les comptoirs juridiquement dépendants, en Suisse et à l'étranger, soit de ce que les banques appellent aussi „maison mère“. Ils reflètent donc l'ensemble des activités de la société considérée, sur le plan du droit suisse, comme une unité. Les dépôts de la clientèle qui sont en comptes suisses dans les comptoirs en Suisse et à l'étranger des banques entrent dans le calcul des agrégats monétaires.

Die einzelnen Erhebungen

Monatsbilanzen

Monatlich haben die Banken mit einer Bilanzsumme von mindestens 150 Mio Franken (einschliesslich Treuhandgeschäft) der SNB die Bilanz einzureichen. Die Meldungen stützen sich auf das in der Verordnung über die Banken und Sparkassen (BankV) vorgeschriebene Schema. Dieses ist seit 1. Februar 1995 in Kraft. Die neuen Rechnungslegungsvorschriften (RLV) brachten im wesentlichen eine Neustrukturierung der Bilanz. Die Mehrzahl der Positionen der früheren Meldung konnten jedoch rechnerisch in das neue Schema übergeführt werden, so dass der intertemporale Vergleich der Daten möglich blieb. Die alten Reihen wurden, wo möglich und sinnvoll, per Ende Dezember 1996 (Ablauf der Übergangsfrist) mit den Werten aus den Bilanzen nach neuen RLV verknüpft. Die Restrukturierung der Bilanz war auch mit einer Neufassung der Buchungsregeln verbunden, die die Vergleichbarkeit einzelner Positionen mit früher stark beeinträchtigt. So werden die Finanzderivate neu nach dem Bruttoprinzip unter den Sonstigen Aktiven und Passiven verbucht. Eine Neuabgrenzung erfolgte – wenn auch mit weniger grossen Auswirkungen – zudem zwischen den Geldmarktpapieren und den eigenen Wertschriften. Die Geldmarktpapiere werden vollständig unter der Position „Forderungen aus Geldmarktpapieren“ und nicht mehr wie früher zu einem beträchtlichen Teil unter den Wertpapieren verbucht. Ferner werden die von der Bank emittierten Geldmarktpapiere nun unter der neu geschaffenen Passivposition „Verpflichtungen aus Geldmarktpapieren“ subsummiert und nicht mehr unter den Verpflichtungen auf Zeit. Die neuen RLV bringen generell etwas detailliertere Angaben mit sich, die rückwirkend aber nicht mehr erhoben werden können.

Kreditstatistik

Mit dieser monatlich durchgeführten Statistik werden Angaben der inländischen Bankstellen über die Kreditfähigkeit im Inland und Ausland erfragt. Die Banken melden den Stand der bewilligten Kredite (Limiten) sowie den Stand der beanspruchten Kredite (Benützung) gegliedert nach Kreditarten (Baukredite, Hypotheken, kommerzielle Kredite) sowie – für das Inland – nach Wirtschaftssektoren und Wirtschaftszweigen (vgl. Bundesamt für Statistik (1995) „NOGA Allgemeine Systematik der Wirtschaftszweige“ Bern). Die Erhebung in der vorliegenden Form wird seit Ende 1985 durchgeführt. Per Ende Juni 1997 wurde der Kreis der meldepflichtigen Banken deutlich erhöht, und zwar von rund 50 auf gut 150 Banken. Seither sind diejenigen Banken, deren Kreditgeschäft mindestens 200 Mio Franken im In- oder Ausland beträgt, meldepflichtig. Ferner wurde die Einteilung nach Wirtschaftszweigen der oben erwähnten Wirtschaftssystematik angepasst. Seit Ende Dezember 1998 melden 162 Banken der SNB Angaben zu ihrer Kreditfähigkeit. Als Folge dieser Revisionen sind vor allem die Werte ab Ende Juni 1997 nicht mehr ohne weiteres mit denjenigen vor diesem Stichtag vergleichbar. So weit vertretbar, wurden die Zeitreihen aber hochgerechnet und miteinander verbunden, so dass zumindest bei den Werten auf höheren Aggregatsstufen der zwischenzeitliche Vergleich möglich ist.

Treuhandgeschäfte

Das Treuhandgeschäft umfasst Anlagen, Kredite und Beteiligungen, welche die Bank im eigenen Namen, jedoch aufgrund eines schriftlichen Auftrages für Rechnung und Gefahr des Kunden tätigt oder gewährt. Der Auftraggeber trägt das Währungs-, Transfer-, Kurs- und Delkredererisiko. Ihm kommt der Ertrag des Geschäfts zu, während die Bank eine Kommission bezieht. Das Treuhandgeschäft erscheint nicht in der Bilanz. In der Treuhandstatistik wird zwischen den Einlagen von In- und Ausländern sowie den Anlagen im In- bzw. Ausland unterschieden. In die Erhebung des Treuhandgeschäfts werden diejenigen Institute einbezogen, die eine Monatsbilanz einreichen. Allerdings wird das Treuhandgeschäft lediglich von rund 75% dieser Banken betrieben.

Bilans mensuels

Les banques dont la somme du bilan s'élève à 150 millions de francs ou davantage (y compris les opérations fiduciaires) sont tenues de remettre chaque mois leur bilan à la BNS. Les relevés des banques sont conformes à la structure du bilan qui est prévue dans l'ordonnance sur les banques et les caisses d'épargne (OB). Cette structure est en vigueur depuis le 1er février 1995. Les nouvelles dispositions régissant l'établissement des comptes ont entraîné avant tout un réaménagement de la structure du bilan. Pour la plupart, les postes des anciens relevés ont pu être adaptés au nouveau schéma, si bien que les comparaisons dans le temps sont toujours assurées. Là où cela était possible et judicieux, les anciennes séries ont été raccordées, à fin décembre 1996 (fin du délai de transition), aux données établies selon les nouvelles dispositions régissant l'établissement des comptes. A l'occasion du réaménagement de la structure du bilan, les règles de comptabilisation ont été elles aussi adaptées. De ce fait, les données pour certains postes du bilan sont difficilement comparables à celles qui reposaient sur les anciennes règles. Ainsi, les opérations sur instruments financiers dérivés doivent maintenant être comptabilisées selon le principe brut sous „Autres actifs“ et „Autres passifs“. Les nouvelles dispositions ont également eu des répercussions, mais de moindre importance, sur les papiers monétaires et les titres. Les papiers monétaires détenus par les banques doivent figurer entièrement sous le poste „Créances résultant de papiers monétaires“, alors qu'ils étaient portés précédemment en grande partie sous le poste „Titres“. En outre, les papiers monétaires émis pas les banques doivent être comptabilisés sous „Engagements résultant de papiers monétaires“ et plus parmi les créanciers à terme. Les nouvelles dispositions régissant l'établissement des comptes permettent de recueillir des données généralement plus détaillées que les précédentes, mais sans qu'il soit possible de demander ces informations aux banques pour les mois antérieurs.

Statistique des crédits

Il s'agit d'une enquête mensuelle qui porte sur les crédits en Suisse et à l'étranger des comptoirs en Suisse des banques. Celles-ci fournissent des données sur les limites de crédit et les montants effectivement utilisés, avec répartition selon le type de crédit (crédits de construction, hypothèques, crédits commerciaux) et, pour les crédits en comptes suisses, ventilation par secteurs économiques et par activités économiques (voir Office fédéral de la statistique „NOGA, Nomenclature générale des activités économiques“, Berne [1995]). Sous cette forme, l'enquête est menée depuis fin 1985. A fin juin 1997, le cercle des banques déclarantes a été fortement élargi, puisqu'il a passé d'environ 50 à plus de 150 établissements. Depuis, toutes les banques dont les crédits en Suisse et à l'étranger atteignent ou dépassent 200 millions de francs doivent fournir des données. En outre, la répartition par activités économiques a été adaptée à la nomenclature mentionnée ci-dessus. Depuis fin décembre 1998, 162 banques remettent à la BNS des données sur leurs crédits. Du fait de ces révisions, les données publiées, surtout à partir de fin juin 1997, ne sont plus directement comparables avec celles des mois précédents. Autant que possible, les séries statistiques ont été calculées par extrapolation et raccordées, afin d'assurer la comparabilité dans le temps, au moins pour les principaux agrégats.

Opérations fiduciaires

Les opérations fiduciaires comprennent les placements, crédits et participations que la banque effectue ou accorde en son propre nom, mais pour le compte et aux risques exclusifs du client, sur la base d'un mandat écrit. Le mandant supporte le risque de change, de transfert, de cours et de recouvrement et il lui revient la totalité du rendement de l'opération; la banque ne perçoit qu'une commission. Les opérations fiduciaires ne figurent pas dans les bilans. Dans la statistique des opérations fiduciaires, une distinction est établie entre les actifs et passifs en comptes suisses et les actifs et passifs en comptes étrangers. Les banques qui sont tenues de remettre chaque mois leur bilan participent à cette enquête. Parmi elles, 75% environ passent des opérations fiduciaires.

Das Statistische Monatsheft inklusive das Bankenstatistische Quartalsheft können beim Zürichsee Zeitschriftenverlag, Seestrasse 86, Postfach, CH-8712 Stäfa, abonniert werden. Telefon 01 928 55 25, Telefax 0848 80 55 20.
Der Abonnementspreis für beide Publikationen zusammen beträgt pro Jahr Fr. 40.– (inkl. 2,4% MwSt.) für das Inland und Fr. 80.– für das Ausland (Luftpostzuschlag auf Anfrage).
Die Hefte werden jeweils Ende Monat bzw. Ende Quartal ausgeliefert.
Genaueres Datum siehe Internet unter <http://www.snb.ch>, Rubrik „Aktuelles“ und dort unter „Terminkalender Publikationen“.
Die Publikationen der Schweizerischen Nationalbank sind auf Internet verfügbar unter <http://www.snb.ch>, Rubrik „Publikationen“.
Druck: Zürichsee Druckereien AG, CH-8712 Stäfa

On peut s'abonner au Bulletin mensuel de statistiques économiques et, partant, au Bulletin trimestriel de statistiques bancaires auprès de Zürichsee Zeitschriftenverlag, Seestrasse 86, case postale, CH-8712 Stäfa, téléphone 01 928 55 25, téléfax 0848 80 55 20.
Le prix de l'abonnement annuel aux deux publications est de fr. 40.– (y compris 2,4% de TVA) pour la Suisse et de fr. 80.– pour l'étranger (envoi par voie aérienne sur demande).
Les bulletins sont envoyés aux abonnés à la fin de chaque mois et de chaque trimestre.
La date de l'expédition est précisée sur Internet sous <http://www.snb.ch> „Actualités“ et „Calendrier des publications“.
Les publications de la Banque nationale suisse peuvent être consultées sur Internet sous <http://www.snb.ch>, „Publications“.
Impression: Zürichsee Druckereien AG, CH-8712 Stäfa

ISSN 1424-7046